

C-3

Catalogue 65-001 Monthly

Catalogue 65-001 Mensuel



Summary of Canadian International Trade

May 1991

Sommaire du commerce international du Canada

Mai 1991



Statistics
Canada

Statistique
Canada

Canada

Data in Many Forms . . .

Statistics Canada disseminates data in a variety of forms. In addition to publications, both standard and special tabulations are offered on computer print-outs, microfiche and microfilm, and magnetic tapes. Maps and other geographic reference materials are available for some types of data. Direct access to aggregated information is possible through CANSIM, Statistics Canada's machine-readable data base and retrieval system.

How to Obtain More Information

Inquiries about this publication and related statistics or services should be directed to:

Trade Information Unit,
International Trade Division,

Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6 (Telephone: 951-9647) or to the Statistics Canada reference centre in:

St. John's	(772-4073)	Winnipeg	(983-4020)
Halifax	(426-5331)	Regina	(780-5405)
Montreal	(283-5725)	Edmonton	(495-3027)
Ottawa	(951-8116)	Calgary	(292-6717)
Toronto	(973-6586)	Vancouver	(666-3691)

Toll-free access is provided in all provinces and territories, for users who reside outside the local dialing area of any of the regional reference centres.

Newfoundland and Labrador	1-800-563-4255
Nova Scotia, New Brunswick and Prince Edward Island	1-800-565-7192
Quebec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Manitoba	1-800-542-3404
Saskatchewan	1-800-667-7164
Alberta	1-800-282-3907
Southern Alberta	1-800-472-9708
British Columbia (South and Central)	1-800-663-1551
Yukon and Northern B.C. (area served by NorthwesTel Inc.)	Zenith 0-8913
Northwest Territories (area served by NorthwesTel Inc.)	Call collect 403-495-2011

How to Order Publications

This and other Statistics Canada publications may be purchased from local authorized agents and other community bookstores, through the local Statistics Canada offices, or by mail order to Publication Sales, Statistics Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613)951-7277

Faxsimile Number 1(613)951-1584

National toll free order line 1-800-267-6677

Toronto
Credit card only (973-8018)

Des données sous plusieurs formes . . .

Statistique Canada diffuse les données sous formes diverses. Outre les publications, des totalisations habituelles et spéciales sont offertes sur imprimés d'ordinateur, sur microfiches et microfilms et sur bandes magnétiques. Des cartes et d'autres documents de référence géographiques sont disponibles pour certaines sortes de données. L'accès direct à des données agrégées est possible par le truchement de CANSIM, la base de données ordinolingué et le système d'extraction de Statistique Canada.

Comment obtenir d'autres renseignements

Toutes demandes de renseignements au sujet de cette publication ou de statistiques et services connexes doivent être adressées à:

Sous-section des renseignements sur le commerce,
Division du commerce international.

Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6 (téléphone: 951-9647) ou au centre de consultation de Statistique Canada à:

St. John's	(772-4073)	Winnipeg	(983-4020)
Halifax	(426-5331)	Regina	(780-5405)
Montréal	(283-5725)	Edmonton	(495-3027)
Ottawa	(951-8116)	Calgary	(292-6717)
Toronto	(973-6586)	Vancouver	(666-3691)

Un service d'appel interurbain sans frais est offert, dans toutes les provinces et dans les territoires, aux utilisateurs qui habitent à l'extérieur des zones de communication locale des centres régionaux de consultation.

Terre-Neuve et Labrador	1-800-563-4255
Nouvelle-Écosse, Nouveau-Brunswick et île-du-Prince-Édouard	1-800-565-7192
Québec	1-800-361-2831
Ontario	1-800-263-1136
Manitoba	1-800-542-3404
Saskatchewan	1-800-667-7164
Alberta	1-800-282-3907
Sud de l'Alberta	1-800-472-9708
Colombie-Britannique (sud et centrale)	1-800-663-1551
Yukon et nord de la C.-B. (territoire desservi par la NorthwesTel Inc.)	Zénith 0-8913
Territoires du Nord-Ouest (territoire desservi par la NorthwesTel Inc.)	Appelez à frais virés au 403-495-2011

Comment commander les publications

On peut se procurer cette publication et les autres publications de Statistique Canada auprès des agents autorisés et des autres librairies locales, par l'entremise des bureaux locaux de Statistique Canada, ou en écrivant à la Section des ventes des publications, Statistique Canada, Ottawa, K1A 0T6.

1(613)951-7277

Numéro du bélénographe 1(613)951-1584

Commandes: 1-800-267-6677 (sans frais partout au Canada)

Toronto
Carte de crédit seulement (973-8018)



Statistics Canada
International Trade Division

Summary of Canadian International Trade

May 1991

Statistique Canada
Division du commerce international

Sommaire du commerce international du Canada

Mai 1991

Published by authority of the Minister
responsible for Statistics Canada

© Minister of Industry,
Science and Technology, 1991

All rights reserved. No part of this publication
may be reproduced, stored in a retrieval system
or transmitted in any form or by any means,
electronic, mechanical, photocopying, recording
or otherwise without prior written permission
from Chief, Author Services, Publications
Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario,
Canada K1A 0T6.

August 1991

Canada: \$18.20 per issue.
\$182.00 annually
United States: US\$21.80 per issue,
US\$218.00 annually
Other Countries: US\$25.50 per issue,
US\$255.00 annually

Catalogue 65-001, Vol. 45, No. 5

ISSN 0828-1566

Ottawa

Publication autorisée par le ministre
responsable de Statistique Canada

© Ministre de l'Industrie, des Sciences
et de la Technologie, 1991

Tous droits réservés. Il est interdit de reproduire
ou de transmettre le contenu de la présente
publication, sous quelque forme ou par quelque
moyen que ce soit, enregistrement sur support
magnétique, reproduction électronique,
mécanique, photographique, ou autre, ou de
l'emmagasiner dans un système de recou-
vrement, sans l'autorisation écrite préalable du
Chef, Services aux auteurs, Division des
publications, Statistique Canada, Ottawa,
Ontario, Canada K1A 0T6.

Août 1991

Canada : 18,20 \$ l'exemplaire,
182 \$ par année
États-Unis : 21,80 \$ US l'exemplaire,
218 \$ US par année
Autres pays : 25,50 \$ US l'exemplaire,
255 \$ US par année

Catalogue 65-001, vol. 45, n° 5

ISSN 0828-1566

Ottawa

Notes to Users

Trade statistics in the first part of this publication are presented on a Balance of Payments basis (seasonally adjusted). The statistics in the second and third parts are presented on a Customs basis and are unadjusted.

Data are generally shown in thousands of Canadian dollars. All totals are calculated from full figures and rounded or truncated independently; consequently, totals may not equal the sum of their components.

Note on CANSIM

The tabular data appearing in this publication are also available from the CANSIM network (matrices 3620 to 3629, 3651, 3685 to 3713, 3718, 3719, 3887 to 3913).

For more information on CANSIM, please contact:

Electronic Data Dissemination Division

Statistics Canada
9th Floor,
R.H. Coats Building,
Ottawa, Ontario
K1A 0T6

Telephone (613) 951-8200

Symbols

The following standard symbol is used in this Statistics Canada publication:

... figures not appropriate or applicable

Notes aux utilisateurs

Les statistiques sur le commerce à la première partie de cette publication, sont présentées sur une base de la balance des paiements (corrigées des variations saisonnières). Les statistiques aux deuxièmes et troisièmes parties sont présentées sur une base douanière et elles ne sont pas corrigées des variations saisonnières.

Les données sont généralement exprimées en milliers de dollars canadiens. Les totaux sont calculés à partir de chiffres complets en dollars et sont arrondis ou désagrégés indépendamment; par conséquent, les totaux peuvent ne pas être égaux à la somme de leurs composantes.

Note concernant le CANSIM

Les données présentées dans cette publication sont aussi disponibles du réseau CANSIM (matrices 3620 à 3629, 3651, 3685 à 3713, 3718, 3719, 3887 à 3913).

Pour tout autre renseignement sur les services CANSIM, veuillez communiquer avec:

La Division de la diffusion informatique

Statistique Canada
9ième étage
Édifice R.H. Coats,
Ottawa, Ontario
K1A 0T6

Téléphone (613) 951-8200

Signes conventionnels

le signe suivant est utilisé dans cette publication de Statistique Canada:

... n'ayant pas lieu de figurer

Table of Contents

Table des matières

	Page		Page
Highlights - May 1991	v	Faits saillants - mai 1991	v
Recent Feature Articles	xi	Études spéciales récemment parues	xi
Reference Publications	xii	Publications de référence	xii
Statistical Summary		Aperçu statistique	
Balance of Payments Basis	1	Base de la balance des paiements	1
Customs Basis - Imports	24	Base douanière - importations	24
Customs Basis - Exports	40	Base douanière - exportations	40
Technical Notes	54	Notes techniques	54

Highlights

May 1991

Balance of Payments Basis

Values (Tables 1, 2, 3 and 6)

- Following a substantial increase of \$562 million in April, seasonally adjusted exports declined by \$424 million in May to \$11.6 billion.
- Imports tumbled by \$690 million to \$10.4 billion, lower than any monthly total since July 1988.
- The machinery and equipment sector had the greatest impact on the trade figures this month, as exports fell by \$416 million to \$2.2 billion and imports declined by \$463 million to \$3.2 billion.
- Moderating overall declines were marginal increases in both exports and imports of automotive products.
- The merchandise trade balance was up by \$266 million, reaching \$1.2 billion, the largest surplus since June 1990.

Price and Volume Indexes

Imports: (Tables 4 and 5)

- The Paasche import price index decreased by 0.6% to 94.5 in May compared to the previous month. The index for Crude materials, inedible fell by 4.2% to 94.0, while that for Fabricated materials, inedible dropped by 3.2% to 96.9, its lowest level since 1987. Elsewhere, the Paasche price for imports of End products, inedible remained stable at 93.2, an increase of only 0.1%. Finally, the Paasche price index for Passenger autos and chassis fell by 2.5% to 104.1, its lowest level since 1988.

Faits saillants

Mai 1991

Base de la balance des paiements

Valeurs (Tableaux 1, 2, 3 et 6)

- Après une augmentation appréciable de \$562 millions en avril, le total désaisonné des exportations baisse de \$424 millions en mai pour passer à \$11.6 milliards.
- Les importations tombent de \$690 millions pour s'inscrire à \$10.4 milliards, leur niveau mensuel le plus bas depuis juillet 1988.
- C'est le secteur des machines et équipement qui exerce l'influence la plus forte sur les chiffres du commerce ce mois-ci, puisque les exportations diminuent de \$416 millions pour passer à \$2.2 milliards tandis que les importations se replient de \$463 millions pour tomber à \$3.2 milliards.
- Les diminutions globales sont atténuées par des hausses minimales des exportations et des importations de produits de l'automobile.
- Le solde du commerce de marchandises s'accroît de \$266 millions pour dégager un excédent de \$1.2 milliard, le plus élevé depuis juin 1990.

Indices de prix et volume

Importations: (Tableaux 4 et 5)

- L'indice de prix Paasche des importations canadiennes a diminué de 0.6% à 94.5 en mai par rapport au mois précédent. L'indice des Matières brutes, non comestibles a chuté de 4.2% à 94.0, alors que celui des Matières travaillées, non comestibles régresse de 3.2% à 96.9, son niveau le plus bas depuis 1987. D'autre part, le prix Paasche des importations de Produits finis, non comestibles est demeuré stable à 93.2 en hausse de seulement 0.1%. Enfin, l'indice de prix Paasche des Voitures particulières et châssis a baissé de 2.5% à 104.1, son plus bas niveau depuis 1988.

Balance of Payments Basis

Imports - cont'd

- The volume index for imports fell by 5.7% to 120.0 in May. All major commodity groupings are in decline. Thus, the volume of imports for Food, feed, beverages and tobacco decreased by 6.3% to 123.1. The volume index for Crude materials, inedible falls by 8.1% to 107.7, that for Fabricated materials, inedible decreases by 4.4% to 125.4 and the index for End products, inedible regresses by 7.1% to 117.6. In this last major aggregate, all commodity groupings are in decline in May, with the exception of Passenger autos and chassis which increases by 20.0% to 86.9.

Exports: (Tables 7 and 8)

- The current weighted Paasche price index for total exports decreases by 1.2 % in May to 97.5. The Paasche price of Crude materials, inedible falls by 4.1% to 84.8. Similarly, the index for Fabricated materials, inedible drops by 0.6% to 100.4, its lowest level since 1986. The Paasche prices in the Forestry products sector are in decline in May. Thus, the price of Woodpulp and similar pulp decreases by 5.1% to 109.3, its lowest level since 1987, that for Newspaper regresses by 2.0% to 101.9 and that for Other paper and paperboard by 2.7% to 104.4. Finally, the Paasche price for imports of Aluminum drops by 8.7% to 91.8 in May, its lowest level since 1986.
- The volume of total exports decreased by 2.4% to 119.1 in May. The volume index for Crude Materials, inedible drops by 4.4% to 136.2. Similarly, the index for Fabricated materials, inedible declines by 0.5% to 117.5. Finally, the index for End products, inedible regresses by 5.8% to 112.4. It is the volume index for Aircrafts, engines and parts (-27.7% to 95.2) as well as the index for Television and telecommunication equipment (-33.9% to 150.8) which influences the decline in End products, inedible and this in spite of an increase of 1.9% to 105.9 in the index for Passenger autos and chassis and of 10.3% to 143.0 in the index for Trucks and other motor vehicles which are two of the most important commodities in this major commodity grouping.

Base de la balance des paiements

Importations - suite

- L'indice de volume des importations canadiennes a chuté de 5.7% à 120.0 en mai. Tous les grands groupes sont à la baisse. Ainsi, les importations en volume d'Aliments, provendes, boissons et tabac chute de 6.3% à 123.1. L'indice de volume des Matières brutes ,non comestibles baisse de 8.1% à 107.7, celui des Matières travaillées, non comestibles diminue de 4.4% à 125.4 et l'indice pour les Produits finis, non comestibles baisse de 7.1% à 117.6. Dans ce dernier grand agrégat, tous les groupes de marchandises sont à la baisse en mai à l'exception des Voitures particulières et châssis qui augmente de 20.0% à 86.9.

Exportations: (Tableaux 7 et 8)

- L'indice à pondération courante Paasche du total des exportations fléchi de 1.2% en mai à 97.5. Le prix Paasche des Matières brutes, non comestibles tombe de 4.1% à 84.8. De même, l'indice des Matières travaillées, non comestibles chute de 0.6% à 100.4, son plus bas niveau depuis 1986. Les prix Paasche dans le secteur Produits forestiers sont à la baisse en mai. Ainsi, le prix de la Pâte de bois et pâte similaire diminue de 5.1% à 109.3, son plus bas niveau depuis 1987, celui du Papier journal recule de 2.0% à 101.9 et celui des Autres papiers et cartons de 2.7% à 104.4. Enfin, le prix Paasche de nos exportations d'Aluminium plonge de 8.7% à 91.8 en mai, son plus bas niveau depuis 1986.
- Les exportations totales en volume ont diminué de 2.4% à 119.1 en mai. L'indice de volume pour les Matières brutes, non comestibles chute de 4.4% à 136.2. De même, l'indice des Matières travaillées, non comestibles diminue de 0.5% à 117.5 . Enfin, l'indice des Produits finis, non comestible fléchi de 5.8% à 112.4. Ce sont l'indice de volume des Avions, moteurs d'avions et leurs pièces (-27.7% à 95.2) de même que l'indice des Téléviseurs, équipement de communication et de télécommunications (-33.9% à 150.8) qui influencent ce grand groupe de marchandises à la baisse et ce malgré la croissance de 1.9% à 105.9 de l'indice pour les Voitures particulières et châssis et de 10.3% à 143.0 de l'indice des Camions et autres véhicules moteurs qui sont deux des plus importantes marchandises en valeur dans les Produits finis, non comestibles.

Balance of Payments Basis

Laspeyres Price and Trade-Weighted Exchange Rate Indexes (Tables 9 and 10)

- The fixed weighted Laspeyres price index for total imports decreases for a sixth consecutive month in May, by 0.4% to 97.8. However, the trade-weighted exchange rate index increases by 0.5% to 116.3. Thus, the price index expressed in terms of foreign currencies increases by 0.2% to 113.7.
- Moreover, the fall in prices of total exports observed since November 1990 continues this month with a decline of 0.5% to 100.6 in the Laspeyres price index. The trade-weighted exchange rate index increases by 0.4% to 118.1. The combined effect of these variations pushes the price index in foreign currencies higher as it registers an increase of 0.1% compared with the previous month to 118.8.

Customs Basis

Imports (Tables M-1 to M-4)

- Total imports decreased in May 1991 over the same period last year; they were valued at \$11.7 billion, down 5.2% or \$646.3 million. Major decreases were recorded in Other telecommunication & rel. equip. (down \$171.2 million) and Motor vehicle parts, except engines (down \$109.8 million).
- Shipments exceeding \$1.0 million represented \$2.8 billion or 24.1% of total imports. The following commodity groupings showed the largest percentage of shipments in excess of \$1.0 million: Crude petroleum (99.5%), Raw sugar (95.4%), Aircraft, complete with engines (93.7%), Passenger automobiles and chassis (77.7%) and Trucks, truck tractors and chassis (75.1%).

Base de la balance des paiements

Indices de prix Laspeyres et taux de change pondéré: (Tableaux 9 et 10)

- L'indice de prix à pondération fixe Laspeyres du total des importations baisse pour un sixième mois de suite en mai, de 0.4% à 97.8. Cependant, l'indice de taux de change pondéré progresse de 0.5% à 116.3. Ainsi, l'indice de prix exprimé en monnaies étrangères monte de 0.2% à 113.7.
- D'autre part, la chute des prix du total des exportations observée depuis novembre 1990 se poursuit ce mois-ci avec une baisse de 0.5% à 100.6 de l'indice de prix Laspeyres. L'indice de taux de change pondéré augmente de 0.4% à 118.1. L'effet combiné de ces changements pousse l'indice de prix en monnaies étrangères à la hausse puisque celui-ci inscrit un gain de 0.1% par rapport au mois précédent à 118.8.

Base douanière

Importations (Tableaux M-1 à M-4)

- Le total des importations en mai 1991, évalué à \$11.7 milliards, a diminué de \$646.3 millions, soit une baisse de 5.2% par rapport à l'an dernier. Les diminutions les plus importantes provenaient de la catégorie Autre équip. et mat. de télécommunication (baisse de \$171.2 millions) et de Pièces de véhicules auto, sauf moteurs (baisse de \$109.8 millions).
- Les envois excédant \$1.0 million représentaient \$2.8 milliards ou 24.1% du total des importations. Les catégories de biens pour lesquelles le pourcentage des envois excédant \$1.0 million était le plus important étaient les suivantes: Pétrole brut (99.5%), Sucre brut (95.4%), Avions complets, y compris moteurs (93.7%), Voitures particulières et châssis (77.7%) et Camions, tracteurs routiers et châssis (75.1%).

Customs Basis

Imports - cont'd

- Year-over-year decreases in total imports were recorded for the following principal trading areas: Other OECD, down 11.8% (\$71.4 million); the United States, down 7.1% (\$594.4 million); the EEC, down 3.1% (\$36.9 million); and Japan, down 1.3% (\$11.0 million). The only trading area for which an increase in imports was recorded was Other Countries, up 5.0% (\$67.2 million).
- Compared to April, 1991, the total value of Crude petroleum imports decreased by 21.9% (down \$85.1 million), and the quantity imported decreased by 14.6% to 14.4 million barrels (2.3 million cubic meters). The price per barrel decreased from \$23.04 (\$144.91 per cubic meter) to \$21.09 (\$132.58 per cubic meter).
- Compared to May, 1990, imports of Crude petroleum were up 24.0% (\$58.6 million). Increases in imports of Crude petroleum came from the United Kingdom (up \$40.5 million) as well as from Other Countries (up \$37.5 million, including one shipment from Saudi Arabia worth \$49.1 million); small decreases were recorded for Norway (down \$14.8 million) and the United States (down \$4.6 million).
- As in April 1991, Imports of Nickel and alloys were unusually high. A combination of high demand and low production has increased our reliance on imports, mostly from the USSR and Cuba.
- Ontario's imports decreased \$460.1 million over last year because of drops in imports of End products, inedible and of Fabricated materials, inedible (down \$369.7 million and \$172.8 million, respectively). Similarly, imports into Quebec were down \$134.8 million thanks to a \$137.7 million drop in End products, inedible. Finally, imports into British Columbia were up slightly (up \$14.5 million), due to a moderately strong showing by End products, inedible (up \$38.1 million).

Base douanière

Importations - suite

- Comparativement à la même période de l'année dernière, les Autres Pays de l'OCDÉ, les États-Unis, la CÉÉ et le Japon ont enregistré des diminutions d'importations de l'ordre de \$71.4 millions (11.8%), de \$594.4 millions (7.1%), de \$36.9 millions (3.1%) et de \$11.0 millions (1.3%), respectivement. Les Autres Pays, avec une hausse de \$67.2 millions (5.0%), était le seul marché principal à augmenter.
- La valeur totale des importations de Pétrole brut a diminué de 21.9% (\$85.1 millions) par rapport à avril, 1991. Il en va de même pour les quantités, qui ont diminué de 14.6% pour se situer à 14.4 millions de barils (2.3 millions de mètres cubes). Le prix du baril est passé de \$23.04 (\$144.91 le mètre cube) à \$21.09 (\$132.58 le mètre cube).
- Par rapport à mai 1990, les importations de Pétrole brut ont augmenté de \$58.6 millions (24.0%). Les augmentations les plus importantes provenaient du Royaume-Uni (hausse de \$40.5 millions), et des Autres pays (hausse de \$37.5 millions, dont un envoi de l'Arabie saoudite évalué à \$49.1 millions); des diminutions moins importantes provenaient de la Norvège (baisse de \$14.8 millions) et des États-Unis (baisse de \$4.6 millions).
- Comme en avril 1991, les importations de Nickel et alliages ont atteint une valeur particulièrement élevée. Une forte demande mondiale et une production faible ont rendu le Canada plus dépendant des importations en provenance de l'URSS et de Cuba.
- Les importations de l'Ontario ont baissé de \$460.1 millions par rapport à l'an dernier dû à des baisses d'importations de Produits finis, non comestibles et de Matières travaillées, non comestibles (baisses de \$369.7 millions et de \$172.8 millions, respectivement). La situation au Québec était semblable, une baisse de \$137.7 millions des Produits finis, non comestibles contribuant surtout à faire baisser les importations de \$134.8 millions. Finalement, les importations de la Colombie-Britannique ont grimpé de \$14.5 millions, surtout à cause d'une augmentation des Produits finis, non comestibles (hausse de \$38.1 millions).

Customs Basis

Exports (Tables X-1 to X-4)

- At \$12,948.6 million, total exports (domestic and re-exports) were down \$824.3 million or 6.0% compared to May 1990. Year-to-date foreign sales also dropped \$1,870.7 million or 3.0% from their year-ago level. Individual shipments valued at \$1.0 million or more accounted for 44.7% of total exports, unchanged from the same month last year.
- The over-all year-over-year domestic exports slump derived mainly from reduced shipments of motor vehicle parts, down \$264.4 million or 26.9%; Aircraft, engines and parts, down \$100.8 million or 21.1%; and Woodpulp and similar pulp, down \$100.0 million or 19.8%.
- Foreign sales of Crude petroleum continued to post gains over 1990 levels. Shipments were up \$121.4 million or 33.6% over last May.
- Domestic exports to the United States, at \$9,151.9 million, registered a \$350.8 million or 3.7% shortfall which stemmed mostly from depressed sales of motor vehicle parts; Woodpulp and similar pulp; and Trucks, truck tractors and chassis.
- Shipments to all other principal trading areas were also down from May 1990. Weakened sales of Coal and other crude bituminous substances; Rapeseed; Wheat; and Zinc in ores, concentrates and scrap were largely responsible for the \$95.4 million or 12.3% loss to Japan.
- Curtailed Canadian supply of Zinc in ores, concentrates and scrap; and reduced demand for Wheat by member countries of the EEC fostered an \$85.9 million or 8.1% slide to that trading area. Sales to Other OECD countries dipped \$55.9 million or 21.6% mainly because of losses for Other end products; and Precious metals including alloys.
- A \$111.4 million or 73.1% plunge for Aircraft complete with engines, overseas sales of which were unusually high in May 1990, led to a \$172.2 million or 11.1% decline to the Other countries trading bloc. Shipments of Precious metals including alloys; and Other telecommunications and related equipment were also down to Other countries.

Base douanière

Exportations (Tableaux X-1 à X-4)

- Les exportations totales (nationales et réexportations) se chiffrent à \$12,948.6 millions, soit une baisse de \$824.3 millions ou 6.0% par rapport à mai 1990. Sur une base cumulative, les ventes à l'étranger ont chuté de \$1,870.7 millions ou 3.0% comparativement à la même période l'année dernière. Les transactions évaluées à \$1.0 million et plus comptent pour 44.7% du total des exportations - la même proportion qu'en mai 1991.
- L'effondrement des exportations nationales, comparativement à la même période l'an dernier est attribuable à une diminution des expéditions de pièces de véhicules automobiles en baisse de \$264.4 millions ou 26.9%; d'avions, moteurs d'avions et leurs pièces en baisse de \$100.8 millions ou 21.1%; et de pâte de bois et pâte similaire en baisse de \$100.0 millions ou 19.8%
- Les ventes à l'étranger du pétrole brut continuent d'afficher des gains par rapport à l'année passée avec des expéditions en hausse de \$121.4 millions ou 33.6%.
- Les exportations nationales vers les États-Unis de \$9,151.9 millions reflètent un déficit de \$350.8 millions ou 3.7% et est attribuable aux piétres ventes de pièces de véhicules automobiles; de pâte de bois et pâte similaire; de camions, tracteurs routiers et châssis.
- Les expéditions vers tous les autres marchés principaux sont aussi en baisse par rapport à mai 1990. Les faibles ventes de charbon et substances bitumineuses brutes; de graines de colza; de blé; et de minerais, concentrés et déchets de zinc sont largement responsables des pertes de 95.4% ou 12.3% vers le Japon.
- De faibles approvisionnements de minerais, concentrés et déchets de zinc; et la réduction de la demande du blé par les pays membres de la CEE ont favorisé une chute de \$85.9 millions ou 8.1% vers ces partenaires commerciaux. Les ventes vers les Autres pays de L'OCDÉ chutent de \$55.9 millions ou 21.6% principalement à cause des pertes des autres produits finis; des métaux précieux, y compris alliages.
- Une dégringolade de \$111.4 millions ou 73.1% pour les avions complets y compris moteurs dont les ventes outre mer étaient exceptionnellement élevées en mai 1990 ont contribué en un déclin de \$172.2 millions ou 11.1% vers les Autres pays. Les expéditions de métaux précieux y compris alliages; et d'équipements et matériel de télécommunication sont aussi en baisse vers les Autres pays.

Customs Basis

Exports - cont'd

- At the provincial level, only the three Prairie provinces and Newfoundland enjoyed year-over-year domestic export growth in May 1991. Manitoba led the way with a \$29.5 million or 10.8% surge which was traced mainly to improved sales of Wheat. Increased shipments of Crude petroleum provided major boosts for both Saskatchewan and Alberta.
- New Brunswick's foreign sales suffered a \$71.5 million or 22.3% loss which stemmed mostly from lowered shipments of Zinc in ores, concentrates and scrap; and Woodpulp and similar pulp.
- Domestic exports originating in Ontario plunged \$630.0 million or 9.4% due to reductions for motor vehicle parts; Aircraft complete with engines; Trucks, truck tractors and chassis; and Other equipment and tools.

Base douanière

Exportations - suite

- Au niveau provincial, seulement les trois provinces des prairies et Terre-Neuve jouissent d'une croissance des exportations nationales comparativement à l'an dernier. Le Manitoba vient en tête avec un augmentation de \$29.5 millions ou 10.8% surtout à cause de l'amélioration des ventes de blé. Les expéditions élevées du pétrole brut ont contribué à la relance de la Saskatchewan et l'Alberta.
- Les ventes à l'étranger en provenance du Nouveau-Brunswick ont subi des pertes de \$71.5 millions ou 22.3% dues principalement à une baisse des expéditions de minerais, concentrés et déchets de zinc; et de pâte de bois et pâte similaire.
- Les exportations nationales provenant de l'Ontario chutent de \$630.0 millions ou 9.4% due à une réduction des ventes pour pièces de moteurs de véhicules automobiles; d'avions complets y compris moteurs; de camions, tracteurs routiers et châssis; et d'autres équipements et outils.

Recent Feature Articles

Études spéciales récemment parues

Feature Article	Issue	Étude spéciale	Numéro
<i>A Database for Analysis of International Markets</i>	November 1990	<i>Une base de données pour l'analyse de marchés internationaux</i>	Novembre 1990
Canadian Merchandise Export Statistics: A Method of Aligning the 1988-1990 Time Series	December 1990	Statistiques sur les exportations de marchandises au Canada: Une méthode d'alignement des séries chronologiques de 1988-1990	Décembre 1990
<i>Trade with Mexico</i>	January 1991	<i>Le commerce avec le Mexique</i>	Janvier 1991
Canada's International Trade Statistics: Yesterday, Today and Tomorrow	April 1991	Statistiques du commerce international du Canada: D'hier à demain	Avril 1991

Reference Publications

Publications de référence

Catalogue

Title	
65-001P	Preliminary Statement of Canadian International Trade, (M.)
10-002	Preliminary Statement of Canadian International Trade + Fax Service, (M)
65-001	Summary of Canadian International Trade, (M.)
65-003	Exports by Country, (Q.)
65-004	Exports by Commodity, (M.)
65-006	Imports by Country, (Q.)
65-007	Imports by Commodity, (M.)
65-202	Exports, Merchandise Trade, (A.)
65-203	Imports, Merchandise Trade, (A.)

(M.) Monthly (Q.) Quarterly (A.) Annual

Catalogue

Titre	
65-001P	Préliminaire sur le commerce international du Canada, (M.)
10-002	Préliminaire sur le commerce international du Canada + Service de télécopier, (M)
65-001	Sommaire du commerce international du Canada,(M.)
65-003	Exportations par pays, (T.)
65-004	Exportations par marchandise, (M.)
65-006	Importations par pays, (T.)
65-007	Importations par marchandise, (M.)
65-202	Exportations, commerce de marchandise, (A.)
65-203	Importations, commerce de marchandise, (A.)

(M.) Mensuel (T.) Trimestriel (A.) Annuel

Balance of Payments Basis

May 1991

Base de la balance des paiements

Mai 1991

Chart

- I Imports, Exports, and Trade Balance
- II Quarter-to-Quarter Percentage Changes
- III Ratio of Exports to Imports
- IV Imports and Exports by Section in 1986 Dollars
- V Current-Weighted Price Indexes
- VI Imports and Exports by Principal Trading Area
- VII Fixed-Weighted Price Indexes
- VIII Fixed-Weighted Volume Indexes
- IX Trade-Weighted Exchange Rate Indexes

Graphique

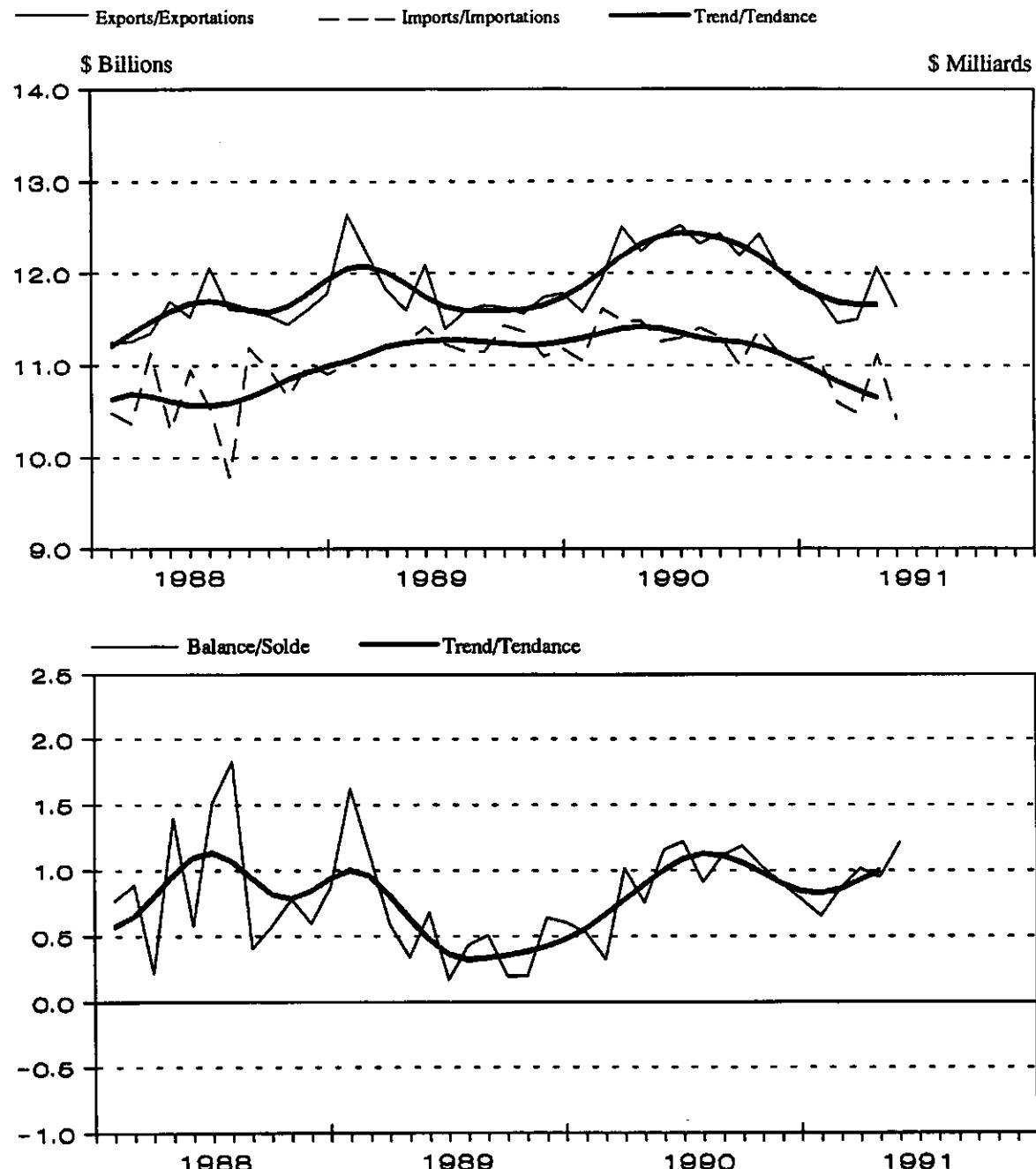
- I Importations, exportation et solde commercial
- II Taux de variation trimestrielle
- III Rapport des exportations aux importations
- IV Importations et exportations par sections en dollars de 1986
- V Indices des prix à pondération courante
- VI Importations et exportations par marché principal
- VII Indices des prix à pondération fixe
- VIII Indices de volume à pondération fixe
- IX Indices de taux de change à pondération fixe

Table

- 1. Imports from Principal Trading Areas
- 2. Exports to Principal Trading Areas
- 3. Imports, Value by Commodity Groupings
- 4. Imports, Current-Weighted Price Indexes
- 5. Imports, Fixed-Weighted Volume Indexes
- 6. Exports, Value by Commodity Groupings
- 7. Exports, Current-Weighted Price Indexes
- 8. Exports, Fixed-Weighted Volume Indexes
- 9. Constant Dollars and Laspeyres Price Indexes
- 10. Laspeyres Price Indexes in Foreign currencies and Trade Weighted Exchange Rate Indexes

Tableau

- 1. Importations en provenance des marchés principaux
- 2. Exportations vers les marchés principaux
- 3. Importations, valeur par groupe de marchandises
- 4. Importations, indices des prix à pondération courante
- 5. Importations, indices de volume à pondération fixe
- 6. Exportations, valeurs par groupe de marchandises
- 7. Exportations, indices des prix à pondération courante
- 8. Exportations, indices de volume à pondération fixe
- 9. Dollars constants et indices des prix Laspeyres
- 10. Indices des prix Laspeyres exprimés en monnaies étrangères et indices de taux de change pondéré

Chart I**Imports, Exports and Trade Balance,
All Countries**Seasonally Adjusted
Balance of Payments Basis**Graphique I****Importations, exportations et solde
commercial, ensemble des pays**Chiffres corrigés des variations saisonnières
Base de la balance des paiements

Note: The short-term trend gives a clearer picture of the direction and rate of change of trade by averaging the substantial monthly fluctuations which occur in trade. The trend for the last month is not shown in the charts above since it frequently changes significantly with the addition of succeeding months of data.

Note: La tendance à court terme donne une meilleure idée de la direction et du taux de variation des échanges commerciaux en mettant en moyenne les appréciables fluctuations mensuelles qui se produisent fréquemment dans ces derniers. La tendance pour le dernier mois n'est pas reportée sur les diagrammes ci-dessus parce qu'elle change fréquemment de façon appréciable avec l'inclusion des données des mois suivants.

Chart II**Quarter-to-Quarter Percentage Changes**

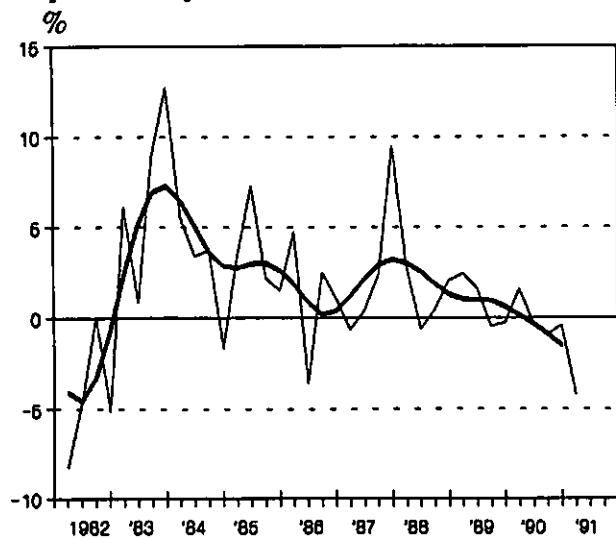
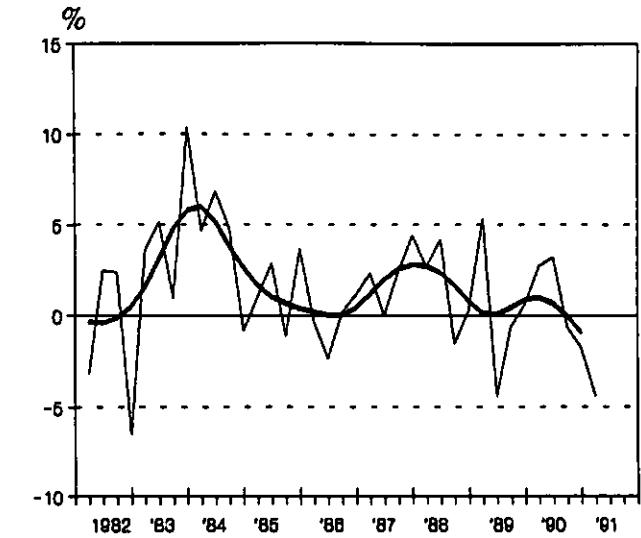
Seasonally Adjusted
Balance of Payments Basis

Graphique II**Taux de variation trimestrielle**

Chiffres corrigés des variations saisonnières
Base de la balance des paiements

— Quarterly series / Séries trimestrielles

— Trend / Tendance

Imports / Importations**Exports / Exportations****Chart III****Ratio of Exports to Imports**

Seasonally Adjusted
Balance of Payments Basis

Graphique III**Rapport des exportations aux importations**

Chiffres corrigés des variations saisonnières
Base de la balance des paiements

— Quarterly Series / Séries trimestrielles

— Trend / Tendance

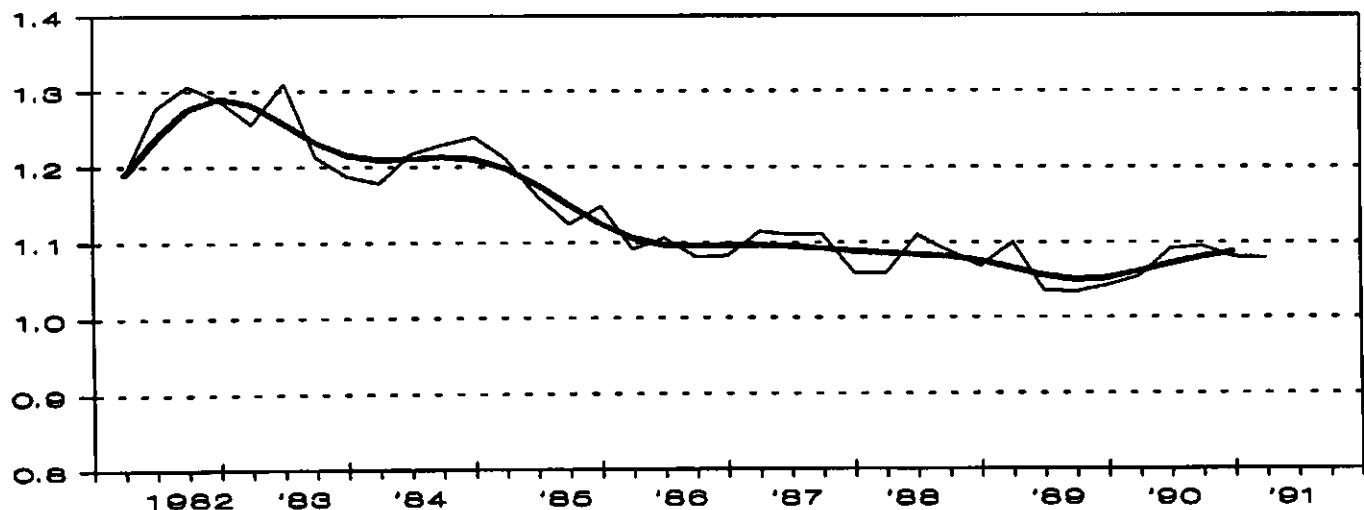


Chart IV**Imports and Exports by Sections
In 1986 Dollars**

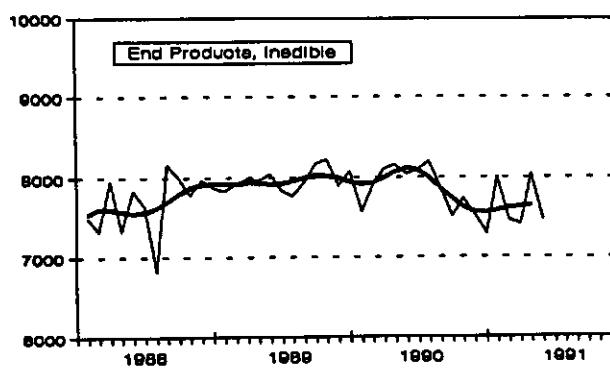
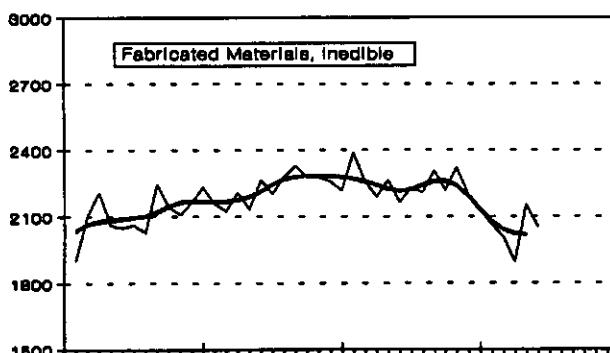
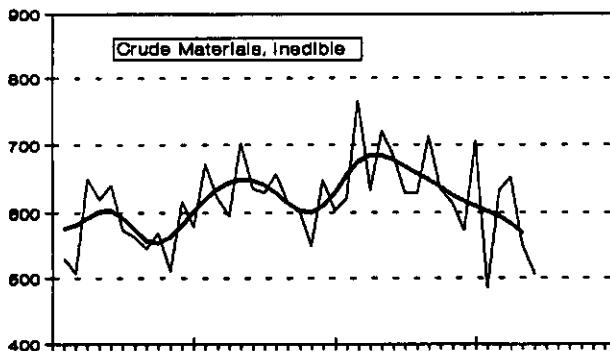
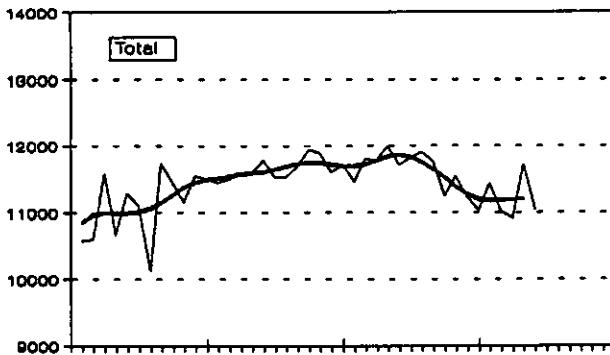
Seasonally Adjusted
Balance of Payments Basis

Monthly series / Sries mensuelles

Trend / Tendance

Imports / Importations

\$ millions

**Graphique IV****Importations et exportations par section
En dollars de 1986**

Chiffres corrigés des variations saisonnières
Base de la balance des paiements

Exports / Exportations

\$ millions

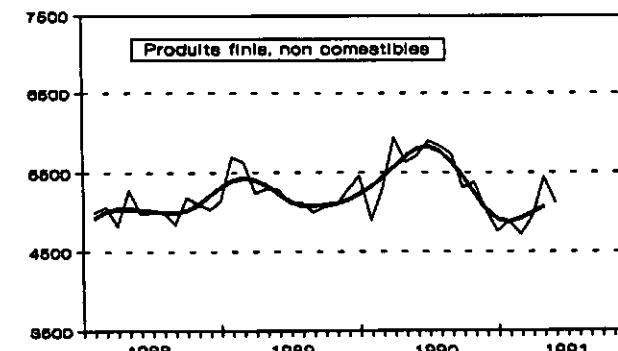
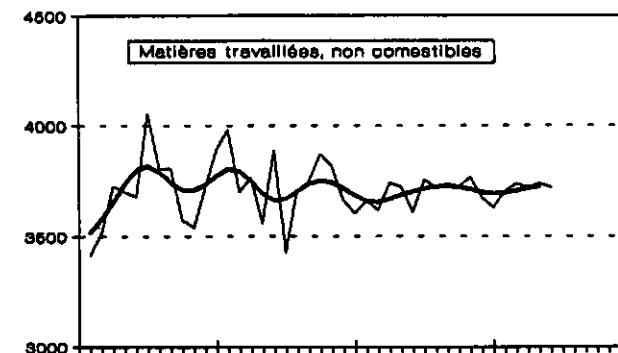
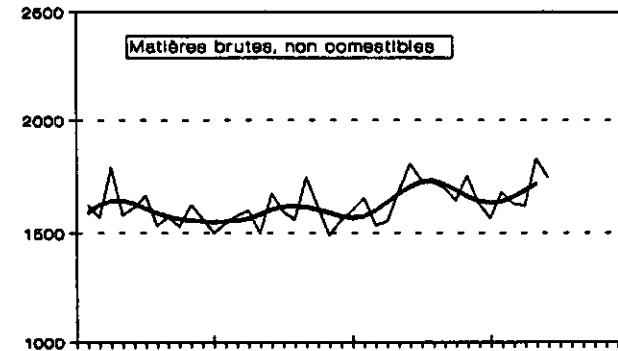
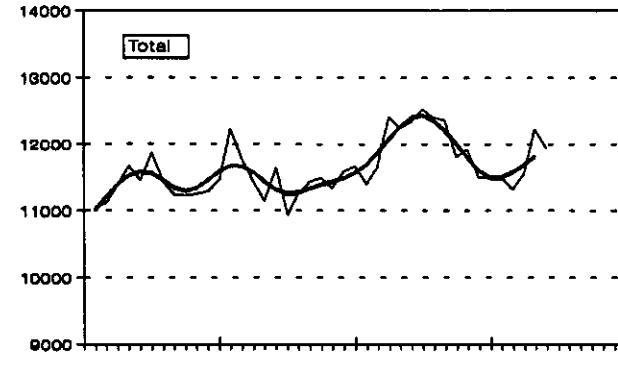


Chart V

**Current-Weighted Price Indexes,
1986=100**

Seasonally Adjusted
Balance of Payments Basis

Graphique V

**Indices des prix à pondération courante,
1986=100**

Chiffres corrigés des variations saisonnières
Base de la balance des paiements

— Monthly series / Séries mensuelles

— Trend / Tendance

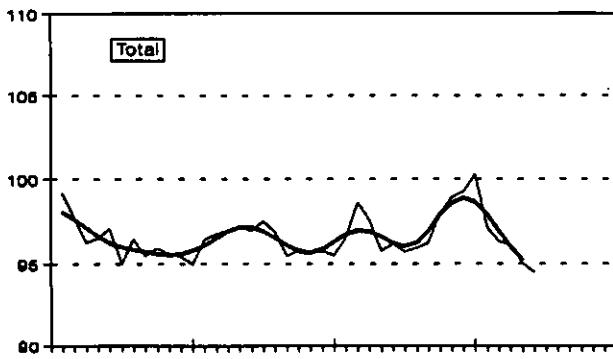
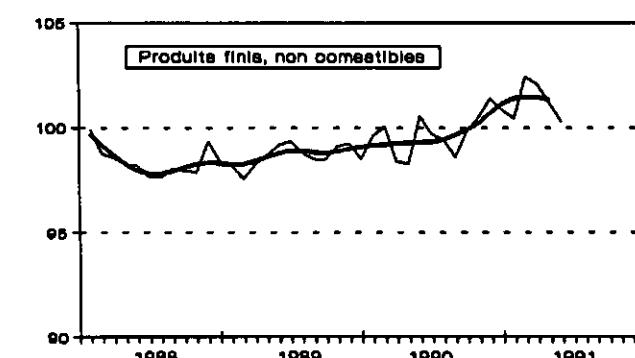
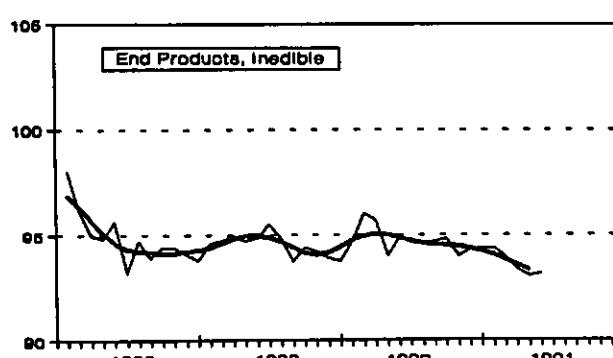
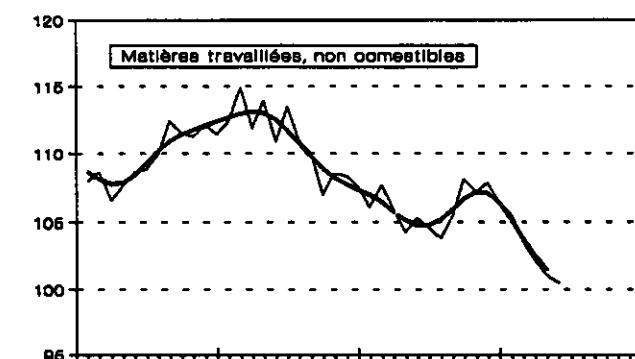
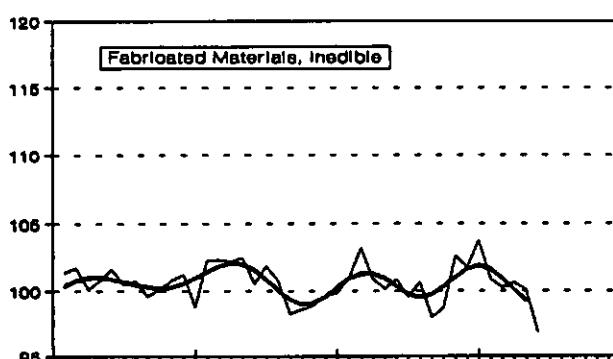
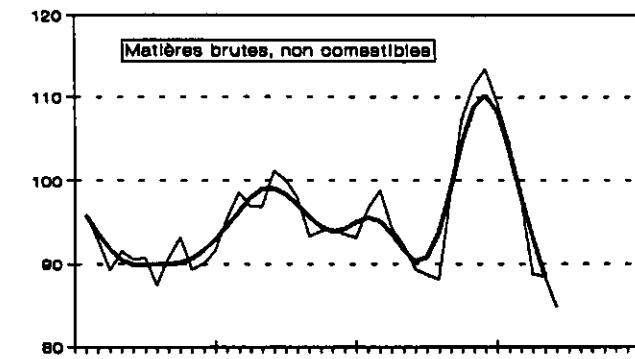
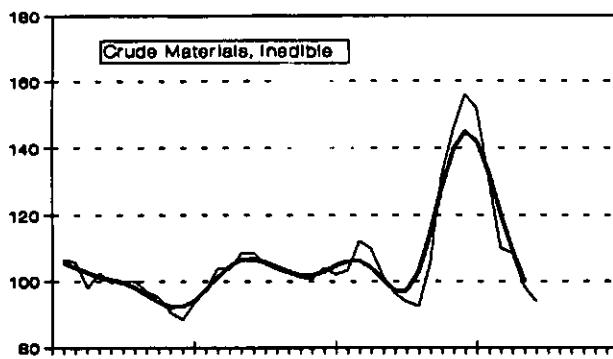
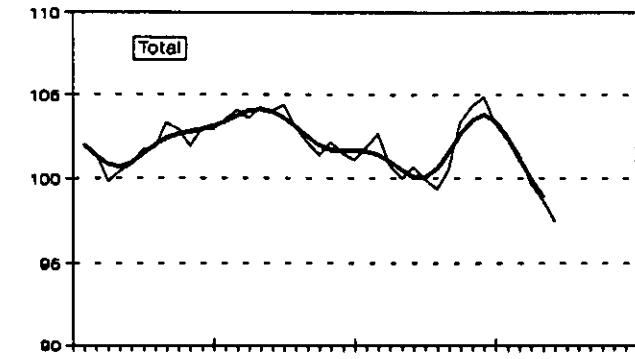
Imports / Importations**Exports / Exportations**

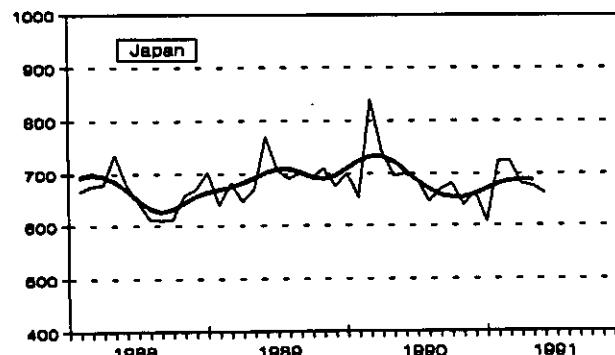
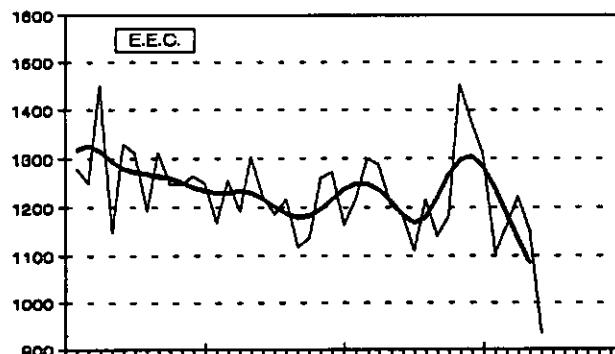
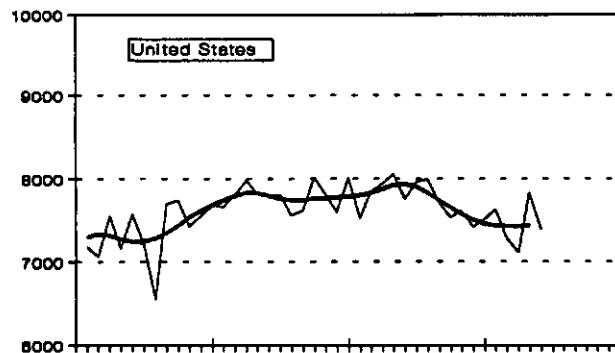
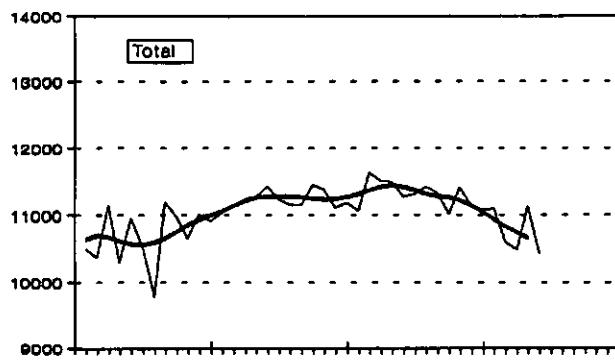
Chart VI**Imports and Exports by Principal Trading Areas**

Seasonally Adjusted
Balance of Payments Basis

— Monthly series / Séries mensuelles

Imports / Importations

\$ millions

**Graphique VI****Importations et exportations par marchés principaux**

Chiffres corrigés des variations saisonnières
Base de la balance des paiements

— Trend / Tendance

Exports / Exportations

\$ millions

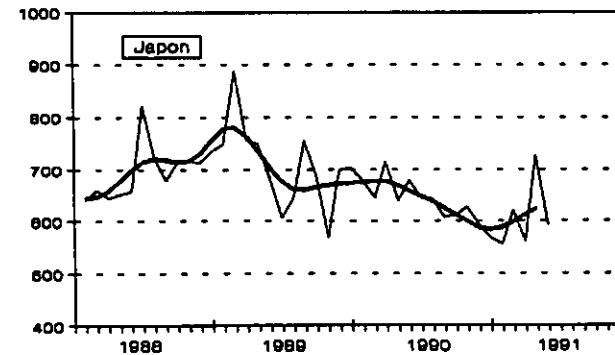
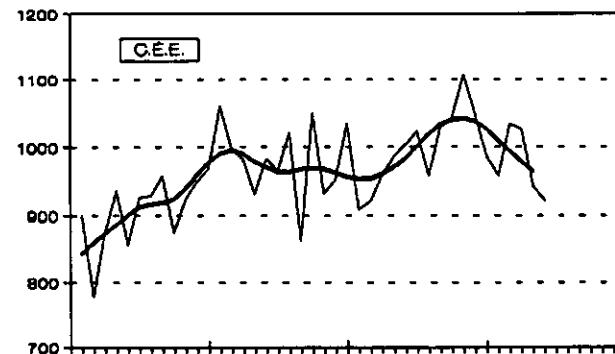
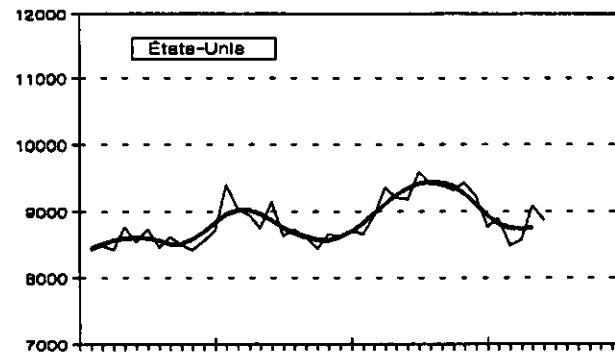
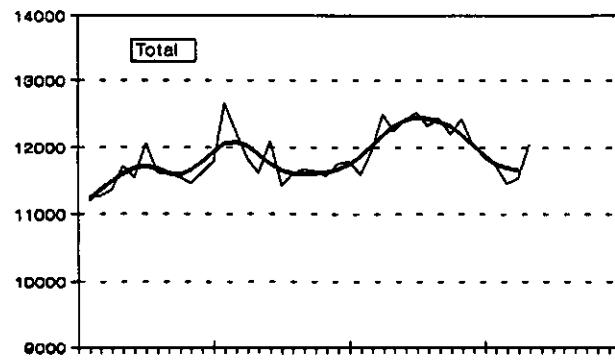


Chart VII

**Fixed-Weighted Price Indexes,
1986=100**

Seasonally Adjusted

Graphique VII

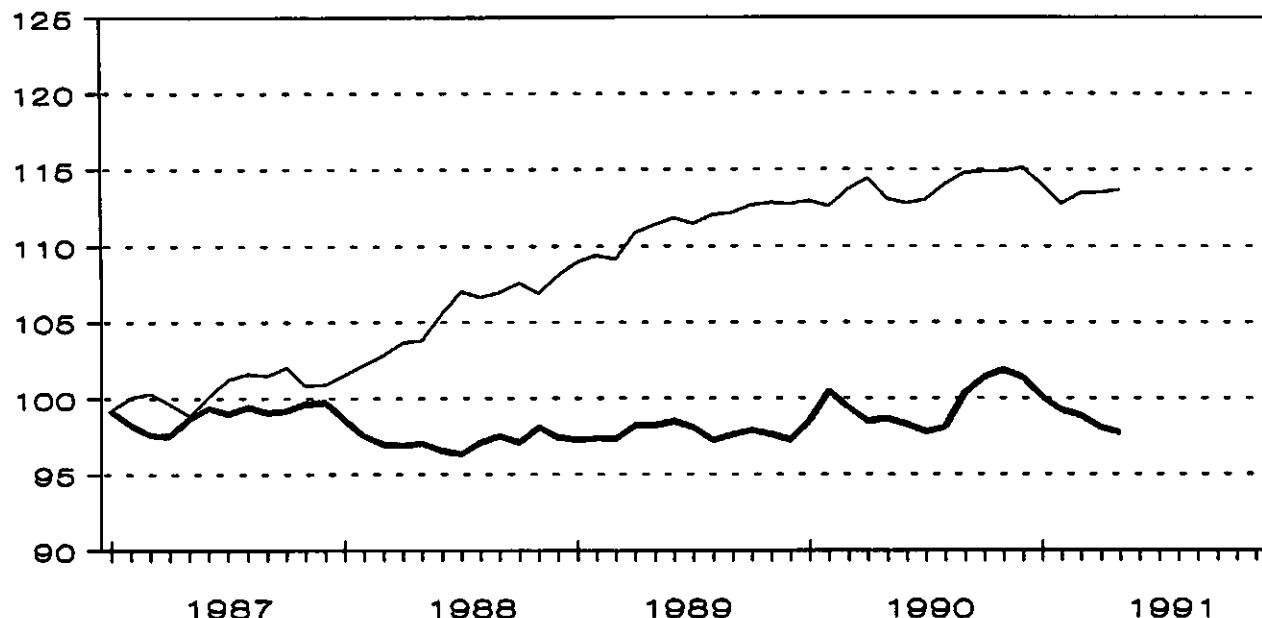
**Indices des prix à pondération fixe,
1986=100**

Chiffres corrigés des variations saisonnières

— In Foreign Currencies / En monnaies étrangères

— In Canadian Dollars / En dollars canadiens

Imports / Importations



Exports / Exportations

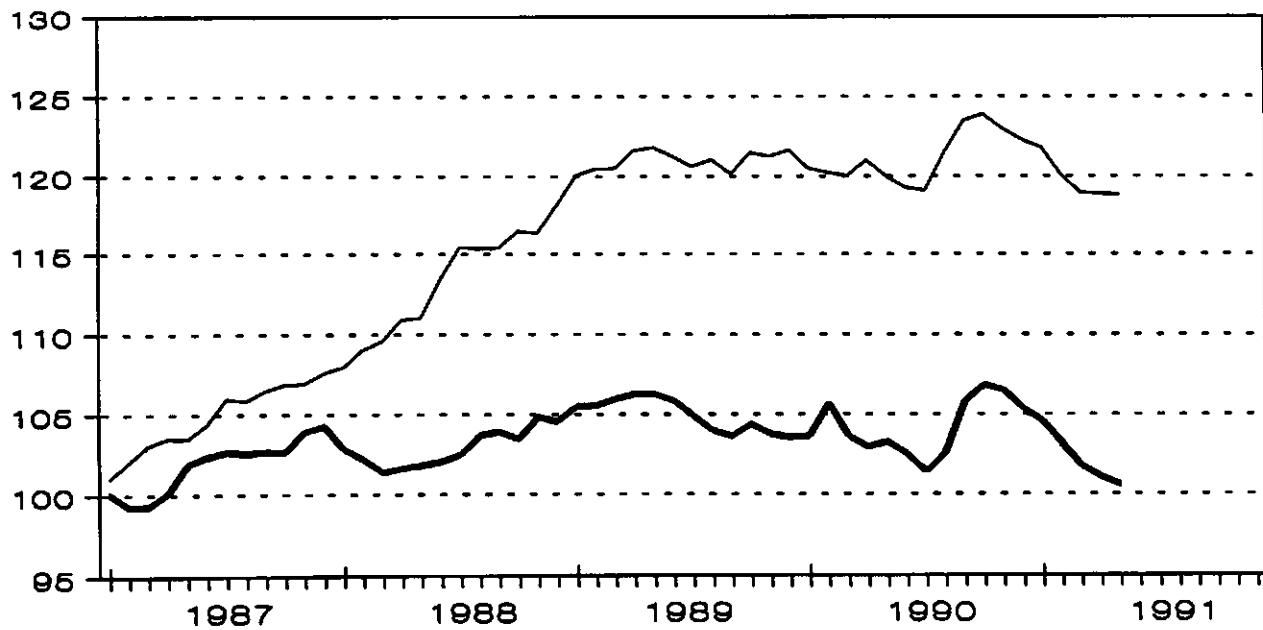


Chart VIII

**Fixed-Weighted Volume Indexes,
1986=100**

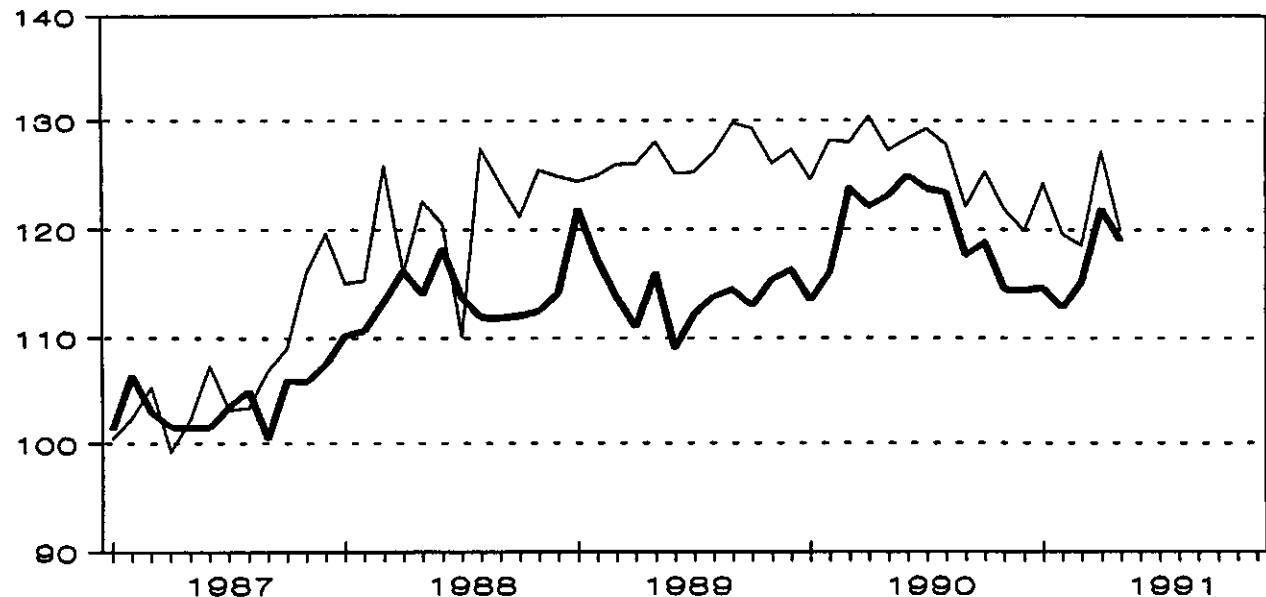
Seasonally Adjusted

Graphique VIII

**Indices de volume à pondération fixe,
1986=100**

Chiffres corrigés des variations saisonnières

— Imports / Importations — Exports / Exportations

**Chart IX**

**Trade-Weighted Exchange Rate Indexes,
1986=100**

Graphique IX

**Indices de taux de change à pondération fixe,
1986=100**

— Imports / Importations — Exports / Exportations

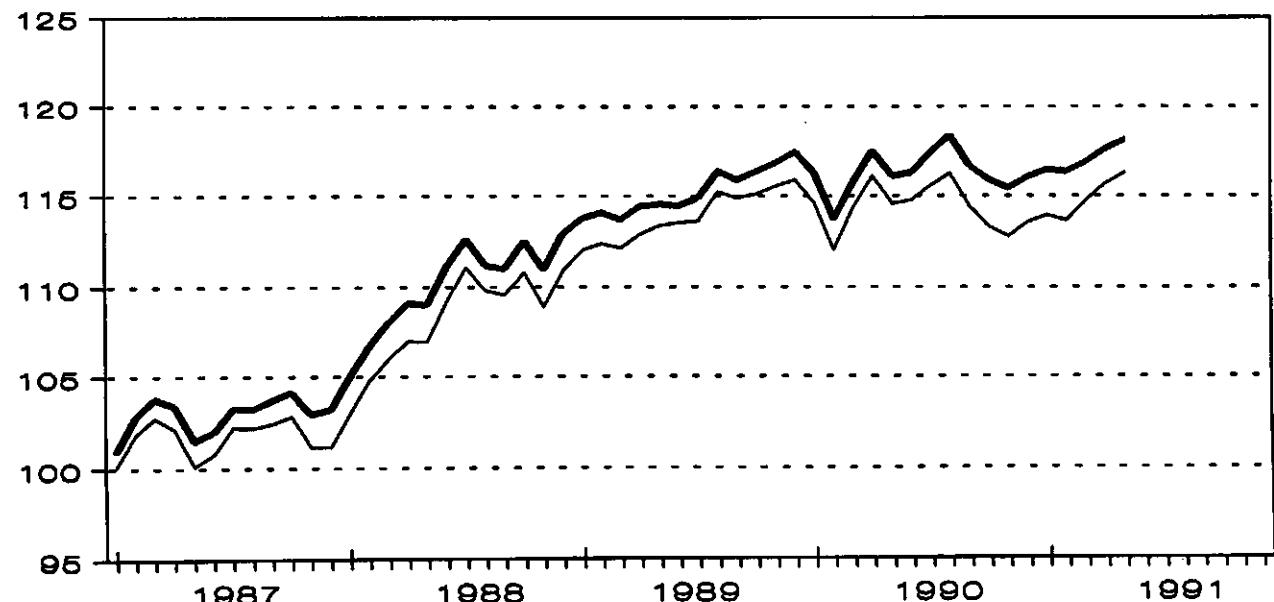


TABLE 1. IMPORTS FROM PRINCIPAL TRADING AREAS, SEASONALLY ADJUSTED
BALANCE OF PAYMENT BASIS

9

TABLEAU 1. IMPORTATIONS EN PROVENANCE DES MARCHÉS PRINCIPAUX, CHIFFRES CORRIGÉS DES VARIATIONS SAISONNIÈRES
BASE DE LA BALANCE DES PAIEMENTS

	United States États-Unis	Japan Japon	EEC'86 CÉE'86	Other OECD'86* Autres OCDE'86*	Other Countries* Autres pays*	Total	1989	II Trimestre III Trimestre IV Trimestre
						Millions of dollars - Millions de dollars		
1989	II Quarter	23,449.2	2,144.6	3,710.8	1,010.6	3,590.4	33,905.6	1989 II Trimestre
	III Quarter	23,202.5	2,085.4	3,670.8	985.5	3,996.1	33,740.3	1989 III Trimestre
	IV Quarter	23,433.0	2,085.0	3,696.3	1,077.0	3,359.1	33,650.3	1989 IV Trimestre
1990	I Quarter	23,325.5	2,237.1	3,803.2	1,110.1	3,689.9	34,165.8	1990 I Trimestre
	II Quarter	23,783.1	2,084.7	3,500.3	1,213.0	3,476.9	34,058.0	1990 II Trimestre
	III Quarter	23,253.0	1,996.5	3,538.2	1,129.9	3,819.9	33,737.7	1990 III Trimestre
	IV Quarter	22,562.3	1,911.4	4,133.8	1,533.4	3,454.6	33,595.4	1990 IV Trimestre
1991	I Quarter	22,025.0	2,128.5	3,488.1	1,208.4	3,344.0	32,194.0	1991 I Trimestre
1990	May	7,756.8	700.5	1,183.9	378.0	1,247.1	11,266.3	1990 Mai
	June	7,967.6	687.6	1,111.0	376.6	1,159.9	11,302.7	1990 Juin
	July	7,993.0	647.1	1,216.0	344.8	1,211.0	11,411.9	1990 Juillet
	August	7,723.2	669.2	1,139.2	376.5	1,410.5	11,518.7	1990 Août
	September	7,536.8	680.2	1,183.1	408.6	1,198.5	11,007.1	1990 Septembre
	October	7,621.7	659.8	1,451.6	403.6	1,282.1	11,398.8	1990 Octobre
	November	7,423.7	663.5	1,374.2	612.3	1,058.6	11,132.3	1990 Novembre
	December	7,516.9	608.1	1,308.0	517.5	1,113.8	11,064.3	1990 Décembre
1991	January	7,634.4	723.5	1,104.0	420.5	1,215.6	11,097.9	1991 Janvier
	February	7,274.4	724.6	1,161.3	378.4	1,068.6	10,607.3	1991 Février
	March	7,116.2	680.4	1,222.8	409.5	1,059.9	10,488.8	1991 Mars
	April	7,836.5	676.2	1,151.7	357.1	1,099.1	11,120.7	1991 Avril
	May	7,397.6	662.8	933.5	287.8	1,149.4	10,431.0	1991 Mai

TABLE 2. EXPORTS TO PRINCIPAL TRADING AREAS, SEASONALLY ADJUSTED
BALANCE OF PAYMENT BASISTABLEAU 2. EXPORTATIONS VERS LES MARCHÉS PRINCIPAUX, CHIFFRES CORRIGÉS DES VARIATIONS SAISONNIÈRES
BASE DE LA BALANCE DES PAIEMENTS

	United States États-Unis	Japan Japon	EEC'86 CÉE'86	Other OECD'86* Autres OCDE'86*	Other Countries* Autres pays*	Total	1989	II Trimestre III Trimestre IV Trimestre
						Millions of dollars - Millions de dollars		
1989	II Quarter	26,508.1	2,036.0	2,879.0	836.0	2,837.8	36,096.9	1989 II Trimestre
	III Quarter	25,775.6	2,086.0	2,932.9	877.0	3,207.5	34,876.9	1989 III Trimestre
	IV Quarter	25,984.2	1,971.8	2,918.2	1,067.9	3,167.1	35,089.2	1989 IV Trimestre
1990	I Quarter	26,929.2	2,037.8	2,788.0	948.9	3,333.1	36,037.0	1990 I Trimestre
	II Quarter	27,969.3	1,963.5	3,010.6	781.2	3,461.2	37,185.7	1990 II Trimestre
	III Quarter	28,122.4	1,862.7	3,028.3	923.0	3,015.8	36,952.2	1990 III Trimestre
	IV Quarter	27,420.9	1,788.9	3,139.7	840.4	3,117.7	36,307.6	1990 IV Trimestre
1991	I Quarter	25,946.8	1,737.1	3,017.1	665.8	3,381.2	34,728.0	1991 I Trimestre
1990	May	9,178.1	678.2	1,002.3	300.8	1,262.9	12,422.3	1990 Mai
	June	9,590.7	646.1	1,022.3	224.0	1,038.6	12,521.7	1990 Juin
	July	9,409.7	643.3	958.5	268.4	1,041.7	12,321.6	1990 Juillet
	August	9,389.8	608.3	1,027.8	345.3	1,065.0	12,436.2	1990 Août
	September	9,322.9	611.1	1,042.0	309.3	909.1	12,194.4	1990 Septembre
	October	9,425.9	627.5	1,107.1	311.4	957.4	12,429.3	1990 Octobre
	November	9,229.5	593.6	1,067.4	282.9	882.3	12,035.6	1990 Novembre
	December	8,765.5	567.8	985.2	246.0	1,278.1	11,842.6	1990 Décembre
1991	January	8,896.2	555.0	958.0	234.5	1,108.1	11,751.9	1991 Janvier
	February	8,480.8	621.1	1,033.6	212.1	1,122.0	11,469.6	1991 Février
	March	8,569.9	561.0	1,025.5	199.1	1,151.0	11,506.5	1991 Mars
	April	9,087.8	726.7	961.8	186.4	1,125.8	12,068.5	1991 Avril
	May	8,870.2	593.3	922.1	201.0	1,057.9	11,644.6	1991 Mai

* Series with no seasonality and, therefore, not seasonally adjusted.
Séries sans composantes saisonnières, conséquemment elles ne sont pas corrigées des variations saisonnières.

TABLE 3. IMPORTS, VALUE BY COMMODITY GROUPINGS, SEASONALLY ADJUSTED
BALANCE OF PAYMENTS BASIS

Commodity Grouping	1991						1990		
	May Mai	Apr. Avr.	March Mars	Feb. Févr.	Jan. Janv.	Dec. Déc.	Nov. Nov.	Oct. Oct.	Sept. Sept.
Millions of dollars									
Live animals *	11.3	11.0	9.8	9.5	9.9	9.2	8.8	8.4	7.9
Food, feed, beverages and tobacco	688.1	718.0	666.6	648.2	635.1	673.0	685.6	670.9	660.2
Meat and meat preparations	59.2	67.6	63.6	66.3	71.5	72.2	68.5	69.9	61.8
Fish and marine animals	65.9	72.0	58.9	55.2	55.2	59.2	60.0	53.1	57.6
Fresh fruits and berries	101.4	108.5	107.5	100.7	96.9	99.0	102.8	93.8	98.2
Dried fruits, fruits and fruit prep.	51.5	51.4	45.0	49.2	47.2	44.3	49.2	47.5	46.2
Fresh vegetables	72.8	68.2	63.3	58.2	56.7	62.7	64.1	66.6	63.2
Other vegetables and vegetable prep.	36.8	38.3	34.6	38.6	38.4	36.4	37.5	37.5	34.4
Cocoa, coffee, tea and other food prep. *	88.3	91.2	89.8	85.7	91.7	93.3	90.9	88.9	87.3
Dairy produce, eggs and honey	15.3	19.6	17.1	17.6	16.7	14.1	14.9	15.7	15.0
Corn (maize) shelled	5.9	6.2	8.0	8.5	7.5	7.0	6.8	13.7	8.5
Other cereals and cereal preparations	33.4	37.7	35.4	37.5	36.0	35.8	35.7	37.8	36.5
Sugar and sugar preparations	59.2	66.0	52.8	41.7	46.8	53.0	60.7	57.0	57.4
Fodder, feed, excluding unmilled cereal *	58.4	35.3	31.3	33.8	31.6	33.2	32.9	32.4	33.5
Beverages	57.6	53.9	56.9	52.7	36.8	58.8	58.8	55.4	58.8
Tobacco *	2.6	2.1	2.3	2.7	2.1	4.1	2.7	1.7	1.9
Crude materials, inedible	475.4	540.0	708.6	696.7	631.8	1,072.1	893.6	895.6	836.9
Metals in ores, concentrates and scrap	101.1	85.0	95.8	85.8	87.7	92.8	92.9	109.0	135.6
Coal and other related products	29.6	25.4	56.8	67.2	40.6	46.5	37.8	42.0	49.3
Crude petroleum *	219.5	283.2	433.6	411.0	378.6	796.2	620.5	602.8	507.3
Crude animal products	11.5	13.9	6.7	10.0	7.6	9.7	12.3	13.2	14.9
Crude vegetable products	35.4	50.6	48.2	43.6	40.8	46.2	44.6	44.7	45.0
Crude wood products	19.2	20.2	21.2	23.1	21.5	20.9	20.4	17.0	18.9
Cotton *	8.9	8.1	5.0	5.9	6.9	4.5	10.0	8.8	11.4
Wool and man-made fibres	11.7	10.8	8.6	10.2	8.7	9.6	10.7	10.2	11.0
Crude non-metallic minerals	38.5	42.8	32.9	39.9	39.3	45.7	44.5	47.8	43.5
Fabricated materials, inedible	1,990.3	2,151.9	1,907.4	2,012.9	2,081.7	2,208.2	2,235.7	2,379.5	2,187.4
Wood fabricated materials	75.9	83.0	72.7	75.0	75.5	77.5	75.1	81.7	79.2
Textile fabricated materials	168.8	174.9	153.1	158.0	157.7	167.9	164.3	175.5	171.6
Organic chemicals	164.2	168.5	164.1	153.0	155.6	161.7	169.0	172.3	171.3
Plastic materials	204.6	215.8	188.1	190.2	191.8	201.7	201.2	208.8	210.9
Other chemicals and related prod.	282.3	350.8	290.3	293.7	305.1	301.8	302.7	325.1	315.2
Petroleum and coal products *	125.4	109.0	93.2	124.5	152.4	225.7	236.0	231.4	117.9
Steel bars, rods, plates, sheets	115.6	144.6	140.4	146.9	158.8	165.8	170.8	165.9	141.9
Other iron and steel products *	74.2	80.4	77.8	98.2	99.7	99.1	83.0	88.7	82.5
Precious metals including alloys *	35.4	43.0	37.5	62.9	46.7	86.1	76.7	100.2	116.6
Other non-ferrous metals and alloys	160.8	151.8	128.8	143.5	147.0	164.3	160.8	165.2	156.2
Metal fabricated basic products	244.0	253.2	226.5	235.2	232.4	234.7	237.6	262.0	238.0
Rubber fabricated materials	31.0	31.2	26.5	30.0	27.3	27.0	28.9	32.6	29.0
Oils, fats, animal and vegetable	26.1	20.6	22.2	23.7	22.5	20.6	21.0	22.0	21.3
Non-metallic minerals	107.9	133.5	107.5	104.6	110.0	105.1	114.4	111.7	109.0
Other fabricated materials	174.0	191.7	178.7	177.7	199.1	191.4	194.7	236.4	226.7
End products, inedible	6,964.1	7,483.3	6,929.2	7,013.4	7,560.0	6,887.8	7,104.7	7,272.9	7,127.7
Engines, turbines and elec. motors	78.5	92.1	81.2	73.6	122.4	85.2	91.1	87.3	87.5
Drilling mining machinery *	35.3	37.6	30.5	31.8	36.0	32.1	34.8	36.3	27.7
Excavating machinery	53.0	65.3	56.4	60.3	57.4	67.7	60.8	70.2	73.3
Metal working machinery *	63.0	76.8	71.7	69.7	73.8	80.7	72.5	78.3	79.1
Other industrial machinery	527.6	582.4	534.0	566.5	540.2	598.1	588.8	599.3	580.1
Agricultural machinery incl. tractors	105.7	107.2	98.5	95.8	104.8	121.9	114.8	124.8	128.4
Passenger autos and chassis	909.2	771.8	810.9	775.1	1,187.2	860.9	714.3	787.4	813.3
Trucks and other motor vehicles	265.3	310.0	275.5	259.8	321.8	270.4	267.4	268.7	265.6
Motor vehicle pts incl. eng. & eng. pts.	1,333.6	1,336.5	1,158.5	1,112.3	1,158.5	1,142.7	1,419.1	1,314.3	1,318.5
Television, radios, phonographs	96.6	97.8	79.1	70.1	79.2	58.4	86.7	84.8	86.9
Other commun. and related equipment	549.9	715.6	635.1	636.2	636.7	603.0	605.6	600.8	603.8
Office machines and equipment	500.2	550.8	568.2	564.9	639.7	521.9	510.1	534.3	516.2
Other equipment and tools	934.7	984.3	864.5	892.4	945.2	897.9	924.2	1,031.6	935.4
Aircraft, engines, parts	180.2	272.1	302.6	441.0	250.2	191.5	235.9	244.2	231.8
Other transportation equipment & parts	151.2	158.1	148.4	149.2	162.8	129.3	151.1	150.0	155.0
Apparel and apparel accessories	193.0	207.1	202.4	205.4	220.3	225.6	234.7	239.7	231.1
Footwear	56.3	67.5	67.6	69.2	66.7	70.5	66.7	69.5	69.6
Printed matter	167.0	179.2	159.3	164.2	161.9	163.2	157.9	167.8	160.6
Watches, sporting goods and toys	114.3	128.0	115.7	122.9	128.5	92.7	108.3	129.1	114.7
House furnishings	183.8	194.7	173.5	164.6	168.6	140.9	161.0	160.1	158.5
Photographic goods	103.7	115.9	97.4	99.1	116.5	98.6	98.6	101.7	100.6
Miscellaneous end products	362.1	432.3	398.2	389.3	382.0	434.5	402.3	392.5	390.5
Special transactions, trade	378.3	294.5	340.1	295.2	252.7	276.2	279.6	252.3	254.7
Unallocated BOP adjustments *	-76.5	-77.9	-72.7	-68.6	-73.3	-62.0	-75.7	-80.8	-67.7
Total	10,431.0	11,120.7	10,488.8	10,607.3	11,097.9	11,064.5	11,132.3	11,398.8	11,007.1

* Series with no seasonality and, therefore, not seasonally adjusted.

TABLEAU 3. IMPORTATIONS, VALEUR PAR GROUPE DE MARCHANDISES, CHIFFRES CORRIGÉS DES VARIATIONS SAISONNIÈRES

11

BASE DE LA BALANCE DES PAIEMENTS

Aug. Août	July Juillet	June Juin	May Mai	Annual - Annuel			Groupe de marchandises
				1990	1989	1988	
Millions de dollars							
9.1	7.8	7.1	9.0	113.4	139.0	114.6	Animaux vivants *
667.6	691.3	660.5	652.3	7,989.4	7,498.2	6,879.0	Aliments, provendes, boissons et tabacs
54.4	63.4	63.1	63.5	772.4	638.9	575.2	Viandes et préparations de viandes
54.3	55.2	59.8	54.6	679.3	737.7	678.8	Poisson et animaux marins
94.0	95.7	93.3	88.8	1,128.9	1,017.2	1,018.8	Fruits frais et baies
51.2	52.1	45.0	48.8	584.2	545.3	549.7	Fruits séchés, fruits et prép. à base de fruits
62.2	57.3	54.7	54.3	738.5	738.8	644.0	Légumes frais
40.8	44.7	38.0	39.3	461.2	427.7	363.8	Autres légumes et prép. à base de légumes
90.9	91.1	95.8	90.6	1,067.7	1,045.3	1,037.8	Cacao, café, thé et autres matières alimentaires *
16.8	17.3	16.2	15.3	186.2	166.7	165.2	Produits laitiers, œufs et miel
14.1	13.5	11.0	10.1	115.3	134.3	83.2	Blé d'inde (maïs) égrené
34.7	36.9	35.3	32.0	411.5	354.0	300.3	Autres céréales et préparations céréalierées
55.8	72.3	58.1	64.4	735.1	606.7	511.2	Sucre et préparations à base de sucre
32.0	28.5	29.1	30.8	372.6	394.0	416.4	Fourrages, provendes sauf céréales non moul. *
65.0	61.8	61.2	57.6	711.6	665.6	506.7	Boissons
1.5	1.6	2.0	2.4	26.9	26.1	27.8	Tabac *
749.7	581.2	590.6	658.8	9,206.0	7,799.6	6,765.6	Matières brutes, non combustibles
114.2	111.3	95.6	108.1	1,320.9	1,500.7	1,215.8	Minéraux, concentrés et déchets métallifères
66.0	46.6	51.1	54.4	646.6	710.3	715.4	Houille et autres produits connexes
422.9	276.5	305.4	351.1	5,485.5	3,705.4	2,977.1	Pétrole brut *
16.4	17.4	13.7	20.6	202.0	220.4	263.9	Produits bruts d'origine animale
46.0	43.9	41.2	48.9	546.4	524.6	478.8	Produits végétaux bruts
18.6	21.2	20.2	17.9	235.2	227.2	226.8	Matières en bois brutes
8.2	7.5	8.8	5.7	92.5	94.5	85.2	Coton *
10.3	10.5	10.7	9.2	129.2	166.7	160.5	Leine et fibres artificielles
47.0	46.4	45.9	43.0	547.8	649.8	642.1	Minéraux non métalliques bruts
2,258.1	2,221.5	2,219.7	2,182.7	27,106.1	26,870.2	25,440.5	Matières travaillées, non combustibles
82.2	98.7	88.9	91.3	1,089.0	1,130.6	1,066.5	Demi-produits en bois
176.1	183.4	182.9	181.0	2,149.4	2,237.4	2,114.0	Demi-produits en matière textile
157.5	174.7	164.6	167.5	2,077.9	1,962.9	1,887.8	Produits chimiques organiques
213.5	217.0	210.7	206.0	2,515.0	2,473.9	2,311.9	Matières plastiques
307.1	328.6	305.1	287.6	3,688.0	3,708.2	3,223.8	Autres produits chimiques et prod. connexes
161.8	142.4	137.0	166.3	2,107.9	1,805.1	1,483.9	Dérivés du pétrole et du charbon *
125.3	121.3	126.0	109.1	1,575.6	1,400.6	1,489.2	Barres, tiges, tôles et feuilles d'acier
81.0	68.9	73.2	79.7	1,001.7	1,183.5	1,490.1	Autres produits de fer et d'acier *
145.7	51.2	80.1	76.8	1,226.1	1,343.7	1,777.0	Métaux précieux, y compris alliages *
167.2	163.5	167.0	163.4	1,928.3	2,142.6	1,829.4	Autres métaux non ferreux et alliages
246.7	251.1	246.4	244.2	2,932.5	3,023.5	2,763.8	Demi-produits de base en métal
30.1	30.2	30.8	31.4	364.9	369.1	331.9	Demi-produits en caoutchouc
18.9	25.7	28.3	22.1	271.7	265.9	266.6	Huiles et mat. grasses d'origine anim. et vég.
116.4	121.0	119.6	123.9	1,427.1	1,588.2	1,265.3	Minéraux non métalliques
228.7	243.8	239.0	232.3	2,751.1	2,455.3	2,139.4	Autres matières travaillées non comest.
7,455.8	7,753.7	7,663.6	7,626.3	89,084.2	90,428.1	87,433.5	Produits finis, non combustibles
86.5	84.9	90.7	89.8	1,042.6	1,012.3	853.0	Moteurs, turbines, génératrices et mat. élect.
34.8	34.4	44.7	38.0	655.3	419.3	433.3	Machines de forage et pour mines *
74.7	76.2	89.0	88.4	976.1	1,123.9	1,221.3	Machines à creuser
84.2	82.2	87.8	94.1	1,084.6	1,280.1	1,350.4	Machines pour le travail des métaux *
595.4	647.9	626.8	624.8	7,689.4	7,806.5	7,369.2	Autres machineries industrielles
119.6	126.1	135.7	131.8	1,542.6	1,885.9	1,648.7	Machines agricoles y compris les tracteurs
952.2	966.3	944.5	937.0	10,713.8	11,833.9	12,164.2	Voitures particulières et châssis
289.2	280.7	306.3	312.3	3,449.0	3,458.1	3,656.2	Camions et autres véhicules moteurs
1,463.5	1,484.0	1,440.3	1,455.6	16,455.6	16,834.9	17,579.9	Pièces de véhic. auto. y compris mot. et pièces
88.4	91.9	83.0	81.7	979.5	1,107.6	985.1	Téléviseurs, radios et phonographes
608.7	627.5	671.1	713.9	7,379.8	6,512.9	5,558.2	Autre équipement et matériel de télécom.
514.3	532.6	513.5	486.9	6,284.9	6,285.2	5,850.8	Machines et matériel de bureau
924.0	1,014.6	968.5	977.9	11,574.6	11,447.2	10,215.1	Autre équipement et outils
203.3	239.7	265.7	200.0	2,818.7	3,377.7	4,022.4	Avions, moteurs d'avions et leurs pièces
175.8	159.7	152.1	174.4	1,956.6	2,127.6	1,943.2	Autre matériel de transport de pièces
233.9	259.3	253.9	246.7	2,896.8	2,683.5	2,393.3	Vêtements et accessoires vestimentaires
68.3	76.9	74.9	68.6	849.8	790.1	713.3	Chaussures
157.9	168.0	160.3	159.8	1,940.8	1,756.7	1,544.8	Imprimés
124.3	115.8	116.1	114.6	1,396.0	1,400.9	1,220.6	Montres, articles pour sports et jeux
157.1	166.6	162.0	158.2	1,896.6	1,755.4	1,596.9	Fournitures de maison
102.2	100.7	104.9	99.6	1,225.3	1,302.6	1,277.4	Articles photographiques
397.4	418.0	371.8	374.1	4,676.4	4,227.9	3,836.2	Divers produits finis, non comestibles
254.5	227.9	239.1	219.2	2,963.0	2,884.5	2,610.3	Transactions spéciales commerciales
-76.1	-71.5	-77.8	-81.9	-905.2	-946.4	-922.4	Ajustements de la B. des P. non distribués *
11,318.7	11,411.9	11,302.7	11,266.3	135,556.9	134,673.0	128,320.9	Total

* Séries sans composante saisonnière, conséquemment elles ne sont pas corrigées des variations saisonnières.

TABLE 4. IMPORTS, CURRENT WEIGHTED PRICE INDEXES, SEASONALLY ADJUSTED

BALANCE OF PAYMENTS BASIS

Commodity Grouping	1991					1990				
	May Mai	Apr. Avr.	March Mars	Feb. Févr.	Jan. Janv.	Dec. Déc.	Nov. Nov.	Oct. Oct.	Sept. Sept.	
1986 = 100										
Live animals *	93.7	97.3	93.1	91.1	102.2	101.6	104.8	105.9	109.4	
Food, feed, beverages and tobacco	102.5	100.2	102.7	99.1	94.9	99.6	98.0	100.4	99.0	
Meat and meat preparations	92.5	92.4	96.2	95.9	95.5	95.7	94.2	101.2	100.2	
Fish and marine animals	97.6	92.8	99.8	89.5	94.1	102.5	92.7	101.3	100.5	
Fresh fruits and berries	120.2	126.5	122.0	108.8	105.4	103.6	102.5	103.8	98.6	
Dried fruits, fruits and fruit prep.	119.0	116.5	116.7	120.1	115.4	111.3	113.4	113.8	116.1	
Fresh vegetables	125.7	118.8	118.0	103.5	99.3	105.9	111.8	112.6	113.9	
Other vegetables and vegetable prep.	103.9	103.5	103.3	110.5	107.0	96.8	99.7	96.1	99.6	
Cocas, coffee, tea and other food prep. *	63.5	60.7	64.7	65.7	59.5	66.4	62.7	61.4	61.7	
Dairy produce, eggs and honey	85.2	96.0	96.2	96.9	91.1	93.2	93.9	100.0	88.3	
Corn (maize) shelled	137.4	145.0	138.0	126.4	131.3	129.1	117.1	111.2	113.3	
Other cereals and cereal preparations	103.0	103.2	102.4	106.0	97.9	100.1	108.0	110.3	107.5	
Sugar and sugar preparations	128.9	124.1	126.2	144.5	142.2	143.1	120.1	142.7	133.0	
Fodder, feed, excluding unmilled cereal *	115.3	105.2	111.4	105.7	102.1	112.1	114.0	112.2	106.1	
Beverages	132.6	130.9	139.3	130.7	129.1	137.1	140.9	139.2	138.9	
Tobacco *	107.1	114.6	94.3	108.8	87.1	101.1	106.0	132.9	115.2	
Crude materials, inedible	94.0	98.2	108.6	110.0	130.4	151.9	156.0	145.7	131.7	
Metals in ores, concentrates and scrap	112.6	118.4	116.5	121.1	117.1	118.2	117.6	117.5	129.7	
Coal and other related products	73.5	75.1	123.1	134.8	112.9	68.4	67.4	68.4	67.0	
Crude petroleum *	90.0	100.6	109.4	111.2	151.8	188.0	207.0	187.4	161.0	
Crude animal products	64.7	47.0	52.9	45.5	61.4	75.3	106.0	118.2	119.9	
Crude vegetable products	94.7	94.4	98.0	98.9	99.8	105.8	105.3	106.4	102.7	
Crude wood products	90.7	94.8	95.0	94.1	95.6	86.0	84.2	84.7	84.6	
Cotton *	118.5	114.3	111.3	112.6	114.3	117.2	117.7	117.4	121.1	
Wool and man-made fibres	96.7	94.8	83.4	92.7	94.4	93.5	93.9	86.8	95.2	
Crude non-metallic minerals	107.2	106.8	112.8	109.9	120.3	112.8	110.8	103.6	101.8	
Fabricated materials, inedible	96.9	100.1	100.6	100.2	100.9	103.7	101.8	102.6	98.6	
Wood fabricated materials	116.3	111.7	110.2	113.6	114.1	108.8	112.5	111.7	115.1	
Textile fabricated materials	100.9	102.9	101.3	100.2	102.1	103.1	105.6	101.9	100.0	
Organic chemicals	90.1	98.8	98.6	96.2	97.7	97.0	93.5	93.5	90.1	
Plastic materials	91.9	92.1	94.3	93.6	93.5	94.4	92.7	92.4	90.5	
Other chemicals and related prod.	103.3	108.6	106.6	102.7	104.4	97.8	97.4	102.5	98.4	
Petroleum and coal products *	83.8	93.5	91.7	105.6	108.0	142.7	122.5	126.7	92.2	
Steel bars, rods, plates, sheets	109.9	109.6	112.9	111.2	111.6	112.8	104.9	108.4	113.3	
Other iron and steel products *	98.5	91.6	93.7	88.3	86.5	92.3	98.2	102.9	91.6	
Precious metals including alloys *	65.4	65.5	76.9	80.9	69.2	84.8	89.2	72.0	81.1	
Other non-ferrous metals and alloys	107.6	110.0	113.1	115.0	114.7	115.7	116.0	116.0	114.8	
Metal fabricated basic products	94.9	95.6	95.4	96.0	95.3	95.6	95.7	96.1	95.8	
Rubber fabricated materials	105.8	105.5	104.4	104.7	103.9	102.5	102.9	102.9	100.5	
Oils, fats, animal and vegetable	95.5	95.0	102.8	102.9	103.5	105.6	90.8	102.9	96.5	
Non-metallic minerals	95.6	103.8	101.7	105.7	104.5	99.3	96.3	104.0	98.9	
Other fabricated materials	94.8	99.2	99.7	99.3	102.1	111.3	106.3	112.7	112.9	
End products, inedible	93.2	93.0	93.4	93.9	94.4	94.4	94.3	94.0	94.8	
Engines, turbines and elec. motors	97.8	98.9	98.9	98.3	99.9	96.3	95.8	97.3	96.6	
Drilling mining machinery *	97.1	95.7	94.5	93.1	93.8	94.3	93.7	93.2	93.2	
Excavating machinery	97.9	98.7	98.0	98.0	98.0	98.0	97.6	98.1	97.7	
Metal working machinery *	101.5	103.4	102.2	102.7	102.3	101.6	101.3	100.1	99.9	
Other industrial machinery	97.0	97.2	96.3	98.3	96.1	96.1	96.1	95.3	95.1	
Agricultural machinery incl. tractors	91.1	90.7	90.6	91.0	89.9	87.9	87.1	87.4	88.2	
Passenger autos and chassis	104.1	106.8	105.6	110.1	112.4	108.3	108.3	105.8	116.9	
Trucks and other motor vehicles	94.8	95.2	96.6	96.3	94.8	94.7	95.1	95.7	94.2	
Motor vehicle pts incl. eng. & eng. pts.	92.3	92.5	92.3	92.4	92.6	91.8	92.3	92.3	92.1	
Television, radios, phonographs	91.5	88.4	93.1	92.8	96.0	87.1	96.6	96.4	95.2	
Other commun. and related equipment	93.7	99.2	96.3	94.3	92.9	98.6	100.0	98.8	99.4	
Office machines and equipment	57.4	57.4	57.4	58.2	59.0	60.1	60.6	60.1	60.4	
Other equipment and tools	98.9	99.5	98.4	99.0	99.7	100.1	99.7	99.4	98.6	
Aircraft, engines, parts	106.7	103.3	103.9	102.3	105.9	103.5	102.8	103.5	105.2	
Other transportation equipment & parts	93.1	92.9	88.9	89.3	90.4	89.9	87.7	87.5	90.1	
Apparel and apparel accessories	129.9	126.4	141.0	140.7	131.4	140.6	140.8	139.3	137.7	
Footwear	136.2	105.8	123.2	122.0	127.4	121.3	120.0	125.8	118.5	
Printed matter	101.6	102.3	102.7	103.9	104.0	101.4	101.5	100.7	100.3	
Hatches, sporting goods and toys	101.2	103.1	103.8	105.0	105.4	107.1	103.6	102.9	102.8	
House furnishings	92.1	90.7	94.5	95.0	95.3	94.6	93.9	96.1	94.9	
Photographic goods	88.7	89.1	90.5	91.7	92.4	89.2	90.6	92.1	90.7	
Miscellaneous end products	100.8	91.4	104.6	100.8	101.5	98.4	96.5	95.4	96.0	
Special transactions, trade	94.5	95.1	96.2	96.4	97.2	100.3	99.2	98.9	98.0	
Unallocated BOP adjustments *	94.5	95.1	96.2	96.4	97.2	100.3	99.2	98.9	98.0	
Total	94.5	95.1	96.2	96.4	97.2	100.3	99.2	98.9	98.0	

* Series with no seasonality and, therefore, not seasonally adjusted.

TABLEAU 4. IMPORTATIONS, INDICES DES PRIX À PONDÉRATION COURANTE, CHIFFRES CORRIGÉS DES VARIATIONS SAISONNIÈRES

BASE DE LA BALANCE DES PAIEMENTS

Aug. Août	July Juill.	June Juin	May Mai	Annual - Annuel			Groupe de marchandises
				1990	1989	1988	
1986 = 100							
108.0	110.4	90.5	100.5	102.1	108.4	110.9	Animaux vivants *
99.9	100.5	98.4	97.7	98.5	98.5	98.9	Aliments, provendes, boissons et tabacs
98.4	97.9	99.9	95.4	97.9	102.4	101.7	Viandes et préparations de viandes
103.5	94.7	89.3	93.0	94.5	91.5	93.5	Poisson et animaux marins
100.3	101.1	105.7	96.8	100.5	98.4	110.5	Fruits frais et baies
114.8	115.8	107.1	106.6	110.8	105.9	103.6	Fruits séchés, fruits et prép. à base de fruits
111.5	103.8	100.2	99.4	104.8	109.7	104.8	Légumes frais
100.1	105.0	102.1	102.9	101.8	103.5	98.5	Autres légumes et prép. à base de légumes
61.7	64.8	66.1	63.9	62.8	68.9	74.9	Cacao, café, thé et autres matières alimentaires *
87.5	91.9	101.6	90.0	91.7	91.1	98.7	Produits laitiers, œufs et miel
113.8	111.2	110.5	118.5	116.7	109.8	137.0	Bié d'inde (maïs) égrené
107.3	104.0	103.1	103.2	104.1	94.0	96.8	Autres céréales et préparations céréalier
146.1	148.8	150.8	153.5	143.0	139.6	118.8	Sucre et préparations à base de sucre
108.0	110.3	114.3	116.4	110.8	115.6	113.5	Fourrages, provendes sauf céréales non moul. *
145.3	138.2	135.8	130.8	136.0	121.1	106.6	Boissons
91.4	109.6	78.1	132.8	109.3	100.0	99.9	Tabac *
105.2	92.4	93.9	96.3	116.2	103.5	98.0	Matières brutes, non comestibles
120.9	118.3	118.3	117.7	120.1	122.6	116.3	Minerais, concentrés et déchets métallifères
68.4	67.8	70.5	73.3	74.7	87.9	91.4	Houille et autres produits connexes
113.2	85.6	89.3	95.5	130.5	99.1	88.6	Pétrole brut *
135.8	121.4	106.5	70.0	85.5	99.1	102.2	Produits bruts d'origine animale
92.1	100.0	96.6	99.2	100.3	104.8	110.6	Produits végétaux bruts
81.6	86.1	93.2	106.4	88.2	88.6	96.4	Matières en bois brutes
123.1	123.7	112.3	110.7	114.0	101.1	106.3	Coton *
87.9	94.2	95.6	96.2	96.1	109.0	101.8	Laine et fibres artificielles
105.6	108.0	114.7	106.0	111.2	121.5	116.4	Minéraux non métalliques bruts
97.9	100.6	99.5	100.9	100.9	100.6	100.6	Matières travaillées, non comestibles
113.4	117.6	116.7	118.3	115.5	123.4	117.9	Demi-produits en bois
99.1	101.9	99.7	103.0	100.9	96.0	98.8	Demi-produits en matières textiles
88.4	91.0	86.7	89.2	92.7	99.8	97.5	Produits chimiques organiques
89.4	88.9	90.2	91.1	91.5	97.9	98.3	Matières plastiques
100.9	104.6	104.5	103.6	101.7	103.9	102.4	Autres produits chimiques et prod. connexes
99.2	96.4	83.9	87.9	100.4	84.5	82.8	Dérivés du pétrole et du charbon *
113.1	113.9	114.8	116.2	113.5	118.8	108.5	Barres, tiges, tôles et feuilles d'acier
102.4	99.8	98.1	97.7	99.3	115.5	108.2	Autres produits de fer et d'acier *
72.8	70.7	79.4	83.9	81.0	75.1	96.9	Métaux précieux, y compris alliages *
109.2	114.7	112.8	112.9	113.2	124.2	117.5	Autres métaux non ferreux et alliages
94.7	95.5	96.1	97.0	95.9	95.3	93.6	Demi-produits de base en métal
99.1	99.5	100.4	100.6	100.7	96.0	95.5	Demi-produits en caoutchouc
96.7	98.5	102.7	97.8	99.1	99.6	102.2	Huiles et mat. grasses d'origine anim. et vég.
101.7	97.6	104.2	111.8	104.4	94.2	96.3	Minéraux non métalliques
112.4	115.1	117.2	114.8	114.5	107.9	106.5	Autres matières travaillées non comest.
94.7	94.6	94.7	94.9	94.7	94.5	94.8	Produits finis, non comestibles
95.2	95.3	97.6	97.2	96.7	95.7	94.5	Moteurs, turbines, génératrices et mot. élect.
90.2	90.8	92.1	92.5	92.1	89.8	89.8	Machines de forage et pour mines *
96.4	97.7	98.2	97.5	97.4	93.9	92.6	Machines à creuser
98.8	99.2	99.5	101.1	99.7	95.5	95.1	Machines pour le travail des métaux *
94.1	95.3	96.5	96.1	95.6	93.5	93.0	Autres machineries industrielles
88.0	85.3	84.1	84.5	86.3	89.9	90.4	Machines agricoles y compris les tracteurs
119.7	113.7	109.1	110.0	111.9	109.7	103.9	Vitures particulières et châssis
92.9	93.8	93.0	93.1	93.6	91.1	90.5	Camions et autres véhicules moteurs
90.7	91.3	92.4	92.6	92.2	90.8	92.3	Pièces de véhic. auto. y compris mot. et pièces
92.5	91.7	88.6	88.4	91.3	87.5	88.6	Téléviseurs, radios et phonographes
99.2	99.2	100.1	97.6	99.9	105.0	106.2	Autre équipement et matériel de télécom.
61.1	61.6	62.4	62.8	62.2	68.5	75.0	Machines et matériel de bureau
98.6	98.8	98.8	98.0	98.7	94.9	95.2	Autre équipement et outils
103.5	103.9	101.6	104.5	102.3	101.2	98.3	Avions, moteurs d'avions et leurs pièces
92.5	89.0	89.4	92.8	90.3	89.7	91.3	Autre matériel de transport de pièces
137.3	135.8	136.2	135.6	136.1	126.6	121.0	Vêtements et accessoires vestimentaires
118.2	116.8	117.0	118.6	118.0	103.4	108.8	Chaussures
99.6	100.9	101.7	101.7	100.8	99.1	97.4	Imprimés
99.4	99.9	99.2	98.6	100.7	99.6	100.9	Montres, articles pour sports et jeux
93.0	94.2	94.6	93.4	94.1	95.1	97.4	Fournitures de maison
87.3	89.8	89.3	90.0	90.0	88.5	92.1	Articles photographiques
94.6	94.6	93.5	96.7	95.6	99.8	96.5	Divers produits finis, non comestibles
96.3	96.0	95.8	96.3	97.5	96.4	93.7	Transactions spéciales commerciales
96.3	96.0	95.8	96.3	97.4	96.4	93.9	Ajustements de la B. des P. non distribués *
96.3	96.0	95.8	96.2	97.4	96.4	96.3	Total

* Séries sens composante saisonnière, conséquemment elles ne sont pas corrigées des variations saisonnières.

TABLE 5. IMPORTS, FIXED WEIGHTED VOLUME INDEXES, SEASONALLY ADJUSTED

BALANCE OF PAYMENTS BASIS

Commodity Grouping	1991				1990				
	May Mai	Apr. Avr.	March Mars	Feb. Févr.	Jan. Janv.	Dec. Déc.	Nov. Nov.	Oct. Oct.	Sept. Sept.
1986 = 100									
Live animals *	91.6	85.3	79.7	79.1	73.5	68.3	63.8	59.9	54.8
Food, feed, beverages and tobacco	123.1	131.4	119.1	119.9	122.7	123.9	128.3	122.6	122.3
Meat and meat preparations	170.2	194.5	175.9	183.9	199.1	200.6	193.3	183.7	163.9
Fish and marine animals	132.3	151.9	115.7	120.9	114.8	113.0	126.8	102.7	112.2
Fresh fruits and berries	106.1	107.9	110.9	116.4	115.7	120.2	126.1	113.6	125.3
Dried fruits, fruits and fruit prep.	110.0	112.2	98.0	104.0	104.0	101.1	110.2	106.0	101.1
Fresh vegetables	114.6	113.6	106.1	111.1	112.9	117.1	113.4	117.0	109.7
Other vegetables and vegetable prep.	124.8	130.5	118.1	123.1	126.5	132.6	132.7	137.5	121.8
Cocoa, coffee, tea and other food prep. *	131.0	141.6	130.8	126.9	145.2	132.5	136.7	136.4	133.4
Dairy produce, eggs and honey	136.6	155.5	135.5	138.1	139.4	115.2	121.2	119.3	129.9
Corn (maize) shelled	52.9	52.7	71.1	82.3	70.7	66.4	71.4	152.0	92.4
Other cereals and cereal preparations	147.4	166.2	157.2	161.0	167.2	162.8	150.5	155.6	154.4
Sugar and sugar preparations	108.4	125.5	98.7	68.1	77.7	87.5	119.3	94.4	101.9
Fodder, feed, excluding unmilled cereal *	139.3	140.3	117.5	133.7	129.5	123.9	120.6	120.7	132.1
Beverages	107.7	102.1	101.4	99.9	70.7	106.3	103.5	98.8	105.0
Tobacco *	84.4	64.2	84.4	87.3	84.7	140.9	88.2	45.3	55.6
Crude materials, inedible	90.0	97.9	116.1	112.7	86.2	125.5	101.9	109.3	113.0
Metals in ores, concentrates and scrap	67.2	53.7	61.4	53.0	56.0	58.7	59.1	69.4	78.2
Coal and other related products	64.7	54.5	74.2	80.2	57.9	109.5	90.1	98.7	118.3
Crude petroleum *	107.7	124.4	175.1	163.3	110.2	187.1	132.4	142.1	139.2
Crude animal products	79.9	133.3	56.9	99.0	55.7	58.0	52.3	50.5	56.1
Crude vegetable products	101.5	145.4	133.3	119.4	111.0	118.2	114.7	113.9	118.7
Crude wood products	112.3	113.0	118.4	130.3	122.3	129.1	128.8	106.6	118.8
Cotton *	106.2	100.5	63.0	74.5	84.6	53.9	119.3	105.7	132.2
Wool and man-made fibres	84.2	79.3	71.5	76.7	64.2	71.4	79.3	81.5	80.4
Crude non-metallic minerals	88.8	99.0	72.1	89.8	80.9	100.2	99.3	114.2	105.7
Fabricated materials, inedible	125.4	131.2	115.7	122.5	125.9	129.9	134.0	141.5	135.3
Wood fabricated materials	95.7	108.9	96.7	96.8	97.0	104.4	97.9	107.2	100.9
Textile fabricated materials	95.4	96.9	86.2	89.9	88.1	92.9	88.7	98.2	97.9
Organic chemicals	135.3	126.6	123.6	118.0	118.2	125.8	134.2	136.8	141.2
Plastic materials	154.7	162.8	138.6	141.2	142.6	148.5	150.9	157.0	162.0
Other chemicals and related prod.	131.3	155.2	130.9	137.4	140.4	148.2	149.4	152.4	154.0
Petroleum and coal products *	110.7	86.2	75.1	87.2	104.4	116.9	142.4	135.1	94.6
Steel bars, rods, plates, sheets	120.3	150.9	142.2	149.0	162.7	168.0	186.2	175.1	143.2
Other iron and steel products *	114.3	133.3	126.1	168.8	174.9	165.0	128.3	130.8	136.8
Precious metals including alloys *	41.8	50.6	37.6	60.0	52.1	78.3	66.3	107.4	110.9
Other non-ferrous metals and alloys	148.9	137.5	113.5	126.5	127.7	124.4	138.2	142.0	135.7
Metal fabricated basic products	190.4	196.1	175.8	179.8	180.6	181.8	183.6	201.9	183.9
Rubber fabricated materials	146.6	148.3	127.2	143.4	131.4	131.8	140.4	158.9	144.5
Oils, fats, animal and vegetable	165.9	131.6	131.0	139.6	131.8	118.5	140.6	129.8	134.3
Non-metallic minerals	121.4	138.3	113.7	106.5	113.2	111.7	127.8	115.5	118.6
Other fabricated materials	146.1	153.8	142.6	142.4	155.2	136.8	145.7	166.9	159.7
End products, inedible	117.6	126.5	116.8	117.4	126.0	114.8	118.5	121.7	118.3
Engines, turbines and elec. motors	120.8	140.1	123.5	112.7	184.3	133.1	143.1	135.0	136.3
Drilling mining machinery *	83.4	90.3	74.2	78.4	88.1	78.2	85.3	89.5	68.2
Excavating machinery	69.2	84.7	73.7	78.8	74.9	88.4	79.7	91.5	96.0
Metal working machinery *	52.2	62.4	59.0	57.1	60.6	66.7	60.1	65.7	66.5
Other industrial machinery	118.7	130.8	121.0	125.8	122.7	135.9	133.7	137.3	133.1
Agricultural machinery incl. tractors	80.6	82.1	75.5	73.1	81.0	96.4	91.6	99.3	101.2
Passenger autos and chassis	86.9	71.9	76.4	70.0	105.1	79.1	65.6	74.0	69.2
Trucks and other motor vehicles	94.7	110.2	96.5	91.3	114.8	96.6	95.1	95.0	95.4
Motor vehicle pts incl. eng. & eng. pts.	99.0	99.0	86.0	82.5	85.7	85.3	105.4	97.6	98.1
Television, radios, phonographs	138.3	144.8	111.2	98.9	108.0	87.8	117.6	115.2	119.6
Other commun. and related equipment	170.7	209.8	191.8	196.2	199.3	177.9	176.1	176.8	176.4
Office machines and equipment	235.1	258.9	267.1	261.9	292.5	234.3	227.1	239.8	230.6
Other equipment and tools	155.6	162.8	144.6	148.4	156.0	147.7	152.6	170.9	156.2
Aircraft, engines, parts	69.8	108.9	120.4	178.1	97.6	76.6	94.0	97.7	91.0
Other transportation equipment & parts	130.1	136.3	133.7	133.9	144.3	115.3	138.1	137.4	137.9
Apparel and apparel accessories	81.3	89.6	78.5	79.8	91.7	87.7	91.1	94.1	91.8
Footwear	74.6	115.0	99.0	102.2	94.3	106.8	100.3	99.7	105.9
Printed matter	134.1	143.0	126.6	129.0	127.0	131.4	127.0	136.0	130.7
Watches, sporting goods and toys	125.9	138.3	124.2	133.0	135.8	96.5	116.6	139.9	124.3
House furnishings	183.0	196.8	168.3	158.9	162.2	136.6	157.3	152.8	153.2
Photographic goods	119.9	133.6	110.4	110.9	129.4	113.4	111.7	113.4	113.9
Miscellaneous end products	135.8	178.8	143.9	146.0	142.3	166.9	157.5	155.5	153.7
Special transactions, trade	275.6	213.2	243.5	210.8	179.0	189.6	193.9	175.6	178.9
Unallocated BOP adjustments *	128.0	129.5	119.6	112.6	119.2	97.8	120.6	129.1	109.2
Total	120.0	127.2	118.6	119.7	124.2	119.9	121.9	125.3	122.2

* Series with no seasonality and, therefore, not seasonally adjusted.

TABLEAU 5. IMPORTATIONS, INDICES DE VOLUME À PONDÉRATION FIXE, CHIFFRES CORRIGÉS DES VARIATIONS SAISONNIÈRES

BASE DE LA BALANCE DES PAIEMENTS

Aug. Août	July Juil.	June Juin	May Mai	Annual - Annuel			Groupe de marchandises
				1990	1989	1988	
1986 = 100							
63.8	53.4	59.6	67.9	70.0	60.8	65.1	Animaux vivants *
122.5	126.2	123.1	122.5	124.0	116.4	106.3	Aliments, provendes, boissons et tabacs
147.0	172.3	167.9	177.1	175.0	138.2	125.4	Viandes et préparations de viandes
102.8	114.1	131.0	115.0	117.4	131.6	118.5	Poisson et animaux marins
117.9	119.1	111.1	115.3	117.8	108.4	96.7	Fruits frais et baies
113.3	114.3	106.7	116.3	111.7	109.0	112.4	Fruits séchés, fruits et prép. à base de fruits
110.4	109.1	107.9	108.0	116.1	111.0	101.3	Légumes frais
143.5	150.1	131.1	134.5	133.1	121.4	108.5	Autres légumes et prép. à base de légumes
138.9	132.5	140.9	133.6	135.6	119.1	108.9	Cacao, café, thé et autres matières alimentaires *
146.3	143.6	121.6	129.6	129.0	116.2	106.3	Produits laitiers, œufs et miel
152.6	149.5	122.2	104.9	101.4	125.5	62.3	Blé d'inde (maïs) égrené
147.0	161.4	147.0	141.1	149.8	142.7	117.5	Autres céréales et préparations céréalières
90.1	114.7	90.9	99.0	100.8	85.5	84.7	Sucre et préparations à base de sucre
123.9	108.0	106.6	110.6	117.3	118.8	127.9	Fourrages, provendes sauf céréales non moul. *
110.9	111.0	111.8	109.2	108.2	113.6	98.3	Boissons
56.4	50.0	89.5	61.9	70.8	75.1	80.1	Tabac *
126.8	111.9	111.9	121.8	117.5	111.7	102.4	Matières brutes, non comestibles
70.7	70.3	60.4	68.7	68.5	76.2	65.1	Minéraux, concentrés et déchets métallifères
155.3	110.5	116.6	119.3	116.0	108.4	104.9	Houille et autres produits connexes
165.1	142.7	150.0	162.4	154.8	137.7	125.8	Pétrole brut *
54.3	64.5	57.8	132.7	88.7	83.5	96.9	Produits bruts d'origine animale
135.5	119.1	115.6	133.6	123.1	113.1	97.8	Produits végétaux bruts
121.3	130.7	115.3	89.4	118.1	113.6	104.2	Matières en bois brutes
93.5	85.2	110.9	73.8	95.3	109.9	94.2	Coton *
81.1	77.5	77.7	66.2	77.9	88.6	91.3	Laine et fibres artificielles
110.1	106.2	98.9	100.3	101.6	110.3	113.8	Minéraux non métalliques bruts
140.7	134.7	136.1	132.1	136.6	135.9	128.6	Matières travaillées, non comestibles
106.3	123.1	111.7	113.2	115.2	112.0	110.6	Demi-produits en bois
101.4	102.7	104.6	100.2	101.2	110.8	101.7	Demi-produits en matières textiles
132.2	142.6	158.1	139.5	158.6	120.5	119.7	Produits chimiques organiques
166.0	169.6	162.4	157.2	159.1	146.3	136.2	Matières plastiques
146.3	151.0	140.3	133.4	145.2	142.9	126.1	Autres produits chimiques et prod. connexes
120.6	109.2	120.7	139.9	129.4	131.7	110.4	Dérivés du pétrole et du charbon *
126.6	121.7	125.5	107.4	132.3	112.4	130.8	Bennes, tiges, tôles et feuilles d'acier
120.1	104.9	115.6	123.9	127.6	129.6	174.3	Autres produits de fer et d'acier *
154.5	55.9	77.8	70.6	97.4	115.0	117.9	Métaux précieux, y compris alliages *
152.6	142.1	147.6	144.3	141.6	143.3	129.3	Autres métaux non ferreux et alliages
192.8	194.6	189.8	186.4	188.6	195.8	182.1	Demi-produits de base en métal
152.2	151.8	153.6	156.4	151.2	160.4	145.0	Demi-produits en caoutchouc
118.7	158.1	167.5	136.9	158.7	135.1	132.0	Huiles et mat. grasses d'origine anim. et vég.
123.1	133.4	123.4	119.2	122.5	132.0	117.7	Minéraux non métalliques
161.9	168.5	162.2	161.0	159.4	150.9	133.2	Autres matières travaillées non comest.
123.9	128.9	127.4	126.4	123.3	125.4	120.9	Produits finis, non comestibles
136.7	134.1	139.8	138.9	135.2	132.6	113.1	Moteurs, turbines, génératrices et mot. élect.
88.6	86.9	111.5	94.4	94.5	89.3	92.3	Machines de forage et pour mines *
99.2	99.8	115.9	116.2	106.8	127.5	140.6	Machines à creuser
71.6	69.6	74.1	78.2	76.2	93.9	99.5	Machines pour le travail des métaux *
138.1	148.4	141.8	141.9	142.5	151.8	144.1	Autres machineries industrielles
94.5	102.7	112.1	108.4	103.5	121.4	105.6	Machines agricoles y compris les tracteurs
79.2	84.6	86.1	84.7	79.4	89.4	97.1	Voitures particulières et châssis
105.3	101.2	111.4	113.5	103.9	107.0	113.9	Camions et autres véhicules moteurs
110.6	111.4	106.8	107.6	101.9	105.9	108.8	Pièces de véhic. auto. y compris mot. et pièces
125.2	131.3	122.5	121.1	117.0	138.1	121.3	Téléviseurs, radios et phonographes
178.4	185.9	195.0	212.7	179.0	150.4	126.9	Autre équipement et matériel de télécom.
227.0	233.2	222.0	209.1	227.0	206.4	175.3	Machines et matériel de bureau
154.3	169.1	161.4	164.3	160.9	165.5	147.2	Autre équipement et outils
81.2	95.3	100.1	79.1	94.9	115.0	161.0	Avions, moteurs d'avions et leurs pièces
152.3	143.8	156.3	150.6	144.7	158.3	142.2	Autre matériel de transport de pièces
93.2	104.5	102.0	99.5	97.0	96.6	90.2	Vêtements et accessoires vestimentaires
104.2	118.8	115.4	106.3	105.2	114.8	98.6	Chaussures
129.4	135.9	128.7	128.2	130.9	120.4	107.9	Imprimés
139.4	129.1	130.5	129.6	128.7	130.7	112.4	Montres, articles pour sports et jeux
154.9	162.2	157.4	155.3	153.9	141.0	125.2	Fournitures de maison
120.1	115.1	120.5	113.5	116.4	125.8	118.7	Articles photographiques
158.7	167.0	150.3	146.2	154.1	133.4	125.2	Divers produits finis, non comestibles
181.9	163.4	171.8	156.7	174.3	171.6	159.9	Transactions spéciales commerciales
125.0	117.7	128.5	136.5	122.3	129.2	129.3	Ajustements de la B. des P. non distribués *
127.8	129.3	128.3	127.3	126.1	126.6	120.7	Total

* Séries sans composante saisonnière, conséquemment elles ne sont pas corrigées des variations saisonnières.

TABLE 6. EXPORTS, VALUE BY COMMODITY GROUPINGS, SEASONALLY ADJUSTED

BALANCE OF PAYMENTS BASIS

Commodity Grouping	1991					1990				
	May May	Apr. Avr.	March Mars	Feb. Févr.	Jan. Janv.	Dec. Déc.	Nov. Nov.	Oct. Oct.	Sept. Sept.	
Millions of dollars										
Live animals *	75.9	93.1	91.5	82.7	71.9	69.0	65.0	82.2	77.5	
Food, feed, beverages and tobacco	993.4	975.5	947.7	887.4	863.9	992.4	793.3	726.7	800.6	
Fish and fish preparations	209.7	211.0	231.6	218.2	205.7	225.5	230.8	211.8	221.0	
Barley	39.0	54.3	56.8	35.1	35.6	54.3	37.9	53.3	27.8	
Wheat	401.4	334.4	287.9	280.0	284.0	361.4	170.9	113.0	203.2	
Wheat flour *	1.1	0.9	5.6	0.6	3.7	5.2	4.0	1.3	6.8	
Other cereals unmilled	8.0	6.5	9.7	7.9	7.8	8.3	11.6	12.5	14.3	
Other cereal preparations	34.1	33.8	31.7	29.4	29.4	28.7	27.0	27.6	26.7	
Meat and meat preparations	82.2	80.3	81.9	78.2	79.8	79.6	82.0	89.5	87.8	
Alcoholic beverages	56.4	59.7	54.2	49.8	60.8	54.5	51.9	50.7		
Other food, feed, beverages and tobacco	161.6	194.6	188.4	183.8	168.0	168.7	174.6	165.9	162.2	
Crude materials, inedible	1,483.8	1,618.7	1,436.8	1,592.7	1,757.0	1,715.1	1,849.1	1,954.3	1,766.9	
Rapeseed *	47.4	68.8	38.8	46.8	43.2	39.2	45.6	65.7	38.0	
Other crude vegetable products	42.3	47.0	46.0	43.7	36.0	48.1	49.1	42.7	41.7	
Iron ores, concentrates and scrap	82.0	79.0	71.6	84.0	87.6	88.8	104.6	98.5	89.4	
Copper ores, concentrates and scrap *	65.0	83.9	52.1	92.1	80.4	54.8	64.5	113.7	102.0	
Nickel ores, concentrates and scrap *	57.9	96.8	89.9	40.1	85.0	43.5	74.2	68.4	60.3	
Zinc ores, concentrates and scrap *	5.7	10.1	41.9	47.8	45.3	44.1	48.3	59.0	58.4	
Other ores, concentrates and scrap *	108.5	100.4	94.0	115.7	139.0	137.8	116.2	154.1	146.1	
Crude petroleum *	432.9	461.7	437.5	548.2	661.0	680.4	736.9	681.1	627.3	
Natural gas	298.0	298.3	292.6	267.2	291.2	275.3	316.9	326.8	299.1	
Coal and other bituminous substances *	134.2	196.2	119.9	129.1	122.4	123.8	112.6	146.5	110.4	
Asbestos unmanufactured	21.5	24.8	23.9	27.0	27.1	30.2	27.4	26.9	18.8	
Other crude animal products	47.0	28.9	30.3	34.5	25.5	36.4	38.2	43.6	41.0	
Other crude wood products	32.4	29.7	10.4	25.7	20.9	17.2	28.5	24.6	26.0	
Other crude non-metallic minerals *	65.9	69.5	60.0	57.2	54.2	64.0	44.5	60.8	56.1	
Other crude materials, inedible	43.1	39.6	27.8	33.7	38.4	31.5	41.5	42.0	52.4	
Fabricated materials, inedible	3,736.0	3,776.3	3,800.1	3,870.0	3,907.4	3,861.5	3,959.1	4,036.8	4,025.8	
Lumber	471.2	422.9	394.6	393.1	386.8	377.7	463.9	408.5	398.3	
Other wood fabricated materials	71.3	71.3	65.8	71.1	65.1	73.5	77.7	81.4	85.0	
Woodpulp and similar pulp	399.9	435.9	435.1	465.5	461.8	442.8	456.8	501.0	472.0	
Newsprint paper	525.7	528.9	539.7	558.9	588.7	514.4	499.4	494.7	500.7	
Other paper and paperboard	152.8	174.9	172.2	167.5	184.5	179.7	191.5	185.3	173.8	
Inorganic chemicals *	82.0	87.7	86.3	86.9	85.8	91.0	92.4	89.0	88.3	
Organic chemicals *	128.7	152.8	179.2	174.3	192.0	198.0	177.0	202.2	162.5	
Fertilizers and fertilizer materials	119.3	104.5	107.0	111.2	107.6	117.7	123.6	113.8	104.1	
Synthetic rubber and plastics *	167.7	185.5	185.0	184.1	164.9	178.9	185.6	182.9	178.6	
Other chemical products *	58.7	59.0	50.2	50.7	45.9	47.7	45.4	49.9	52.0	
Petroleum and coal products *	256.8	280.3	296.0	284.9	293.6	319.7	291.8	319.8	433.3	
Primary iron and steel *	25.1	17.1	20.6	23.4	22.2	24.9	25.7	25.3	23.7	
Steel bars, rods, plates, sheets	142.2	118.9	98.3	105.7	92.4	86.9	85.0	76.8	92.0	
Other iron and steel and alloys	89.6	90.4	75.1	74.7	59.5	66.3	67.0	63.8	58.9	
Aluminum including alloys *	263.3	250.0	245.5	271.3	234.1	270.1	278.6	263.5	244.2	
Copper and alloys *	89.4	110.9	103.6	111.5	99.2	90.5	103.7	89.2	91.6	
Nickel and alloys	95.6	98.7	87.3	96.5	106.9	111.3	111.1	117.2	107.6	
Precious metals and alloys *	197.9	182.1	265.5	251.2	309.0	237.1	253.7	301.6	301.8	
Zinc and alloys	60.4	56.4	58.2	59.7	59.5	66.7	69.8	76.7	75.2	
Other non-ferrous metals and alloys *	20.6	20.4	20.8	22.4	25.0	21.9	24.3	26.8	25.7	
Metal fabricated basic products	110.2	110.9	104.6	105.6	110.5	109.4	111.4	116.5	116.4	
Electricity	44.3	36.8	37.4	22.6	37.7	49.4	50.4	75.6	62.2	
Textile fabricated materials	58.5	63.4	50.9	59.7	51.5	54.8	53.7	54.7	53.0	
Non-metallic mineral basic products	56.5	60.7	65.4	62.3	66.0	68.1	65.2	63.6	66.9	
Other fabricated materials	48.1	56.2	55.9	55.7	57.2	66.9	54.2	59.1	58.0	
End products, inedible	5,139.4	5,504.3	5,047.0	4,834.6	4,914.4	4,796.8	5,096.6	5,408.0	5,304.4	
Industrial machinery	396.3	434.2	447.0	422.2	385.7	416.1	416.6	412.7	394.2	
Agricultural machinery includ. tractors	60.9	49.0	55.8	56.9	60.5	62.6	69.2	70.9	68.3	
Passenger autos and chassis	1,429.1	1,405.2	1,246.2	847.9	1,167.0	1,245.6	1,266.3	1,383.1	1,322.5	
Trucks and other motor vehicles	653.2	601.9	531.2	543.4	543.6	532.4	606.8	667.8	689.3	
Motor vehicle pts incl. eng. & eng. pts.	666.8	645.8	585.6	652.0	606.5	581.8	665.7	758.8	791.1	
Television, telecommunication equipment	395.0	598.8	491.0	575.6	498.2	402.3	423.3	407.3	405.3	
Aircraft, engines, parts	303.6	419.4	425.3	477.1	384.8	346.4	397.4	412.3	376.5	
Other transportation equipment *	131.0	137.7	155.5	156.3	152.6	152.1	164.9	168.3	133.8	
Office machines and equipment	322.4	357.1	296.0	286.3	290.1	258.4	250.5	272.1	283.4	
Other equipment and tools	305.1	425.7	409.5	416.2	418.4	411.3	435.4	444.3	439.0	
Other consumer goods	234.9	260.2	250.6	242.0	239.5	218.8	241.3	236.8	239.0	
Other end products, inedible *	181.0	169.3	153.2	158.8	167.5	171.0	159.2	173.5	162.0	
Special transactions, trade *	254.5	136.0	218.8	237.0	272.1	442.5	310.8	263.8	254.3	
Unallocated BOP adjustments *	-38.3	-35.3	-35.3	-34.7	-34.9	-34.5	-38.2	-42.5	-35.0	
Total	11,644.6	12,068.5	11,506.5	11,469.6	11,751.9	11,842.6	12,035.7	12,429.3	12,194.4	

* Series with no seasonality and, therefore, not seasonally adjusted.

TABLEAU 6. EXPORTATIONS, VALEUR PAR GROUPE DE MARCHANDISES, CHIFFRES CORRIGÉS DES VARIATIONS SAISONNIÈRES

BASE DE LA BALANCE DES PAIEMENTS

Aug. Août	July Juillet	June Juin	May Mai	Annual - Annuel			Groupe de marchandises
				1990	1989	1988	
Millions de dollars							
71.3	72.3	72.0	77.4	880.5	700.4	686.9	Animaux vivants *
849.9	839.9	883.6	988.4	10,791.2	9,858.4	11,583.9	Aliments, provendes, boissons et tabacs
220.0	213.2	207.0	209.0	2,622.8	2,564.3	2,841.2	Poisson et préparations de poisson
28.3	36.4	27.3	48.1	525.8	651.6	296.7	Orge
255.4	231.2	284.8	377.7	3,358.0	2,599.3	4,557.9	Blé
3.3	2.8	1.5	4.1	42.6	47.1	37.5	Farine de blé *
13.6	13.8	14.0	10.8	149.1	149.7	132.0	Autres céréales, non moulues
24.4	32.0	31.1	29.5	334.2	340.4	306.5	Autres préparations céréalierées
86.9	100.7	91.9	85.3	1,057.0	996.8	988.5	Viandes et préparations de viandes
54.1	52.9	56.5	50.0	652.0	646.6	562.6	Boissons alcooliques
163.8	159.0	169.7	173.7	2,049.8	1,860.7	1,861.0	Autres aliments, provendes, boissons et tabacs
1,673.1	1,519.7	1,558.1	1,612.4	19,760.1	18,344.8	17,458.0	Matières brutes, non comestibles
42.2	53.6	58.2	59.5	598.8	648.6	566.7	Graine de colza *
41.0	50.3	48.1	48.5	563.1	588.2	546.2	Autres produits végétaux bruts
99.9	96.9	94.6	89.4	1,037.5	1,052.8	1,083.8	Minéraux, concentrés et déchets de fer
80.8	128.9	85.5	86.5	1,141.9	1,182.3	1,008.1	Minéraux, concentrés et déchets de cuivre *
84.9	37.4	88.4	53.6	788.0	965.5	827.4	Minéraux, concentrés et déchets de nickel *
75.6	38.6	59.9	55.4	664.0	632.8	552.9	Minéraux, concentrés et déchets de zinc *
146.5	132.2	123.2	143.5	1,658.9	1,737.3	1,777.0	Autres minéraux, concentrés, déchets métal. *
489.1	326.1	318.0	369.4	5,686.8	4,475.1	4,043.1	Pétrole brut *
293.1	312.4	327.9	296.9	3,574.3	3,022.7	2,953.8	Gaz naturel
150.6	133.9	131.5	162.8	1,659.3	1,643.9	1,517.1	Charbon et substances bitumineuses brutes *
25.0	27.5	26.5	27.8	320.5	291.3	261.2	Amiante, non ouvré
39.5	40.9	40.0	47.7	480.8	442.3	467.8	Autres produits bruts d'origine animale
16.1	29.2	25.2	47.4	324.7	410.3	400.4	Autres matières en bois brutes
51.8	66.3	69.7	62.9	736.6	759.5	1,002.4	Autres minéraux non métalliques bruts *
37.0	45.3	41.4	61.2	525.0	492.3	410.1	Autres matières brutes, non comestibles
3,935.5	3,858.5	3,925.7	3,798.5	47,023.7	49,528.2	48,738.0	Matières travaillées, non comestibles
419.4	424.2	445.8	446.6	5,209.6	5,581.3	5,363.7	Bois d'œuvre
88.3	90.0	92.1	86.6	1,052.3	1,089.0	1,091.8	Autres demi-produits en bois
465.4	457.5	484.1	497.6	5,923.8	6,881.2	6,370.5	Pâte de bois et pâte similaire
512.8	510.6	528.7	511.7	6,192.2	6,845.5	7,575.9	Papier journal
170.7	184.5	193.9	171.3	2,162.9	1,673.0	1,317.9	Autre papier et carton
90.9	90.2	86.8	87.8	1,079.1	1,177.1	1,157.5	Produits chimiques inorganiques *
170.3	169.6	176.5	159.9	2,055.9	1,965.5	2,089.8	Produits chimiques organiques *
136.6	105.2	109.5	108.5	1,359.7	1,331.0	1,489.5	Engrais et matières fertilisantes
168.3	162.6	167.9	164.1	2,054.9	1,891.5	2,031.3	Cauchoch synthétique et matières plastiques *
50.6	50.8	50.8	52.8	610.5	534.6	492.3	Autres produits chimiques *
263.2	227.1	251.2	254.4	3,280.3	2,481.0	2,473.4	Dérivés du pétrole et du charbon *
25.3	31.2	29.1	19.9	312.4	302.8	224.4	Fer et acier primaires *
95.7	166.1	138.4	120.3	1,334.0	1,578.1	1,255.7	Barres, tiges, tôles et feuilles d'acier
71.1	77.5	69.7	71.6	821.4	906.5	915.3	Autres fer, acier et alliages
243.4	230.4	254.8	238.5	3,010.9	3,435.2	3,592.4	Aluminium, y compris alliages *
88.1	97.6	94.3	92.3	1,096.0	1,238.8	1,012.3	Cuivre et alliages *
87.2	79.6	113.6	83.4	1,159.4	1,700.1	1,745.6	Nickel et alliages
339.7	253.9	189.1	220.0	3,067.2	3,380.1	2,883.4	Métaux précieux et alliages *
82.3	76.0	77.4	66.0	858.5	1,064.5	778.3	Zinc et alliages
26.7	24.7	24.5	26.1	287.8	269.0	361.5	Autres métaux non ferreux et alliages *
117.5	124.4	125.0	121.8	1,418.0	1,459.8	1,448.1	Ouvrages de base en métal
40.9	46.7	39.5	40.6	538.3	661.5	893.8	Électricité
57.0	54.4	53.8	54.2	634.9	571.8	551.1	Demi-produits en matières textiles
67.3	67.5	69.4	66.9	811.6	815.5	869.9	Produits minéraux non métalliques de base
56.8	56.1	59.9	57.3	692.1	693.8	754.5	Autres matières travaillées, non comestibles
5,642.6	5,795.4	5,881.7	5,742.3	65,239.4	62,463.0	59,527.0	Produits finis, non comestibles
409.3	423.3	445.5	421.4	5,070.7	4,580.2	4,194.9	Machinerie industrielle
74.2	73.4	86.8	76.2	911.2	913.7	711.9	Machinerie agricole, y compris tracteurs
1,432.0	1,452.7	1,470.0	1,418.2	16,196.1	15,548.8	15,724.8	Voitures particulières et châssis
764.3	745.3	746.7	696.3	8,168.3	8,389.3	8,204.1	Camions et autres véhicules moteurs
819.9	864.1	916.3	838.1	9,510.1	10,685.8	10,529.4	Pièces de véhic. auto. y compris mot. et pièces
454.4	473.3	453.1	440.4	5,111.7	3,675.9	3,043.9	Téléviseurs, équip. de télécom. & équip. con.
376.3	445.0	374.4	483.2	4,571.1	3,594.7	2,922.0	Avions, moteurs d'avions et leurs pièces
136.5	168.6	165.7	141.2	1,895.3	1,891.9	1,326.0	Autre matériel de transport *
297.2	285.2	312.6	320.9	3,568.8	3,019.0	3,105.0	Machines et matériel de bureau
458.5	450.2	460.7	480.3	5,266.4	5,343.1	4,826.1	Autre matériel et outils
237.2	230.9	240.8	223.8	2,791.9	2,616.9	2,745.1	Autres biens de consommation
182.7	183.4	209.2	202.3	2,177.8	2,203.7	2,193.8	Autres produits finis, non comestibles *
299.9	270.2	257.6	246.4	3,279.0	1,546.0	1,435.0	Transactions spéciales commerciales *
-36.0	-34.3	-36.7	-43.0	-491.4	-672.7	-684.7	Ajustements de la B. des P. non distribués *
12,436.2	12,321.6	12,521.7	12,422.3	146,482.4	141,768.1	138,742.0	Total

* Séries sans composante saisonnière, conséquemment elles ne sont pas corrigées des variations saisonnières.

TABLE 7. EXPORTS, CURRENT WEIGHTED PRICE INDEXES, SEASONALLY ADJUSTED

BALANCE OF PAYMENTS BASIS

Commodity Grouping	1991					1990				
	May Mai	Apr. Avr.	March Mars	Feb. Févr.	Jan. Janv.	Dec. Déc.	Nov. Nov.	Oct. Oct.	Sept. Sept.	
1986 = 100										
Live animals *	97.0	98.5	98.2	94.5	101.7	101.4	96.5	101.6	98.9	
Food, feed, beverages and tobacco	94.7	95.0	96.2	95.5	94.5	94.0	96.5	100.7	97.2	
Fish and fish preparations	97.2	95.9	99.1	97.4	95.4	96.0	104.9	106.8	102.7	
Barley	136.2	122.5	119.7	110.0	101.9	102.5	100.3	124.4	123.5	
Wheat	89.7	88.4	92.0	90.0	89.7	88.7	85.6	90.3	88.7	
Wheat flour *	99.3	94.8	85.0	78.1	78.1	103.0	89.6	106.8	98.4	
Other cereals unmilled	90.5	62.4	70.7	75.4	92.0	105.6	95.0	87.3	87.9	
Other cereal preparations	123.2	129.2	126.3	124.9	133.5	134.6	138.9	135.3	127.2	
Meat and meat preparations	96.2	96.1	97.7	96.8	96.6	97.4	98.7	101.7	96.7	
Alcoholic beverages	97.2	101.4	96.4	100.9	96.9	97.5	96.9	97.8	98.4	
Other food, feed, beverages and tobacco	91.6	95.3	91.4	95.5	94.7	92.8	92.4	93.2	95.3	
Crude materials, inedible	84.8	88.5	88.8	97.6	104.5	109.5	113.3	111.3	107.4	
Rapeseed *	115.2	106.9	108.6	107.9	107.0	107.5	111.5	111.4	115.9	
Other crude vegetable products	99.8	97.8	97.9	95.2	96.7	96.6	107.5	104.6	108.6	
Iron ores, concentrates and scrap	87.0	89.7	98.1	88.9	87.9	85.7	84.7	85.1	88.0	
Copper ores, concentrates and scrap *	147.5	147.1	139.5	154.5	153.6	160.3	158.4	174.5	178.0	
Nickel ores, concentrates and scrap *	105.2	104.9	107.2	106.7	105.8	107.2	107.1	103.9	105.6	
Zinc ores, concentrates and scrap *	135.2	115.9	142.9	127.1	181.8	166.8	174.8	199.7	189.8	
Other ores, concentrates and scrap *	91.7	87.1	87.4	102.5	90.4	115.6	104.6	100.0	99.8	
Crude petroleum *	102.1	111.3	103.1	123.8	153.4	172.2	197.8	196.4	176.2	
Natural gas	60.0	59.4	62.7	66.1	70.5	68.4	69.4	69.2	64.6	
Coal and other bituminous substances *	88.7	94.4	88.8	91.6	83.7	93.2	92.5	84.1	84.6	
Asbestos unmanufactured	110.8	116.5	116.5	114.1	114.6	111.0	109.3	107.5	121.8	
Other crude animal products	79.9	97.7	110.8	96.1	132.6	102.5	103.8	97.2	102.6	
Other crude wood products	95.7	83.9	84.3	93.0	95.8	84.6	101.4	92.0	97.9	
Other crude non-metallic minerals *	70.4	71.5	68.0	70.3	68.2	63.0	65.9	69.7	67.2	
Other crude materials, inedible	59.5	57.8	91.9	76.7	65.6	76.0	64.6	86.8	78.7	
Fabricated materials, inedible	100.4	101.0	102.2	103.6	105.6	106.4	107.8	107.2	108.1	
Lumber	95.9	93.0	92.7	92.0	93.0	92.5	95.6	93.6	94.0	
Other wood fabricated materials	102.3	102.7	101.2	104.3	103.3	102.3	105.3	110.6	110.4	
Woodpulp and similar pulp	109.3	115.2	118.5	121.8	127.4	130.9	135.4	136.4	144.7	
Newsprint paper	101.9	104.0	106.4	105.6	104.4	99.5	103.0	101.2	101.8	
Other paper and paperboard	104.4	107.3	105.2	110.0	110.6	110.7	109.3	106.3	109.8	
Inorganic chemicals *	77.3	76.3	76.0	72.9	83.8	79.5	73.3	65.5	71.8	
Organic chemicals *	129.8	114.8	122.9	115.5	122.1	128.8	113.8	114.0	114.9	
Fertilizers and fertilizer materials	118.3	108.4	116.6	118.2	114.1	117.7	116.5	109.8	113.6	
Synthetic rubber and plastics *	91.1	100.1	103.2	105.1	102.8	98.1	98.8	95.3	90.1	
Other chemical products *	111.5	107.6	111.8	116.2	110.8	112.5	112.8	108.3	108.1	
Petroleum and coal products *	88.9	84.4	83.4	97.8	104.4	113.1	116.3	116.9	119.4	
Primary iron and steel *	124.4	114.6	119.7	90.1	92.6	136.7	111.1	103.6	108.2	
Steel bars, rods, plates, sheets	86.8	87.9	86.7	85.7	85.8	82.7	84.0	84.6	86.1	
Other iron and steel and alloys	121.9	114.1	115.3	100.1	95.5	99.3	98.7	102.5	99.0	
Aluminum including alloys *	91.8	100.6	101.5	100.9	104.6	111.6	114.4	123.7	110.7	
Copper and alloys *	139.3	143.2	147.3	143.8	150.6	153.3	164.8	167.9	160.8	
Nickel and alloys	163.8	156.6	161.2	159.5	155.6	160.0	165.5	174.1	176.2	
Precious metals and alloys *	80.5	77.1	83.2	80.7	85.9	84.8	86.9	82.1	87.1	
Zinc and alloys	133.9	136.0	137.1	137.8	146.0	154.2	167.1	183.3	195.2	
Other non-ferrous metals and alloys *	114.2	117.0	120.4	125.4	126.0	123.3	123.1	129.6	131.4	
Metal fabricated basic products	95.2	97.7	97.5	97.2	97.0	97.0	98.1	98.5	97.8	
Electricity	95.6	90.0	98.1	106.3	110.2	107.3	109.3	109.1	108.5	
Textile fabricated materials	108.9	113.2	115.9	114.4	110.7	109.4	110.8	108.0	109.8	
Non-metallic mineral basic products	94.4	94.8	100.0	102.3	99.3	96.2	95.6	101.1	97.2	
Other fabricated materials	102.6	95.1	93.6	102.8	97.7	98.0	100.3	93.5	101.5	
End products, inedible	100.3	101.2	102.1	102.4	100.4	100.8	101.4	100.5	99.8	
Industrial machinery	117.4	118.7	118.0	118.6	116.7	116.2	116.0	115.3	115.8	
Agricultural machinery includ. tractors	108.9	110.0	109.2	109.1	108.6	110.1	110.0	110.1	109.4	
Passenger autos and chassis	96.9	97.1	96.6	97.4	95.0	96.3	96.8	95.8	94.0	
Trucks and other motor vehicles	97.2	98.8	98.5	98.5	95.6	95.8	96.6	96.0	94.0	
Motor vehicle pts incl. eng. & eng. pts.	99.2	99.0	99.5	99.5	98.5	98.4	98.4	98.2	98.4	
Television, telecommunication equipment	110.6	110.9	112.2	112.2	111.8	110.9	110.5	110.1	114.6	
Aircraft, engines, parts	116.6	116.4	116.3	114.0	115.5	115.7	115.4	116.1	115.9	
Other transportation equipment *	105.2	105.8	105.4	105.2	105.2	106.3	106.0	104.8	104.9	
Office machines and equipment	65.7	65.7	65.7	66.5	66.9	67.5	66.7	69.2	70.0	
Other equipment and tools	118.9	118.4	117.7	116.9	116.3	115.8	115.8	116.6	115.3	
Other consumer goods	117.2	117.7	114.8	115.4	116.5	113.3	112.7	113.1	112.7	
Other end products, inedible *	103.3	101.9	98.9	101.3	97.3	103.3	103.8	97.6	98.0	
Special transactions, trade *	97.5	98.7	99.7	101.5	102.2	103.2	104.8	104.2	103.3	
Unallocated BOP adjustments *	97.5	98.7	99.7	101.5	102.2	103.2	104.8	104.3	103.3	
Total	97.5	98.7	99.7	101.5	102.2	103.2	104.8	104.3	103.3	

* Series with no seasonality and, therefore, not seasonally adjusted.

TABLEAU 7. EXPORTATIONS, INDICES DES PRIX À PONDÉRATION COURANTE, CHIFFRES CORRIGÉS DES VARIATIONS SAISONNIÈRES

BASE DE LA BALANCE DES PAIEMENTS

Aug. Août	July Juill.	June Juin	May Mai	Annual - Annuel			Groupe de marchandises
				1990	1989	1988	
1986 = 100							
100.4	101.7	99.9	100.0	99.4	90.2	100.2	Animaux vivants *
96.6	101.8	103.9	105.3	101.7	109.0	107.6	Aliments, provendes, boissons et tabacs
98.2	102.8	101.3	95.5	98.4	100.3	112.2	Poisson et préparations de poisson
126.2	145.8	145.4	144.5	136.2	157.0	98.9	Orge
88.5	100.1	105.3	109.5	102.1	125.3	118.9	Blé
107.3	116.6	148.5	109.1	101.0	115.5	113.8	Farine de blé *
85.2	85.4	89.3	96.7	95.2	106.2	92.0	Autres céréales, non moulues
131.7	132.0	136.6	127.7	133.2	128.8	113.3	Autres préparations céréalierées
96.3	97.0	96.1	100.9	96.4	84.5	88.8	Viandes et préparations de viandes
99.7	101.0	98.6	99.8	99.7	100.5	89.9	Boissons alcooliques
100.7	97.1	102.9	103.3	99.4	107.6	97.3	Autres aliments, provendes, boissons et tabacs
98.2	88.1	88.7	89.3	98.8	96.3	91.1	Matières brutes, non comestibles
117.0	121.3	122.4	121.5	116.8	117.8	126.9	Graine de colza *
111.5	117.9	116.8	118.6	109.6	108.0	107.6	Autres produits végétaux bruts
84.4	79.4	92.2	91.4	87.2	88.5	90.1	Minéraux, concentrés et déchets de fer
169.7	165.7	161.4	170.0	165.3	180.3	156.0	Minéraux, concentrés et déchets de cuivre *
106.6	111.9	106.7	105.1	106.6	103.6	102.4	Minéraux, concentrés et déchets de nickel *
191.4	175.6	176.2	164.9	171.4	175.0	114.3	Minéraux, concentrés et déchets de zinc *
100.1	96.2	109.3	97.1	102.4	108.2	111.1	Autres minéraux, concentrés, déchets métal. *
132.8	90.0	85.5	97.0	133.3	105.8	87.6	Pétrole brut *
64.5	65.1	65.5	65.1	67.3	66.7	69.6	Gaz naturel
86.7	92.2	99.2	97.3	92.2	88.8	87.7	Charbon et substances bitumineuses brutes *
119.5	116.7	114.6	116.5	113.9	114.0	96.6	Amiante, non ouvré
103.5	98.0	87.0	75.7	95.4	114.0	134.7	Autres produits bruts d'origine animale
83.5	88.3	88.8	89.5	93.0	99.6	100.1	Autres matières en bois brutes
66.3	65.3	65.1	65.6	64.6	69.6	72.1	Autres minéraux non métalliques bruts *
81.1	79.8	80.9	64.5	76.1	107.9	93.0	Autres matières brutes, non comestibles
105.4	103.8	104.6	105.3	106.0	110.8	109.7	Matières travaillées, non comestibles
93.9	96.5	97.6	99.9	96.4	98.2	96.3	Bois d'œuvre
106.4	104.4	107.0	110.9	106.1	103.8	105.2	Autres demi-produits en bois
143.6	146.8	151.1	153.4	146.9	162.3	143.0	Pâte de bois et pâte similaire
100.2	101.0	100.3	97.1	99.6	104.9	108.7	Papier journal
106.7	109.4	107.1	107.9	108.9	114.1	107.8	Autre papier et carton
98.2	115.1	72.3	80.8	80.1	77.4	85.5	Produits chimiques inorganiques *
102.8	109.3	105.4	113.4	109.8	107.0	93.7	Produits chimiques organiques *
105.2	109.9	112.5	115.4	110.1	118.9	118.3	Engrains et matières fertilisantes
88.8	91.5	93.3	96.0	93.4	108.3	122.2	Caoutchouc synthétique et matières plastiques *
105.7	108.1	104.4	107.6	108.2	124.2	121.9	Autres produits chimiques *
99.0	85.9	88.7	88.3	101.0	81.2	77.4	Dérivés du pétrole et du charbon *
100.5	99.5	99.3	107.7	103.6	107.4	99.9	Fer et acier primaires *
85.2	86.1	88.2	88.0	87.9	97.5	96.7	Barres, tiges, tôles et feuilles d'acier
97.1	110.5	98.0	99.9	101.4	111.5	101.5	Autres fer, acier et alliages
102.9	104.8	104.7	101.0	107.6	133.4	142.6	Aluminium, y compris alliages *
160.0	155.0	155.2	160.5	156.0	170.2	154.8	Cuivre et alliages *
163.4	165.1	165.6	159.5	159.6	144.7	148.4	Nickel et alliages
96.7	73.7	77.9	80.0	85.1	87.5	104.6	Métaux précieux et alliages *
192.8	200.1	194.7	188.3	179.4	193.5	132.6	Zinc et alliages
134.0	145.3	127.9	126.9	123.5	101.6	119.4	Autres métaux non ferreux et alliages *
98.2	96.8	98.2	98.1	97.8	97.2	98.0	Ouvrages de base en métal
97.6	87.0	102.8	109.3	108.0	116.1	96.4	Électricité
109.9	105.9	108.2	112.7	108.8	101.1	97.2	Demi-produits en matières textiles
96.2	96.1	94.6	98.1	97.6	96.6	94.2	Produits minéraux non métalliques de base
96.8	96.3	92.9	91.6	97.0	100.9	102.0	Autres matières travaillées, non comestibles
98.6	99.4	99.7	100.5	99.7	98.6	98.4	Produits finis, non comestibles
113.4	115.2	116.0	116.4	115.4	111.7	106.7	Machinerie industrielle
108.4	108.2	109.3	109.7	109.4	107.6	105.6	Machinerie agricole, y compris tracteurs
90.8	93.9	96.7	95.6	95.6	93.8	95.4	Voitures particulières et châssis
93.6	93.8	96.8	95.0	94.6	93.4	95.3	Camions et autres véhicules moteurs
97.7	98.3	98.7	99.0	98.6	98.0	98.6	Pièces de véhic. auto. y compris mot. et pièces
112.1	112.2	112.0	112.0	111.0	102.3	98.9	Téléviseurs, équip. de télécom. à équip. con.
115.0	114.8	114.7	114.2	115.3	112.5	105.8	Avions, moteurs d'avions et leurs pièces
106.0	104.9	105.7	106.3	106.1	106.9	103.2	Autre matériel de transport *
70.2	70.2	70.5	71.0	70.6	75.8	80.5	Machines et matériel de bureau
116.5	115.7	115.6	116.6	115.9	111.5	106.0	Autre matériel et outils
113.3	111.9	114.4	113.3	113.8	113.1	107.1	Autres biens de consommation
105.3	90.3	91.5	97.8	98.8	97.6	108.5	Autres produits finis, non comestibles *
100.4	99.2	99.8	100.6	101.8	102.8	101.8	Transactions spéciales commerciales *
100.5	99.3	99.9	100.6	101.7	102.9	101.8	Ajustements de la B. des P. non distribués *
100.5	99.3	99.9	100.6	101.7	102.9	101.8	Total

* Séries sans composante saisonnière, conséquemment elles ne sont pas corrigées des variations saisonnières.

TABLE 8. EXPORTS, FIXED WEIGHTED VOLUME INDEXES, SEASONALLY ADJUSTED

BALANCE OF PAYMENTS BASIS

Commodity Grouping	1991					1990				
	May Mai	Apr. Avr.	March Mars	Feb. Févr.	Jan. Janv.	Dec. Déc.	Nov. Nov.	Oct. Oct.	Sept. Sept.	
1986 = 100										
Live animals *	224.0	270.6	266.7	250.6	202.4	194.9	192.9	231.7	224.4	
Food, feed, beverages and tobacco	127.7	125.0	120.0	113.1	111.3	128.5	100.0	87.8	100.3	
Fish and fish preparations	101.3	103.4	109.8	105.2	101.3	110.3	103.3	93.2	101.1	
Barley	58.6	90.9	97.2	65.3	71.6	108.6	77.5	87.7	46.2	
Wheat	187.2	158.3	130.9	130.2	132.5	170.4	83.5	52.3	95.8	
Wheat flour *	19.6	15.7	112.7	14.2	81.9	86.0	76.9	20.1	118.6	
Other cereals unmilled	97.0	114.3	150.8	115.6	93.2	86.4	134.0	157.8	179.5	
Other cereal preparations	106.3	100.4	96.3	90.4	84.6	81.8	74.7	78.3	80.7	
Meat and meat preparations	99.7	97.5	97.8	94.3	96.4	95.4	97.0	102.7	105.9	
Alcoholic beverages	150.1	132.1	126.1	120.6	115.4	139.9	126.1	119.0	115.5	
Other food, feed, beverages and tobacco	117.7	136.6	137.8	128.7	118.7	121.6	126.4	119.1	113.9	
Crude materials, inedible	136.2	142.4	126.0	127.0	130.9	122.0	127.0	136.7	128.1	
Rapeseed *	109.3	151.1	94.9	115.3	107.3	97.0	108.7	156.7	87.0	
Other crude vegetable products	107.0	121.3	118.6	115.9	93.8	125.7	115.3	103.1	96.8	
Iron ores, concentrates and scrap	99.5	92.9	77.1	99.7	105.2	109.3	130.4	122.1	107.2	
Copper ores, concentrates and scrap *	85.3	110.5	72.3	115.4	101.3	66.1	78.9	126.2	111.0	
Nickel ores, concentrates and scrap *	144.2	241.7	219.8	98.4	210.5	106.2	181.6	172.4	149.5	
Zinc ores, concentrates and scrap *	20.7	42.1	142.7	181.6	120.5	127.6	133.7	143.0	148.9	
Other ores, concentrates and scrap *	84.5	82.3	76.8	80.6	109.8	85.1	79.3	110.0	104.5	
Crude petroleum *	134.8	131.9	134.9	140.8	137.0	125.6	118.4	110.2	113.2	
Natural gas	236.1	232.4	221.9	192.2	196.4	191.3	217.0	224.4	220.2	
Coal and other bituminous substances *	124.1	170.5	110.7	115.6	119.9	109.0	99.9	142.9	107.0	
Asbestos unmanufactured	82.7	90.8	87.5	100.9	101.0	116.0	106.9	106.5	65.9	
Other crude animal products	191.9	96.3	89.0	117.0	62.6	115.9	120.0	146.1	130.4	
Other crude wood products	135.2	141.0	49.1	110.2	87.0	81.1	111.9	106.5	105.7	
Other crude non-metallic minerals *	78.3	81.3	73.9	68.1	66.5	85.0	56.5	73.0	69.8	
Other crude materials, inedible	440.8	416.5	183.7	267.1	356.2	252.3	390.7	294.6	404.9	
Fabricated materials, inedible	117.5	118.1	117.5	118.1	117.0	114.7	116.1	119.0	117.7	
Lumber	118.0	109.2	102.3	102.6	99.9	98.1	116.6	106.9	101.8	
Other wood fabricated materials	79.6	79.3	74.3	77.9	72.0	82.1	84.4	84.1	88.0	
Woodpulp and similar pulp	109.6	113.4	110.0	114.5	108.6	101.3	101.0	108.4	97.7	
Newsprint paper	106.1	104.6	104.3	108.9	116.0	106.3	99.7	100.5	101.2	
Other paper and paperboard	118.5	131.9	132.5	123.2	135.1	131.4	141.8	141.1	128.1	
Inorganic chemicals *	99.1	107.3	108.9	111.2	95.6	106.8	117.6	127.0	114.8	
Organic chemicals *	97.8	131.3	143.8	151.5	155.1	161.7	153.5	175.0	139.5	
Fertilizers and fertilizer materials	114.0	109.0	103.8	106.4	106.6	113.0	119.9	117.1	103.6	
Synthetic rubber and plastics *	168.0	169.1	163.6	159.8	146.4	166.4	171.3	175.0	180.8	
Other chemical products *	145.4	151.4	123.9	120.3	114.4	117.0	111.0	127.2	132.7	
Petroleum and coal products *	162.5	186.9	199.7	163.9	158.2	159.0	141.2	153.9	204.2	
Primary iron and steel *	98.3	72.7	83.9	126.5	116.8	89.0	112.8	119.0	107.0	
Steel bars, rods, plates, sheets	165.6	136.7	114.5	124.6	108.9	103.7	102.2	89.3	107.9	
Other iron and steel and alloys	91.9	99.0	82.9	93.3	78.0	83.5	84.9	77.8	74.4	
Aluminum including alloys *	141.5	122.6	119.3	132.6	110.4	119.4	120.1	105.1	108.8	
Copper and alloys *	105.2	126.9	115.3	127.1	108.0	96.8	103.2	87.1	93.4	
Nickel and alloys	120.1	129.7	111.4	124.5	161.3	143.1	138.1	138.5	125.7	
Precious metals and alloys *	120.6	115.8	156.4	152.6	176.4	137.1	143.1	180.1	169.9	
Zinc and alloys	120.6	110.8	113.6	115.8	109.0	112.1	111.7	111.9	103.0	
Other non-ferrous metals and alloys *	98.3	95.0	93.8	97.4	108.2	96.8	107.6	112.3	106.6	
Metal fabricated basic products	141.7	138.8	131.2	132.9	139.3	137.9	138.9	144.6	145.6	
Electricity	51.2	45.1	42.1	23.5	37.8	50.8	50.9	76.5	63.3	
Textile fabricated materials	164.9	171.7	134.8	160.0	142.7	153.6	148.7	155.3	147.9	
Non-metallic mineral basic products	84.6	90.6	92.5	86.1	94.0	100.2	96.6	89.0	97.4	
Other fabricated materials	94.0	118.5	119.8	108.6	117.5	136.9	108.3	126.7	114.5	
End products, inedible	112.4	119.4	108.5	103.6	107.4	104.4	110.3	118.1	116.6	
Industrial machinery	100.1	108.5	112.4	105.6	98.0	106.2	106.5	106.2	101.0	
Agricultural machinery includ. tractors	123.9	98.7	113.1	115.6	123.4	125.9	139.3	142.7	138.4	
Passenger autos and chassis	105.9	103.9	90.8	62.5	88.2	92.8	94.0	103.7	101.0	
Trucks and other motor vehicles	143.0	129.6	114.7	117.4	121.0	118.2	133.6	148.0	156.0	
Motor vehicle pts incl. eng. & eng. pts.	81.8	81.9	73.9	82.3	77.3	74.2	84.9	97.0	100.9	
Television, telecommunication equipment	150.8	228.0	184.8	216.6	188.1	153.1	161.7	156.2	149.5	
Aircraft, engines, parts	95.2	131.7	133.7	153.0	121.8	109.5	125.9	129.8	118.8	
Other transportation equipment *	85.7	90.3	101.6	102.2	99.8	98.5	107.1	110.5	87.8	
Office machines and equipment	278.4	308.4	255.6	245.0	246.0	217.9	207.0	223.2	229.8	
Other equipment and tools	106.7	118.4	114.6	117.3	118.5	117.0	123.8	125.5	125.4	
Other consumer goods	95.7	105.5	104.2	100.1	98.2	92.2	102.3	100.0	101.2	
Other end products, inedible *	102.2	96.9	90.4	91.4	100.4	96.6	89.5	103.7	96.4	
Special transactions, trade *	572.4	302.4	481.5	512.3	583.8	940.8	650.8	555.3	540.1	
Unallocated BOP adjustments *	-33.4	-30.4	-30.1	-29.1	-29.0	-28.4	-31.0	-34.7	-28.8	
Total	119.1	122.0	115.1	112.7	114.6	114.4	114.5	118.9	117.7	

* Series with no seasonality and, therefore, not seasonally adjusted.

TABLEAU 8. EXPORTATIONS, INDICES DE VOLUME À PONDÉRATION FIXE, CHIFFRES CORRIGÉS DES VARIATIONS SAISONNIÈRES

BASE DE LA BALANCE DES PAIEMENTS

Aug. Août	July Juillet	June Juin	May Mai	Annual - Annuel			Groupe de marchandises
				1990	1989	1988	
1986 = 100							
203.3	203.5	206.3	221.6	211.4	185.4	163.6	Animaux vivants *
107.1	100.4	103.6	114.2	107.6	91.8	109.2	Aliments, provendes, boissons et tabacs
105.3	97.4	96.0	102.8	104.4	100.0	99.1	Poisson et préparations de poisson
66.0	49.0	38.5	68.4	65.9	70.9	51.2	Orge
120.7	96.6	113.2	144.4	114.6	72.3	133.7	Blé
53.3	40.9	14.8	64.5	60.4	58.3	47.2	Farine de blé *
175.1	178.1	172.3	123.1	146.6	129.2	131.5	Autres céréales, non moulues
71.2	92.9	87.3	88.7	80.2	84.5	86.5	Autres préparations céréalierées
105.4	121.1	111.6	98.7	106.6	114.7	108.2	Viandes et préparations de viandes
121.8	117.6	128.5	112.4	122.3	120.7	117.0	Boissons alcooliques
108.7	109.5	110.2	112.5	114.9	96.4	106.6	Autres aliments, provendes, boissons et tabacs
132.6	134.2	135.1	140.6	129.7	123.6	124.4	Matières brutes, non comestibles
95.9	117.5	126.4	130.1	113.5	121.9	98.9	Graine de colza *
92.9	107.7	104.0	103.2	108.0	114.5	106.7	Autres produits végétaux bruts
124.9	128.8	108.4	103.3	104.7	104.7	105.9	Minéraux, concentrés et déchets de fer
92.2	150.7	102.6	98.5	111.5	105.8	104.3	Minéraux, concentrés et déchets de cuivre *
208.7	87.7	217.0	133.6	161.4	203.5	176.5	Minéraux, concentrés et déchets de nickel *
191.1	107.5	164.6	162.5	156.2	145.8	195.0	Minéraux, concentrés et déchets de zinc *
104.5	98.1	80.5	105.5	96.4	95.6	95.2	Autres minéraux, concentrés, déchets métal. *
117.1	115.2	118.2	121.1	113.0	112.0	122.3	Pétrole brut *
216.0	228.2	238.0	216.8	210.3	179.6	168.1	Gaz naturel
142.5	119.1	108.7	137.2	123.0	126.6	118.2	Charbon et substances bitumineuses brutes *
89.3	100.7	98.0	101.6	100.0	90.8	96.1	Amiante, non ouvré
124.3	136.1	149.9	205.4	137.0	105.3	94.3	Autres produits bruts d'origine animale
77.0	132.0	113.2	210.9	116.0	137.0	146.2	Autres matières en bois brutes
65.4	85.0	89.6	80.2	79.4	76.1	96.9	Autres minéraux non métalliques bruts *
277.4	345.1	311.4	577.1	349.7	231.4	223.5	Autres matières brutes, non comestibles
118.0	117.5	118.6	114.0	116.8	117.7	117.0	Matières travaillées, non comestibles
107.2	105.7	109.8	107.4	108.2	113.8	111.5	Bois d'œuvre
96.8	98.5	98.3	89.3	94.5	99.9	98.9	Autres demi-produits en bois
97.1	93.5	96.0	97.1	100.6	105.8	111.2	Pâte de bois et pâte similaire
105.3	104.0	108.4	108.4	106.5	111.9	119.4	Papier journal
129.5	136.5	146.6	128.5	134.0	98.9	82.5	Autre papier et carton
86.4	73.2	112.1	102.4	104.8	118.3	105.3	Produits chimiques inorganiques *
163.5	153.1	165.3	139.1	153.9	151.0	183.4	Produits chimiques organiques *
146.8	108.2	110.1	106.3	116.3	105.5	118.6	Engrais et matières fertilisantes
172.9	162.1	164.2	156.0	167.4	132.8	126.4	Caoutchouc synthétique et matières plastiques *
132.0	129.7	134.2	135.4	129.7	99.0	92.9	Autres produits chimiques *
149.5	148.8	159.3	149.4	152.4	143.2	149.8	Dérivés du pétrole et du charbon *
122.9	153.0	163.1	90.3	122.6	114.6	91.3	Fer et acier primaires *
113.4	196.9	158.5	138.1	127.8	136.3	109.4	Barres, tiges, tôles et feuilles d'acier
91.6	87.7	89.0	89.6	84.4	84.8	93.9	Autres fer, acier et alliages
116.7	108.5	120.1	116.5	115.0	105.9	103.5	Aluminium, y compris alliages *
90.3	103.3	99.7	94.3	96.0	99.4	89.4	Cuivre et alliages *
109.8	99.1	141.1	107.5	124.6	201.4	201.7	Nickel et alliages
175.9	168.9	119.0	134.8	147.2	157.8	112.9	Métaux précieux et alliages *
114.2	101.5	106.2	93.8	106.6	122.6	130.7	Zinc et alliages
108.5	92.3	104.4	112.0	105.7	120.1	137.3	Autres métaux non ferreux et alliages *
146.3	157.2	155.7	151.9	147.8	153.1	150.7	Ouvrages de base en métal
46.3	59.3	42.5	41.1	45.9	52.4	85.3	Électricité
159.1	157.5	152.5	147.5	149.2	144.6	144.8	Demi-produits en matières textiles
98.9	99.5	103.8	93.7	98.1	99.5	108.8	Produits minéraux non métalliques de base
117.7	116.8	129.2	125.4	119.3	114.9	123.7	Autres matières travaillées, non comestibles
125.6	127.9	129.4	125.3	119.6	115.8	110.6	Produits finis, non comestibles
107.1	109.0	113.9	107.4	108.6	101.3	97.2	Machinerie industrielle
151.7	150.3	175.9	153.9	153.7	156.7	124.5	Machinerie agricole, y compris tracteurs
113.2	111.0	111.4	106.6	103.6	99.2	98.7	Voitures particulières et châssis
173.7	169.1	167.6	155.9	153.1	159.3	152.7	Camions et autres véhicules moteurs
105.3	110.3	116.5	106.2	100.9	114.1	111.7	Pièces de véhic. auto. y compris mot. et pièces
171.1	178.1	170.8	166.0	162.0	126.5	108.4	Téléviseurs, équip. de télécom. & équip. con.
119.6	141.7	119.3	154.7	120.8	97.3	84.1	Avions, moteurs d'avions et leurs pièces
88.6	110.6	107.9	91.4	102.5	101.5	75.7	Autre matériel de transport *
240.3	230.6	251.7	256.5	238.9	188.3	182.4	Machines et matériel de bureau
129.6	126.1	131.2	135.7	124.7	131.6	124.9	Autre matériel et outils
99.9	98.6	100.4	94.3	97.6	92.0	101.9	Autre biens de consommation
101.2	118.4	133.3	120.6	107.1	109.7	98.3	Autres produits finis, non comestibles *
655.1	597.2	565.9	537.5	588.8	274.8	257.4	Transactions spéciales commerciales *
-30.5	-29.3	-31.3	-36.3	-34.2	-46.3	-47.6	Ajustements de la B. des P. non distribués *
123.4	123.7	125.0	123.1	119.7	114.5	113.3	Total

* Série sans composante saisonnière, conséquemment elles ne sont pas corrigées des variations saisonnières.

TABLE 9. MERCHANTISE TRADE OF CANADA, CONSTANT DOLLARS AND LASPEYRES PRICE INDEXES IN CANADIAN DOLLARS,
SEASONALLY ADJUSTED, BALANCE OF PAYMENTS BASIS

TABLEAU 9. COMMERCE DE MARCHANDISES DU CANADA, DOLLARS CONSTANTS ET INDICES DES PRIX LASPEYRES EN DOLLARS CANADIENS,
CHIFFRES CORRIGÉS DES VARIATIONS SAISONNIÈRES, BASE DE LA BALANCE DES PAIEMENTS

	Constant(1986) dollars(1) Dollars constants(1986) (1)				Lespeyres price indexes in Canadian dollars(2) Indices des prix laspeyres en dollars canadiens(2)			
			Variation(4)		1986=100.0		Variation(4)	
	Exports(3) Exportations(3)	Imports Importations	Exports(3) Exportations(3)	Imports Importations	Exports(3) Exportations(3)	Imports Importations	Exports(3) Exportations(3)	Imports Importations
\$ millions								
1987	124,665	117,271	3.6	6.2	101.8	98.8	1.8	-1.2
1988	136,280	133,265	9.3	13.6	102.9	97.5	1.1	-1.4
1989	137,765	139,680	1.1	4.8	104.8	97.9	1.8	0.4
1990	143,995	139,159	4.5	-0.4	104.3	99.4	-0.5	1.5
 1988								
Second Quarter	34,948	33,067	4.2	0.9	101.8	96.9	-0.2	-0.9
Third Quarter	33,846	33,280	-3.2	0.7	105.4	97.0	1.5	0.1
Fourth Quarter	33,958	34,176	0.3	2.7	104.3	97.6	0.9	0.7
 1989								
First Quarter	35,393	34,506	4.2	1.0	105.7	97.4	1.3	-0.3
Second Quarter	33,685	34,866	-6.8	1.0	106.2	98.2	0.4	0.9
Third Quarter	34,138	35,128	1.3	0.8	104.2	97.7	-1.9	-0.5
Fourth Quarter	34,549	35,181	1.2	0.2	103.8	97.6	-0.4	-0.1
 1990								
First Quarter	35,428	35,007	2.5	-0.5	104.3	99.5	0.5	1.9
Second Quarter	37,119	35,502	4.8	1.4	102.9	98.5	-1.3	-1.0
Third Quarter	36,579	34,879	-1.5	-1.8	103.3	98.7	0.4	0.3
Fourth Quarter	34,869	33,771	-4.7	-3.2	106.3	101.5	2.8	2.8
 1991								
First Quarter	34,341	33,337	-1.5	-1.3	103.2	99.4	-2.9	-2.1
 1990								
May	12,343	11,706	0.8	-2.4	103.3	98.7	0.3	0.2
June	12,531	11,803	1.5	0.8	102.5	98.3	-0.7	-0.4
July	12,405	11,890	-1.0	0.7	101.4	97.8	-1.1	-0.5
August	12,375	11,754	-0.2	-1.1	102.6	98.1	1.2	0.3
September	11,799	11,235	-4.7	-4.4	105.9	100.4	3.2	2.3
October	11,918	11,523	1.0	2.6	106.9	101.4	1.0	1.0
November	11,680	11,217	-3.7	-2.7	106.6	101.9	-0.3	0.5
December	11,471	11,032	-0.1	-1.7	105.4	101.4	-1.1	-0.5
 1991								
January	11,493	11,422	0.2	3.5	104.6	100.1	-0.7	-1.3
February	11,304	11,007	-1.7	-3.6	103.2	99.3	-1.3	-0.9
March	11,544	10,908	2.1	-0.9	101.8	98.9	-1.4	-0.4
April	12,231	11,698	6.0	7.2	101.1	98.1	-0.7	-0.8
May	11,943	11,037	-2.4	-5.7	100.6	97.8	-0.5	-0.4

1 -The Paasche current-weighted price index used to calculate constant dollars can be derived by dividing current values by the constant dollars.

-L'indice des prix à pondération courante (Paasche) qui sert à calculer le montant en dollars constants correspond au quotient obtenu en divisant les valeurs courantes par le montant en dollars constants.

2 -The Laspeyres price index uses fixed weights based on 1986 trade and therefore reflects changes in price only.

-L'indice des prix Laspeyres est établi à l'aide de facteurs de pondération fixes basés sur le commerce de 1986 et ne conséquent, ne traduit que les variations des prix.

3 -Exports = domestic exports + re-exports.

-Exportations = exportations nationales + ré-exportations.

4 -Year-to-year, quarter-to-quarter, month-to-month.

-D'une année à l'autre, d'un trimestre à l'autre, d'un mois à l'autre.

Note: -Due to rounding monthly data may not add up to quarterly data and quarterly data may not add up to annual data.

-En raison de l'arrondissement, les données mensuelles peuvent ne pas correspondre aux données trimestrielles, et les données trimestrielles peuvent ne pas correspondre aux données annuelles.

... Figures not appropriate

... N'ayant pas lieu de figurer

TABLE 10. LASPEYRES PRICE INDEXES IN FOREIGN CURRENCIES AND TRADE-WEIGHTED EXCHANGE RATE INDEXES,
SEASONALLY ADJUSTED

TABLEAU 10. INDICES DES PRIX LASPEYRES EXPRIMÉS EN MONNAIES ÉTRANGÈRES ET INDICES DE TAUX DE CHANGE PONDÉRÉ,
CHIFFRES CORRIGÉS DES VARIATIONS SAISONNIÈRES

Trade-weighted exchange rate indexes(1) Indices de taux de change pondéré(1)				Laspeyres price indexes in foreign currencies(2) Indices des prix exprimés en monnaies étrangères(2)				
1986=100.0		Variation(4)		1986=100.0		Variation(4)		
Exports(3) Exportations(3)	Imports Importations	Exports(3) Exportations(3)	Imports Importations	Exports(3) Exportations(3)	Imports Importations	Exports(3) Exportations(3)	Imports Importations	
		%				%		
102.9	101.6	2.9	1.6	104.8	100.5	4.8	0.5	1987
110.0	108.2	6.9	6.4	113.3	105.5	8.1	5.0	1988
115.3	113.9	4.7	5.3	120.8	111.5	6.6	5.7	1989
116.3	114.4	0.9	0.4	121.3	113.6	0.4	1.9	1990
109.8	107.7	3.0	3.0	111.8	104.3	2.8	2.1	1988
111.6	110.2	1.7	2.3	115.4	106.8	3.2	2.4	Troisième trimestre
112.1	110.2	0.5	0.0	117.0	107.6	1.4	0.7	Quatrième trimestre
113.9	112.2	1.5	1.8	120.3	109.2	2.8	1.5	1989
114.5	113.3	0.5	1.0	121.5	111.3	1.0	1.9	Deuxième trimestre
115.7	114.6	1.1	1.2	120.6	112.0	-0.7	0.6	Troisième trimestre
116.9	115.5	1.0	0.8	121.3	112.8	0.6	0.7	Quatrième trimestre
115.3	113.7	-1.4	-1.6	120.2	113.1	-0.9	0.3	1990
116.7	115.2	1.2	1.3	120.1	113.4	-0.1	0.3	Premier trimestre
117.5	115.4	0.7	0.2	121.4	114.0	1.1	0.5	Deuxième trimestre
115.8	113.2	-1.4	-1.9	123.1	114.9	1.4	0.8	Troisième trimestre
116.6	114.1	0.6	0.8	120.2	113.4	-2.4	-1.3	1991
								Premier trimestre
116.1	114.6	-1.2	-1.3	120.0	113.1	-0.8	-1.1	1990
116.3	114.8	0.1	0.2	119.3	112.8	-0.6	-0.3	Mai
117.5	115.6	1.0	0.7	119.1	113.1	-0.2	0.3	Juin
118.4	116.3	0.8	0.6	121.5	114.0	2.0	0.8	Juillet
116.6	114.4	-1.5	-1.6	123.5	114.8	1.6	0.7	Août
115.9	113.3	-0.6	-0.9	125.9	114.9	0.3	0.1	Septembre
115.5	112.8	-0.4	-0.5	123.0	114.9	-0.7	0.0	Octobre
116.1	113.6	0.5	0.7	122.3	115.2	-0.6	0.3	Novembre
								Décembre
116.5	113.9	0.3	0.3	121.8	114.1	-0.4	-1.0	1991
116.3	113.7	-0.1	-0.2	120.1	112.8	-1.4	-1.1	Janvier
116.9	114.7	0.5	0.9	119.0	113.5	-0.9	0.6	Février
117.6	115.7	0.6	0.8	118.9	113.5	-0.1	0.0	Mars
116.1	116.3	0.4	0.5	118.8	113.7	-0.1	0.2	Avril
								Mai

1 -Trade-weighted exchange rate indexes are derived from 1986 merchandise trade of Canada with nine trading partners (Belgium, Denmark, France, Germany (F.R.), Italy, Japan, Netherlands, United Kingdom, United States) and their corresponding indexed exchange rates.

-Les indices de taux de change pondéré sont dérivés du commerce de marchandises du Canada de 1986 avec neuf partenaires commerciaux (Allemagne de l'Ouest, Belgique, Danemark, États-Unis, France, Italie, Japon, Pays-Bas, Royaume-Uni) et des taux de change indexés correspondants.

2 -The price indexes in foreign currencies are the product of fixed-weighted Canadian price indexes (Laspeyres, on a balance of payments basis) and trade-weighted exchange rate indexes.

-les indices des prix exprimés en monnaies étrangères sont le produit des indices canadiens des prix à pondération fixe (Laspeyres, sur la base de la balance des paiements) et des indices de taux de change pondéré.

3 -Exports = domestic exports + re-exports.

-Exportations = exportations nationales + ré-exportations.

4 -Year-to-year, quarter-to-quarter, month-to-month.

-D'une année à l'autre, d'un trimestre à l'autre, d'un mois à l'autre.

Note: -An export price index expressed in foreign currencies lower than the index expressed in Canadian dollars, indicates that foreign buyers have more purchasing leverage. An import price index expressed in foreign currencies lower than the index expressed in Canadian dollars, indicates that Canadian buyers have less purchasing leverage.

-Un indice de prix à l'exportation exprimé en monnaies étrangères plus faible que l'indice exprimé en dollars canadiens indique un pouvoir d'achat accru pour les acheteurs étrangers. Un indice de prix à l'importation exprimé en monnaies étrangères plus faible que l'indice exprimé en dollars canadiens indique un pouvoir d'achat moindre pour les acheteurs canadiens.

... Figures not appropriate

... N'ayant pas lieu de figurer

Customs Basis Imports

May 1991

Base douanière Importations

Mai 1991

Table

- M-1 Imports from Principal Trading Areas
- M-2 Imports by Country
- M-3 Imports by Commodity
- M-4 Imports by Province of clearance

Tableau

- M-1 Importations en provenance des marchés principaux
- M-2 Importations par pays
- M-3 Importations par catégories de marchandises
- M-4 Importations par province de dédouanement

TABLE M-1. IMPORTS FROM PRINCIPAL TRADING AREAS
TABLEAU M-1. IMPORTATIONS EN PROVENANCE DES MARCHÉS PRINCIPAUX

Trading Area	Year	Live Animals	Food, Feed, Beverages And Tobacco	Crude Materials, Inedible	Fabricated Materials, Inedible	End Products, Inedible	Special Transactions, Trade	Total Imports
Zone de commerce	Année	Animaux vivants	Aliments provençables, boissons et tabacs	Matières brutes, non comestibles	Matières travaillées, non comestibles	Produits finis, non comestibles	Transactions spéciales commerciales	Total importations
Thousands of dollars - Milliers de dollars								
May - Mai								
United States États-Unis	1989	11,937	397,746	325,743	1,628,355	5,846,642	176,542	8,386,969
	1990	8,053	404,826	297,287	1,669,399	5,889,561	136,197	8,405,525
	1991	13,162	435,998	227,914	1,493,362	5,378,098	262,402	7,810,939
Japan Japon	1989	6	2,953	465	67,351	836,536	8,923	916,237
	1990	5	2,344	1,043	58,799	753,228	6,227	821,599
	1991	4	2,708	548	62,217	735,177	9,987	810,645
EEC'86 CÉE'86	1989	549	83,239	199,482	363,112	708,449	19,634	1,374,467
	1990	646	96,753	87,583	322,865	687,655	17,430	1,212,714
	1991	202	89,308	123,532	270,112	670,629	22,006	1,175,792
Other OECD'86 Autres OCDE'86	1989	2,160	54,098	41,525	78,736	210,569	72,178	459,269
	1990	2,496	59,904	115,625	88,969	265,812	70,784	603,793
	1991	753	46,059	98,690	50,073	240,648	96,241	532,465
Other countries Autres pays	1989	422	168,650	185,530	315,083	792,004	9,989	1,471,680
	1990	245	166,632	124,200	267,752	775,258	7,252	1,341,341
	1991	115	186,596	161,090	233,017	816,561	11,221	1,408,583
All countries Tous les pays	1989	15,076	706,688	752,747	2,452,639	8,394,203	287,268	12,608,623
	1990	11,448	730,459	625,740	2,407,737	8,371,496	237,892	12,384,775
	1991	14,239	760,671	611,776	2,108,784	7,841,095	401,859	11,738,426
January to May - Janvier à mai								
United States États-Unis	1989	45,221	1,579,734	1,312,533	7,516,468	27,473,307	679,987	38,607,253
	1990	44,655	1,679,052	1,284,089	8,019,389	26,992,337	677,350	38,696,874
	1991	50,290	1,806,130	994,324	7,036,731	25,371,174	921,012	36,179,663
Japan Japon	1989	43	17,132	1,969	357,858	3,664,657	36,141	4,077,803
	1990	18	14,441	2,730	330,786	3,916,181	32,149	4,296,307
	1991	11	10,398	2,281	326,604	3,832,783	41,945	4,214,025
EEC'86 CÉE'86	1989	1,730	362,634	909,841	1,587,220	3,490,072	88,072	6,439,571
	1990	1,782	406,486	892,544	1,623,608	3,616,387	78,367	6,619,176
	1991	849	390,697	769,171	1,341,195	3,501,869	95,658	6,099,441
Other OECD'86 Autres OCDE'86	1989	4,691	210,265	224,285	414,460	1,081,139	303,864	2,238,687
	1990	8,156	250,618	456,711	432,693	1,154,014	340,122	2,642,315
	1991	1,146	192,234	724,799	312,470	1,241,238	449,682	2,921,571
Other countries Autres pays	1989	1,206	825,559	749,247	1,379,884	3,908,197	40,877	6,904,973
	1990	1,202	829,022	820,449	1,124,964	4,089,562	37,914	6,903,116
	1991	629	876,127	672,264	1,076,130	4,038,070	48,403	6,711,627
All countries Tous les pays	1989	52,893	2,995,327	3,197,877	11,255,872	39,617,375	1,148,943	58,268,289
	1990	55,814	3,179,621	3,456,525	11,531,442	39,768,482	1,165,904	59,157,791
	1991	52,927	3,275,588	3,162,841	10,093,151	37,985,137	1,556,702	56,126,329

TABLE M-2. IMPORTS BY COUNTRY
TABLEAU M-2. IMPORTATIONS PAR PAYS

Country							Percentage Variation pourcentage		Pays	
	May Mai			January to May Janvier à mai			Jan. to May Janv. à mai			
	1989	1990	1991	1989	1990	1991	90/89	91/90		
Thousands of dollars - Milliers de dollars										
North America									Amérique du Nord	
Canada	136,958	179,915	202,505	627,299	700,105	960,103	11.6	37.1	Canada	
Greenland	1	4	8	59	192	569.0	223.1		Greenland	
St Pierre-Miq.	39	9	226	24	32	-89.1	31.2		St-Pierre-Miq.	
United States	8,386,969	8,405,325	7,810,939	38,607,253	38,696,874	36,179,663	0.2	-6.5	États-Unis	
Total	8,523,969	8,585,251	8,013,449	39,234,787	39,397,064	37,139,991	0.4	-5.7	Total	
Western Europe									Europe occidentale	
United Kingdom	445,907	323,042	338,345	2,104,899	1,991,143	1,809,448	-5.4	-9.1	Royaume-Uni	
Ireland	17,398	22,018	24,033	63,462	93,798	134,926	47.8	43.8	Irlande	
Malta	667	395	106	3,570	2,352	574	-34.1	-75.5	Malte	
Austria	30,846	32,758	20,967	148,440	158,903	125,686	7.0	-20.9	Autriche	
Belgium	47,655	47,573	40,457	232,942	255,137	180,108	9.5	-29.4	Belgique	
Denmark	20,221	21,841	19,002	95,085	98,985	108,663	4.1	9.7	Danemark	
Finland	32,308	32,712	28,559	165,832	182,151	104,039	9.8	-42.8	Finlande	
France	201,565	155,037	237,555	853,203	1,046,731	1,114,586	22.6	6.4	France	
Germany	304,806	337,657	286,530	1,544,269	1,662,049	1,477,920	7.6	-11.0	Allemagne	
Greece	4,905	4,428	6,517	25,724	26,719	21,975	3.8	-17.7	Grèce	
Iceland	497	461	1,451	2,495	3,054	3,525	22.4	15.4	Islande	
Italy	176,963	171,004	128,533	829,687	825,955	725,718	-0.4	-12.1	Italie	
Luxembourg	2,974	3,671	1,312	9,715	9,763	8,251	0.4	-15.4	Luxembourg	
Netherlands	81,784	68,765	50,220	369,159	326,179	245,645	-16.1	-24.6	Pays-Bas	
Norway	59,439	134,028	101,625	280,916	499,334	728,094	77.7	45.8	Norvège	
Portugal	16,778	20,339	9,635	62,692	62,261	77,935	-0.6	25.1	Portugal	
Spain	55,508	37,534	33,848	228,728	220,450	196,260	-3.6	-11.8	Espagne	
Sweden	75,485	80,552	70,174	418,602	412,922	363,959	-1.3	-11.8	Suède	
Switzerland	54,285	55,537	44,483	224,438	271,729	295,342	21.0	8.6	Suisse	
Total	1,627,996	1,549,160	1,443,142	7,683,868	8,149,625	7,720,664	6.0	-5.2	Total	
Eastern Europe									Europe orientale	
Albania	1	1	2	1	5	-48.8	324.2		Albanie	
Bulgaria	832	583	1,236	4,153	3,552	3,738	-14.4	5.2	Bulgarie	
Czechoslovakia	6,275	6,465	4,820	30,119	31,571	25,785	4.1	-17.6	Tchécoslovaquie	
Germany, East	4,423	1,763		15,834	9,784		-58.2	-100.0	Allemagne, est	
Hungary	4,368	2,569	2,429	20,099	19,976	17,452	-0.6	-12.6	Hongrie	
Poland	9,331	6,446	4,829	37,391	34,959	25,478	-6.5	-27.1	Pologne	
Romania	8,856	9,482	940	39,222	27,574	8,851	-29.6	-67.8	Roumanie	
USSR	16,341	16,115	16,754	59,631	63,215	85,779	-27.5	98.4	URSS	
Yugoslavia	9,217	9,680	5,962	38,871	38,936	30,050	0.1	-20.7	Yugoslavie	
Total	59,629	53,107	36,973	245,325	209,373	197,941	-14.6	-5.4	Total	
Middle East									Moyen-Orient	
Bahrain	674	972	156	4,121	3,613	1,092	-12.3	-69.7	Bahreïn	
Cyprus	117	197	3	834	1,161	461	39.2	-60.2	Cypre	
Qatar			68			1,175	377.3	...	Qatar	
United Arab Emir.	792	1,670	363	28,869	24,115	20,324	-16.4	-15.7	Émir. arabes unis	
Ethiopia	1,079	462	1,624	5,197	1,785	2,966	-65.6	65.0	Éthiopie	
Iran, Isla. Rep.	45,604	858	2,598	52,297	8,696	12,233	-83.3	40.6	Iran, Rép. Islam.	
Iraq	12,126	10,962		29,194	92,617		217.2	-100.0	Irak	
Israel	13,443	10,136	9,491	67,012	55,371	52,764	-17.3	-4.7	Israël	
Jordan	3	39	258	196	120	279	-38.9	132.9	Jordanie	
Kuwait	27	24		600	51		-91.4	-99.4	Koweït	
Lebanon	74	227	235	1,017	942	1,891	-7.4	100.8	Liban	
Libyan Arab. Jam.			5		54	196	-100.0	...	Libyenne, Jam. ar	
Oman				1			...	262.5	Oman	
Saudi Arabia	12,144	187	54,480	91,752	177,915	168,889	93.9	6.1	Arabie Saoudite	
Somalia	56			57			-100.0	...	Somalie	
Sudan		23	28	168	39	47	-76.6	19.8	Soudan	
Syrian Arab. Rep.	15		5	70	26	12	-63.0	-52.2	Syrienne, Rép. ar	
Turkey	5,913	8,650	5,331	35,007	36,515	26,041	4.3	-28.6	Turquie	
Egypt	51	727	991	2,190	6,105	9,322	178.7	-29.1	Égypte	
Yemen		1			14,488	12,069	...	-16.6	Yémen	
Total	92,126	35,145	75,640	318,594	423,619	324,748	32.9	-23.3	Total	

...Percentage change exceeds 999 percent.
La variation en pourcentage excède 999 pourcent.

TABLE M-2. IMPORTS BY COUNTRY
TABLEAU M-2. IMPORTATIONS PAR PAYS

Country							Percentage Variation pourcentage		Pays	
	May Mai			January to May Janvier à mai			Jan. to May Janv. à mai			
	1989	1990	1991	1989	1990	1991	90/89	91/90		
Thousands of dollars - Milliers de dollars										
Other Africa									Autres pays d'Afri	
Gambia	81	28	35	107	81	39	-24.7	-51.4	Gambie	
Ghana	4	5	1,866	2,055	1,583	4,025	-22.9	154.2	Ghana	
Kenya	1,271	904	864	5,512	4,816	5,790	-12.6	20.2	Kenya	
Malawi	64	142	140	372	334	510	-10.1	52.5	Malawi	
Mauritius	319	609	304	3,202	4,027	1,590	25.7	-60.4	Maurice	
Niger	48,182	48,113	22,698	196,089	240,768	183,235	22.7	-23.8	Nigéria	
South Africa	15,620	10,456	9,089	94,997	59,936	48,849	-36.9	-18.4	Afrique du Sud	
Namibia				10,764	8,463	13,497	-21.3	59.4	Namibie	
Zimbabwe	309	435	252	5,118	9,352	1,371	82.3	-85.3	Zimbabwe	
Sierra Leone	6,152		1,457	7,667	30	2,781	-99.6	...	Sierra Leone	
Tanzania, Un. Rep.	235	4	206	622	532	724	-14.4	36.0	Tanzanie, Rép. un	
Uganda	966	93	105	3,252	2,582	936	-26.5	-60.7	Ouganda	
Zambia				52	18	2	-64.3	-86.6	Zambie	
Botswana			1	5	6	12	23.4	95.6	Botswana	
Lesotho	283	1	418	858	1,220	820	42.1	-32.7	Lesotho	
Swaziland	701	16	308	15,439	12,254	4,633	-20.6	-62.1	Swaziland	
St-Helena	48	80		79	81		2.0	-100.0	Sainte-Hélène	
Seychelles				8	50	1	459.2	-97.8	Seychelles	
Algeria	2,808		230	2,903	87	16,561	-97.0	...	Algérie	
Angola				27,545			-100.0	0.0	Angola	
Cameroun		49	133	429	189	4,142	-55.7	...	Cameroun	
Burundi		52			121		...	-100.0	Burundi	
Zeire	210	729	7,262	13,875	2,086	18,792	-84.9	800.5	Zeïre	
Central Af. Rep.				43	120		...	175.3	Centrafr. Rép.	
Congo		1			1		...	374.3	Congo	
Mali	1,323		754	5,077	3,648	1,649	-28.1	-56.7	Mali	
Niger	8	132		5,911	679	6,421	-88.4	844.4	Niger	
Rwanda	63	185		827	1,241	290	50.0	-76.6	Rwanda	
Burkina Faso				8	1	11	-76.8	520.7	Burkina Faso	
Reunion							-100.0	...	Réunion	
Djibouti							0.0	...	Djibouti	
Comoros				1			-25.9	-100.0	Comores	
Fr.So.Antarc.Tr.		42			120		...	-100.0	Tr.fr.S.Antarc.	
Gabon		6	2	102	76	12	-25.0	-84.1	Gabon	
Guinea	3,394	2,322	1,062	3,394	3,712	5,094	9.3	37.2	Guinée	
Côte-d'Ivoire	2,815	2,459	2,635	10,308	10,161	13,370	-1.4	31.5	Côte-d'Ivoire	
Liberia	600	302		2,866	2,322	16	-18.9	-99.2	Libéria	
Madagascar	182	371	93	957	1,132	708	18.3	-37.4	Madagascar	
Mauritanie			2	8		2	-100.0	...	Mauritanie	
Morocco	551	2,926	3,886	15,356	11,521	32,418	-24.9	181.3	Moroc	
Guinea-Bissau				2			-100.0	0.0	Guinée-Bissau	
Mozambique		100	99	175	215	348	22.7	62.1	Mozambique	
Cape Verde				37	60		63.0	-100.0	Cap-Vert	
Sao Tome Prn.							...	-100.0	Sao Tomé Prn.	
Senegal	7	383	158	18	564	3,366	...	496.8	Sénégal	
Togo	3,013	1,654	1,639	19,365	13,970	11,941	-27.8	-14.5	Togo	
Tunisia	31	308	265	846	1,399	4,992	65.3	256.6	Tunisie	
Total	89,254	72,925	55,979	456,197	399,281	389,089	-12.4	-2.5	Total	
Other Asia									Autre pays d'Asia	
Bangladesh	1,299	2,119	2,295	11,381	16,682	16,724	46.5	0.2	Bangladesh	
Sri Lanka	1,962	2,910	3,104	14,302	18,658	17,584	30.4	-5.7	Sri Lanka	
Maldives		184		154	263	651	71.1	147.2	Maldives	
Hong Kong	79,442	79,852	67,453	438,995	417,883	381,420	-4.8	-8.7	Hong Kong	
India	21,024	22,410	18,936	96,877	105,074	95,031	8.4	-9.5	Inde	
Malaysia	50,003	32,724	31,394	127,746	151,605	156,434	18.6	3.1	Malaisie	
Brunei Darussalam				101	88		...	-12.3	Brunei Darussalam	
Pakistan	7,677	6,918	7,542	36,926	41,866	48,319	13.3	15.4	Pakistan	
Singapore	46,032	42,066	42,613	196,603	229,261	237,128	16.6	3.4	Singapour	
Afghanistan	83	23	21	92	610	166	557.8	-72.7	Afghanistan	
Bhutan		26		28			-96.6	-25.9	Bhoutan	
Myanmar	45	33	151	721	788	987	9.3	25.1	Myanmar	
Kampuchea Dm					117	0.0	Kampuchéa ddm.	
Laos P. Dem. Rep.	29	9	113	221	486	223	119.2	-54.0	Laos, rép. dm p.	
China, P. Rep.	89,772	107,094	144,094	428,819	521,497	658,356	21.6	26.2	Chine, Rép. pop.	
Indonesia	13,751	17,909	30,640	77,415	83,542	93,134	7.9	11.4	Indonésie	
Japan	916,237	821,599	810,645	4,077,803	4,296,307	4,214,025	5.3	-1.9	Japon	
Korea, North	29			29	8		-71.7	-93.1	Corée du Nord	

...Percentage change exceeds 999 percent.
La variation en pourcentage excède 999 pourcent.

TABLE M-2. IMPORTS BY COUNTRY
 TABLEAU M-2. IMPORTATIONS PAR PAYS

Country							Percentage Variation pourcentage		Pays	
	May Mai			January to May Janvier à mai			Jan. to May Janv. à mai			
	1989	1990	1991	1989	1990	1991	90/89	91/90		
Thousands of dollars - Milliers de dollars										
(Cont'd)										
Other Asia										
Korea, South	227,825	194,222	176,994	1,053,143	980,225	871,853	-6.9	-11.0	Corée du Sud	
Nepal	39	66	159	635	1,579	920	148.3	-41.6	Népal	
Philippines	17,317	15,511	17,960	85,825	81,433	85,670	-5.1	5.2	Philippines	
Macau	1,799	2,149	1,021	11,855	11,501	8,867	-2.9	-22.8	Macao	
Taiwan	203,779	188,289	181,173	990,331	987,563	907,980	-0.2	-8.0	Taiwan	
Thailand	42,021	35,280	33,100	192,525	164,708	177,647	-14.4	7.8	Thaïlande	
Vietnam	1,572	1,749	2,213	8,063	6,587	6,501	-18.3	-1.3	Viêt-Nam	
Total	1,701,773	1,573,127	1,571,631	7,850,500	8,118,238	7,979,837	3.4	-1.7	Total	
Oceania										
Cocos Islands									Océanie	
Nauru									Cocos, îles	
Norfolk Island									Nauru	
Papua, N.G.									Norfolk île	
Australia	79	59,319	38,355	238,938	289,565	238,461	-77.6	80.3	Papouasie, N.-G.	
Fiji	1,025	1,127	926	8,088	4,234	6,659	-47.6	57.2	Australie	
Tokelau	55	36	548	90	179	961	97.5	435.8	Fidji	
Cook Islands									Tokélaou	
New Zealand	28,852	19,820	18,481	96,587	87,708	75,352	-9.1	-14.0	Cook, îles	
Solomon Islands	10				10		-93.4	-97.4	Nouvelle-Zélande	
Tonga									Salomon, îles	
Western Samoa	12				12				Tonga	
Vanuatu		7			7		-100.0	0.0	Samoa occidentale	
New Caledonia	1,096	1	85	2,092	534	141	-74.4	-75.6	Vanuatu	
Fr. Polynesia					7	41	660.2	451.9	Nouv.-Calédonie	
Guam	1	23	15	17	228	140			Polynésie fr.	
American Samoa			2	1	84	3			Guam	
U.S. Outlying Is.		14	1	192	505	54	163.1	-89.2	Samos américaines	
Total	65,761	80,351	58,418	346,290	383,249	321,905	10.6	-16.0	Éloigné îles É.U.	
South America										
Guyana	3,317	2,165	3,082	5,635	7,447	11,333	32.1	52.1	Amérique du Sud	
Argentina	11,029	11,274	12,594	50,017	56,883	56,118	13.7	-1.3	Guyane	
Bolivia	188	769	391	2,325	4,309	2,936	85.2	-31.8	Argentine	
Brazil	93,384	67,613	68,594	423,734	363,128	306,374	-14.3	-15.6	Bolivie	
Chile	12,559	21,275	25,392	80,585	116,496	129,733	44.5	11.3	Brésil	
Colombia	12,468	16,506	12,507	68,401	56,030	54,851	-18.0	-2.1	Chili	
Ecuador	11,591	13,370	16,708	56,719	68,059	74,565	19.9	9.5	Colombie	
French Guiana					35				Équateur	
Paraguay	32	64	34	232	249	90			Guyane française	
Peru	4,263	16,216	7,581	40,362	54,975	28,818	36.2	-47.5	Paraguay	
Surinam	4	15	92	51	163	253	219.2	55.2	Pérou	
Uruguay	1,082	2,575	2,029	5,625	36,530	7,612	549.4	-79.1	Surinam	
Venezuela	60,794	47,457	21,165	257,473	218,979	165,117	-14.9	-24.5	Uruguay	
Total	210,717	199,303	170,175	991,165	983,289	837,806	-0.7	-14.7	Venezuela	
Cent. Amer. Antil										
Bahamas	9,268	1,696	7,836	19,281	17,774	17,291	-7.8	-2.7	Amér. cent. Antil	
Bermuda	11	14	686	318	56	2,481	-82.3	...	Bahamas	
Belize	370	62	4,960	8,270	826	7,204	-90.0	771.5	Bermudes	
Barbados	317	1,096	1,496	1,343	4,226	4,605	214.6	8.9	Belize	
Br. Virgin Is.	73		14	74		16	-99.8	...	Barbade	
Jamaica	21,653	14,244	11,818	81,292	79,392	71,036	-2.3	-10.5	Vièrges br. îles	
Cayman Islands	7			34	3	3	-90.9	-0.9	Jamaïque	
Turks Ca. Is.							0.0	...	Cayman, îles	
Trinidad-Tobago	645	3,786	9,896	8,769	10,688	14,394	21.8	34.6	Turks Caicos, i.	
Montserrat	88	2	6	118	20	43	-83.0	114.3	Trinité-Tobago	
St. Kitts-Nevis	5	27	6	7	34	22	388.0	-33.5	Montserrat	
Antigua-Barbuda		8	11	45	40	40	-9.7	-0.4	St. Kitts-Nevis	
Dominica	2	10	8	87	41	49	-51.9	17.6	Antigua-Barbuda	
Grenada	192		25	618	13	195	-97.8	...	Dominique	
Grenade									Grenade	

...Percentage change exceeds 999 percent.
 La variation en pourcentage excède 999 pourcent.

TABLE M-2. IMPORTS BY COUNTRY
TABLEAU M-2. IMPORTATIONS PAR PAYS

Country	May Mai			January to May Janvier à mai			Percentage Variation pourcentage		Pays
	1989	1990	1991	1989	1990	1991	90/89	91/90	
	Thousands of dollars - Milliers de dollars								
(Cont'd) Cent. Amer. Antil									
Saint Lucia	54	46	23	196	178	163	-9.1	-8.4	Sainte-Lucie
St. Vincent Gren.	98	6	30	263	47	122	-82.0	159.2	St-Vincent Gren.
Costa Rica	6,060	5,225	8,557	26,089	24,520	38,578	-6.0	57.3	Costa Rica
Cuba	8,457	22,298	26,053	26,553	50,306	67,685	89.4	34.5	Cuba
Dominican Rep.	7,174	3,900	4,766	21,910	14,659	19,018	-33.1	29.9	Rép. Dominicaine
El Salvador	2,941	2,889	1,162	20,250	8,320	6,106	-58.9	-26.6	El Salvador
Guadeloupe	53			76	38	1	-48.9	-95.0	Guadeloupe
Martinique			7		6	13	...	98.6	Martinique
Guatemala	3,500	3,222	3,353	16,353	19,809	20,164	21.1	1.7	Guatemala
Haiti	650	1,927	1,440	6,203	7,001	5,538	12.8	-20.8	Haiti
Honduras	617	1,394	1,696	14,714	6,934	8,583	-52.8	23.7	Honduras
Mexico	142,449	167,541	222,974	716,693	814,964	894,929	13.7	9.8	Mexique
Neth. Antilles	65	3,591	3,002	16,067	3,642	5,483	-77.3	50.5	Antilles néerl.
Nicaragua	6,110	2,702	3,055	28,217	27,713	27,718	-1.7	0.0	Nicaragua
Panama	1,133	703	324	11,586	2,608	2,851	-75.3	1.5	Panama
Puerto Rico	25,364			106,681			-100.0	0.0	Porto Rico
U.S. Virgin Is.	23			9,662			-100.0	0.0	Vierges, il. É-U
Total	237,395	236,401	313,015	1,141,559	1,094,049	1,214,344	-4.1	10.9	Total
All Countries	12,608,623	12,384,775	11,738,426	58,268,289	59,157,791	56,126,329	1.5	-5.1	Tous les pays

...Percentage change exceeds 999 percent.
La variation en pourcentage excède 999 pourcent.

TABLE M-3. IMPORTS BY COMMODITY CATEGORY
TABLEAU M-3. IMPORTATIONS PAR CATÉGORIE DE MARCHANDISES

Commodity Category	May Mai			January to May Janvier à mai			Percentage Variation pourcentage		
	1989	1990	1991	1989	1990	1991	Jan. to May Janv. à mai	90/89	91/90
	Thousands of dollars - Milliers de dollars								
Live animals	15,076	11,448	14,239	52,893	55,814	52,927	5.5	-5.1	
Food, feed, beverages and tobacco	706,688	730,459	760,671	2,995,327	3,179,621	3,275,588	6.1	3.0	
Meat and fish	127,668	127,576	136,643	546,321	569,952	606,447	4.3	6.4	
Meat, fresh, chilled or frozen	64,228	67,744	66,709	249,448	296,389	304,250	18.8	2.6	
Other meat and meat preparations	2,299	5,372	5,672	13,583	22,830	26,720	68.0	17.0	
Fish and marine animals	61,140	54,459	64,260	283,288	250,732	275,476	-11.4	9.8	
Fruits and vegetables	291,668	274,932	309,988	1,169,797	1,248,075	1,318,527	6.6	5.6	
Bananas and plantains, fresh	16,026	16,912	22,146	67,422	80,555	99,924	19.4	24.0	
Grapes, fresh	14,007	12,356	12,240	63,674	76,222	84,937	19.7	11.4	
Oranges, mandarines, tangerines, fresh	11,334	12,243	8,861	77,232	74,194	82,335	-3.9	10.9	
Other fresh fruits and berries	65,406	61,110	70,104	196,649	206,240	231,696	4.8	12.3	
Fruits, dried or dehydrated	7,302	6,747	7,378	35,274	34,895	36,374	-1.0	4.2	
Orange juice and concentrates	15,675	16,648	15,128	77,990	85,251	74,558	9.3	-12.5	
Other fruit juices and concentrates	9,897	9,638	11,431	41,040	43,425	47,680	5.8	9.7	
Fruits and products, canned	7,354	8,747	7,785	33,345	37,153	36,946	11.4	-0.5	
Other fruits and fruit preparations	6,038	8,836	8,271	30,913	35,465	36,003	14.7	1.5	
Nuts, except oil nuts	13,129	11,910	10,715	53,583	52,623	53,396	-1.7	1.4	
Tomatoes, fresh	14,277	8,668	15,555	62,377	76,071	62,131	21.9	-18.3	
Other fresh vegetables	85,263	67,666	88,853	314,310	307,779	341,203	-2.0	10.8	
Other vegetables & vegetable prep.	25,955	33,844	31,515	115,984	138,197	131,359	19.1	-4.9	
Other food, feed, beverages and tobacco	287,351	327,949	314,039	1,279,208	1,361,592	1,350,613	6.4	-0.8	
Dairy produce, eggs and honey	13,406	15,995	15,669	54,770	69,110	76,702	26.1	10.9	
Corn (maize), shelled	15,742	9,064	5,230	72,557	40,300	35,542	-44.4	-11.8	
Other cereals & cereal preparations	31,352	33,503	36,405	137,003	155,976	175,524	13.8	12.5	
Raw sugar	19,088	38,113	26,852	83,840	130,746	74,708	55.9	-42.8	
Refined sugar, molasses and syrups	11,701	13,200	15,886	39,290	50,846	62,143	29.4	22.2	
Sugar preparations & confectionery	13,575	21,624	19,759	62,939	86,744	87,315	37.8	0.6	
Cocoa and chocolate	11,507	14,644	9,548	62,388	60,363	55,394	-3.2	-8.2	
Coffee	35,969	25,678	26,975	185,585	127,576	138,678	-31.2	8.7	
Tea	6,434	5,243	4,750	29,473	29,399	32,671	-0.2	11.1	
Other foods and materials for foods	39,982	48,453	50,031	177,650	220,645	229,072	24.2	3.8	
Oil seed cake and meal	15,875	10,924	13,542	78,576	54,081	67,120	-31.1	24.1	
Other fodder and feed	17,605	20,651	23,481	84,874	90,540	96,127	6.6	6.1	
Distilled alcoholic beverages	14,747	16,495	18,303	62,624	61,392	57,502	-1.9	-6.3	
Other beverages	38,591	52,677	44,985	136,510	172,513	150,178	26.5	-12.9	
Tobacco	1,769	2,378	2,616	11,320	11,354	11,932	0.3	5.0	
Crude materials, inedible	752,747	625,740	611,776	3,197,877	3,456,525	3,162,841	8.0	-8.4	
Metal ores, concentrates and scrap	152,798	143,605	133,710	627,664	566,921	501,022	-9.6	-11.6	
Iron ores and concentrates	28,219	26,708	25,802	71,107	67,298	42,971	-5.3	-36.1	
Scrap iron and steel	30,836	14,702	10,772	104,215	51,301	51,604	-50.7	0.5	
Aluminum ores, concentrates & scrap	22,534	16,529	19,746	80,766	57,001	60,040	-29.4	5.3	
Other metals in ores, conc. and scrap	71,208	85,665	77,389	371,574	391,320	346,405	5.3	-11.4	
Other crude materials, inedible	599,949	482,134	478,066	2,570,213	2,889,603	2,661,818	12.4	-7.8	
Fur skins, undressed	7,033	9,768	3,767	64,714	89,949	29,808	38.9	-66.8	
Other crude animal products	8,611	9,026	7,003	48,745	50,175	35,118	2.9	-30.0	
Soya beans	1,597	15,524	2,711	21,301	41,807	23,294	96.2	-44.2	
Oth. oil seeds, oil nuts, oil kernels	6,957	8,391	9,804	29,851	33,433	53,371	12.0	59.6	
Rubber and allied gums, natural	12,622	8,989	5,040	56,567	45,607	38,108	-19.3	-16.4	
Other crude vegetable products	30,774	29,549	27,589	151,798	157,001	148,276	3.4	-5.5	
Crude wood materials	13,311	12,638	13,392	95,646	98,838	108,088	3.3	9.3	
Wool and fine animal hair	5,224	2,150	3,126	26,969	15,035	11,299	-44.2	-24.8	
Cotton	6,558	5,730	8,924	35,171	33,400	34,852	-5.0	4.3	
Man-made fibres	10,331	7,977	9,688	51,188	44,907	42,254	-12.2	-5.9	
Other textile fibres	150	121	196	559	588	698	5.2	18.6	
Coco	78,797	72,573	38,773	188,158	156,626	58,492	-16.7	-62.6	
Crude petroleum	338,005	244,455	303,008	1,507,750	1,888,991	1,864,668	25.2	-1.2	
Other crude bituminous substances	2,912	6,550	2,639	10,094	14,665	28,271	45.2	92.7	
Abrasives, natural	1,834	2,104	1,636	9,216	9,809	9,027	6.4	-7.9	
Phosphate rock	3,396	1,685	2,336	23,118	13,531	11,864	-41.4	-12.3	
Other crude non-metallic minerals	57,766	32,099	27,313	183,795	134,393	107,611	-26.8	-19.7	
Other waste and scrap materials	14,063	12,596	11,314	65,584	60,840	56,512	-7.2	-7.1	

...Percentage change exceeds 999 percent.

TABLE M-3. IMPORTS BY COMMODITY CATEGORY
TABLEAU M-3. IMPORTATIONS PAR CATÉGORIE DE MARCHANDISES

31

January to May		1991			Janvier à mai
United States	Japan	EEC*86	Other OECD*86	Other Countries	Catégorie de marchandises
États-Unis	Japan	CÉE*86	Autres OCDE*86	Autres Pays	
Thousands of dollars - Milliers de dollars					
50,290	11	849	1,146	629	Animaux vivants
1,806,130	10,398	390,697	192,234	876,127	Aliments, provendes, boissons et tabacs
351,011	4,399	24,568	85,784	140,682	Viandes et poissons
201,311		6,191	75,608	21,138	Viandes fraîches, réfrigérées ou cong.
17,665	8	1,535	1,319	6,192	Autres viandes & prép. de viandes
132,035	4,390	16,842	8,855	113,352	Poisson et animaux marins
749,366	1,368	66,384	37,608	463,798	Fruits et légumes
		41	35	99,867	Bananes & bananes des antilles, fr.
11,163		15	451	73,326	Raisins frais
32,237	23	18,942	243	30,889	Oranges, mandarines, tangerines, fr.
145,168	64	5,489	7,128	73,866	Autres fruits frais et baies
19,128		923	10,490	5,851	Fruits séchés ou déshydratés
32,058		38		42,481	Jus d'orange et concentrés
24,852		3,796	5,971	13,058	Autres jus de fruits et concentrés
9,551	116	7,141	5,204	14,951	Fruits et produits en boîtes
17,243	48	8,247	2,783	7,681	Aut. fruits & prép. à base de fruits
27,130	49	660	1,703	23,852	Noix, sauf noix oléagineuses
51,273		242	20	10,593	Tomates fraîches
299,084	15	6,897	157	35,049	Autres légumes frais
80,513	1,049	13,948	3,438	32,389	Aut. légumes & prép. à base de lég.
705,751	4,630	299,744	68,841	271,646	Aut. alim., provendes, boissons & tabacs
		29,818	13,851	4,308	Produits laitiers, œufs et miel
35,098		385	1	57	Blé d'inde (maïs), égrané
129,289	1,561	23,692	2,233	18,747	Autres céréales & prép. céréalières
191		19	26,597	47,900	Sucre brut
44,483	1	5,251	5,841	6,565	Sucre raffiné, mélasse et sirops
57,696	170	22,741	1,870	4,836	Prép. à base de sucre et confiserie
7,842		14,893	2,017	30,640	Cacao et chocolat
21,927	8	8,956	83	107,702	Café
4,543	149	19,116	13	8,849	Thé
164,959	1,917	35,435	6,691	20,068	Autres aliments & mat. pour aliments
67,089		21		8	Tourteaux et farine oléagineux
88,362	137	2,206	801	4,621	Autres fourrages et provendes
4,516	68	41,484	2,407	9,024	Boissons alcooliques distillées
42,993	604	93,491	5,905	7,182	Autres boissons
8,035	10	2,228	526	1,131	Tabac
994,324	2,281	769,171	724,799	672,264	Matières brutes, non comestibles
357,464	120	42,223	19,771	81,443	Minéraux, concentrés & déchets métallif.
42,971					Minéraux et concentrés de fer
51,552			50		Déchets de fer et d'acier
26,214		1,270	994	31,560	Minéraux, conc. & déchets d'aluminium
236,725	120	40,951	18,726	49,882	'Autres minéraux, conc. et déchets métal.
636,860	2,161	726,947	705,028	590,820	Autres matières brutes, non comestibles
25,425	11	2,729	1,604	37	Pelletteries non apprêtées
27,482	59	2,721	2,689	2,365	Autres produits bruts d'origine animale
23,235	10	7		41	Fèves de soya
17,885	15	869	179	34,421	Autres graines, noix, amandes oléagine.
3,099	8	50	66	34,883	Caoutchouc naturel & gommes connexes
105,918	939	21,568	1,156	18,693	Autres produits végétaux bruts
107,842		3	40	202	Matières en bois brut
2,894		4,295	2,337	1,772	laine & poils fins, d'origine animale
32,998		75		1,777	Coton
34,190	1,020	4,045	691	2,306	Fibres artificielles
398		29	101	169	Autres fibres textiles
58,278		213			Charbon
24,186		674,512	695,408	470,560	Pétrole brut
27,961		300		10	Autres subst. bitumineuses brutes
5,271		1,869	456	1,429	Abrasifs naturels
4,581				7,283	Roche phosphatée
79,490	33	13,040	452	14,794	Autres minéraux non métal. bruts
55,721	63	613	43	70	Autres déchets et matières de rebut

... La variation en pourcentage excède 999 pourcent

TABLE M-3. IMPORTS BY COMMODITY CATEGORY
TABLEAU M-3. IMPORTATIONS PAR CATÉGORIE DE MARCHANDISES

Commodity Category							Percentage Variation pourcentage	
	May Mai			January to May Janvier à mai			Jan. to May Janv. à mai	
	1989	1990	1991	1989	1990	1991	90/89	91/90
Thousands of dollars - Milliers de dollars								
Fabricated materials, inedible	2,452,639	2,407,737	2,191,677	11,255,699	11,531,642	10,470,602	2.4	-9.1
Wood and paper	213,750	213,430	199,968	977,939	1,063,893	961,612	8.7	-9.6
Lumber	42,333	39,325	33,470	199,790	205,411	155,319	2.8	-24.3
Veneer	3,821	5,051	4,009	19,671	22,812	16,985	15.9	-25.5
Plywood and wood building boards	9,509	13,771	12,789	46,800	60,398	47,919	29.0	-20.6
Other wood fabricated materials	25,434	27,726	24,646	109,773	133,284	101,453	21.4	-23.8
Wood pulp and similar pulp	17,732	17,551	12,079	82,166	97,668	72,055	18.8	-26.2
Paper and paperboard	114,918	110,004	113,174	519,736	544,318	567,878	4.7	4.3
Textiles	207,204	206,799	193,721	951,077	968,078	851,091	1.7	-12.0
Cotton yarn and thread	5,335	5,490	7,861	27,257	29,755	30,805	9.1	3.5
Man-made fibre yarn and thread	32,273	31,047	27,558	149,525	147,526	126,820	-1.3	-15.9
Other yarn and thread	10,772	11,056	10,596	61,514	54,353	46,015	-11.6	-15.3
Cordage, twine and rope	8,693	5,283	11,636	23,719	20,140	25,433	-15.0	26.2
Broad woven fabrics, wool and hair	12,603	12,673	11,862	54,735	50,021	41,852	-8.6	-16.3
Broad woven fabrics, cotton	24,513	24,924	24,024	112,664	116,639	103,303	3.5	-11.4
Broad woven fabrics, man-made	26,956	26,865	22,705	129,926	130,131	111,794	0.1	-14.0
Broad woven fabrics, mixed fibres	25,770	26,978	21,221	110,090	126,257	98,371	14.6	-22.0
Other broad woven fabrics	4,071	4,844	3,947	23,103	23,691	22,789	2.5	-3.8
Coated or impregnated fabrics	20,743	20,483	15,658	102,818	95,639	77,969	-8.9	-16.7
Other textile fabricated materials	35,468	37,152	36,848	155,928	176,121	165,955	12.9	-5.7
Chemicals	753,501	763,336	739,616	3,626,818	3,744,283	3,615,797	3.2	-3.4
Inorganic chemicals	107,379	96,081	91,393	589,947	554,883	567,660	-5.9	2.3
Organic chemicals	174,320	190,322	181,297	883,602	988,535	895,911	11.8	-9.3
Fertilizers & fertilizer materials	26,572	38,103	41,684	113,475	116,531	128,964	2.6	10.6
Synthetic and reclaimed rubber	25,230	27,047	21,685	117,955	121,268	106,496	2.8	-12.1
Plastics materials, not shaped	134,262	142,729	138,743	627,208	651,258	626,665	3.8	-5.7
Plastic film and sheet	43,950	43,330	43,613	220,180	218,034	214,326	-0.9	-1.7
Other plastics basic shapes & forms	48,987	48,022	42,520	212,967	214,874	184,088	0.8	-14.3
Dyestuffs, except dyeing extracts	9,409	10,584	8,312	47,206	45,092	58,047	-4.4	-15.6
Pigments, lakes and toners	12,520	13,275	12,184	59,779	56,950	56,516	-4.7	-0.7
Paints and related products	25,076	29,059	29,080	114,905	124,411	129,924	8.2	4.4
Other chemical products	145,791	124,779	129,501	639,589	652,643	667,195	2.0	2.2
Iron and steel	253,096	210,863	206,176	1,075,975	934,939	1,068,191	-13.1	14.2
Bars and rods, steel	22,734	26,058	27,478	123,395	123,521	131,116	0.1	6.1
Plate, sheet and strip, steel	97,886	84,905	89,163	415,709	355,637	473,888	-14.4	35.2
Struct. shapes, steel and sheet piling	15,034	8,808	10,250	51,457	46,570	56,417	-9.4	21.1
Pipes and tubes, iron and steel	39,625	40,113	57,497	192,195	176,894	224,165	-7.9	26.7
Wire and wire rope, iron and steel	19,824	16,059	12,447	96,783	78,563	58,310	-18.8	-25.7
Other iron, steel and alloys	57,990	34,917	29,337	196,434	153,750	124,292	-21.7	-19.1
Non-ferrous metals	262,966	236,743	196,086	1,254,378	1,100,180	908,663	-12.2	-17.4
Aluminum, including alloys	132,937	114,302	98,318	619,196	541,835	461,080	-12.4	-14.9
Copper and alloys	29,818	28,232	25,673	181,363	139,699	124,306	-22.9	-11.0
Nickel and alloys	11,562	7,761	21,736	50,357	58,022	68,571	-24.4	80.3
Precious metals, including alloys	64,671	58,330	27,005	293,975	263,957	155,685	-10.2	-41.0
Tin, including alloys	3,897	3,275	1,430	18,221	12,481	9,266	-31.5	-25.7
Other non-ferrous metals and alloys	20,078	24,839	21,922	91,305	104,184	89,733	14.1	-13.8
Other fabricated materials, inedible	762,120	776,564	656,107	3,369,509	3,720,066	3,065,265	10.4	-17.6
Leather and leather fabricated mat.	31,821	27,517	19,130	137,168	127,648	93,160	-6.9	-27.0
Rubber fabricated materials	34,540	35,673	34,946	156,741	164,263	155,290	4.7	-6.6
Veg. oils & fats, exc. essential oils	10,168	10,664	14,819	35,121	35,008	40,618	-0.3	16.0
Oth. oils, fats, waxes, extracts, dériv.	16,618	15,917	16,001	78,302	82,343	78,346	5.1	-4.8
Fuel oil	69,707	61,665	58,805	363,192	466,730	186,731	28.5	-59.9
Lubricating oils and greases	10,761	12,085	13,662	48,351	53,438	57,660	10.5	7.9
Coke of petroleum and coal	25,581	25,005	12,996	84,169	82,811	60,034	-1.6	-27.5
Other petroleum and coal products	76,777	66,767	59,968	237,576	252,763	300,166	6.3	18.7
Bolts, nuts and screws	45,582	43,088	37,846	219,823	199,501	175,378	-9.2	-12.0
Other basic hardware	59,277	58,510	57,510	276,059	273,241	256,587	-1.7	-5.3
Chain	6,371	6,978	5,452	34,917	36,686	27,566	5.0	-24.8
Valves	58,624	59,106	61,244	275,149	277,508	289,838	0.8	4.4
Pipe fittings	24,956	24,054	25,698	117,685	112,979	118,351	-3.9	4.7
Other metal fabricated basic prod.	83,175	79,449	82,892	389,758	372,198	377,471	-4.5	1.4
Clay bricks, clay tiles & refract.	33,599	34,654	28,229	152,671	165,995	138,625	8.7	-16.4
Sheet and plate glass	6,607	6,404	6,827	20,729	32,490	27,640	15.0	-14.9
Other glass basic products	23,656	22,717	22,162	109,766	108,061	103,612	-1.5	-4.0
Abrasive basic products	15,534	13,743	12,175	67,866	67,370	62,791	-0.7	-6.7
Natural and synthetic gem stones	14,262	17,441	7,213	43,035	66,005	50,175	53.3	-23.9
Other non-met. mineral basic prod.	40,611	40,061	39,844	163,167	184,858	175,076	13.2	-5.2
Electricity	12,686	51,650	792	59,547	280,662	19,820	371.3	-92.9

...Percentage change exceeds 999 percent.

TABLE N-3. IMPORTS BY COMMODITY CATEGORY
TABLEAU N-3. IMPORTATIONS PAR CATÉGORIE DE MARCHANDISES

33

January to May		1991			Janvier à mai
United States	Japan	EEC*86	Other OECD*86	Other Countries	Catégorie de marchandises
États-Unis	Japon	CÉE*86	Autres OCDE*86	Autres Pays	
Thousands of dollars - Milliers de dollars					
7,344,480	334,056	1,370,442	318,683	1,102,939	Matières travaillées, non comestibles
798,455	10,968	74,150	31,911	46,126	Bois et papier
151,678		207	342	3,091	Bois d'œuvre
13,177	19	2,352	123	1,313	Placages
36,911	1	152	408	10,445	Contre-plaqués & panneaux de constr.
83,841	45	5,671	1,924	9,971	Autres demi-produits en bois
59,606		141	91	12,215	Pâte de bois et pâte similaire
453,240	10,902	65,625	29,020	9,089	Papier et carton
449,503	29,060	136,998	12,594	222,934	Textiles
10,717	7	1,703	237	18,140	Filés et fils de coton
92,691	1,168	16,298	1,434	15,227	Filés et fils fibres artificielles
8,854	1,417	18,845	1,501	15,397	Autres filés et fils
10,598	66	5,382	260	9,126	Cordage, ficelle et corde
1,649	233	23,612	546	15,790	Tissus de laine et de poil, larges
43,905	4,528	7,687	1,221	45,960	Tissus de coton, larges
49,626	13,384	15,072	1,335	32,376	Tissus larges, fibres artificielles
38,429	2,160	18,063	1,157	38,580	Tissus larges, de fibres mélangées
2,408	317	7,583	854	11,624	Autres tissus larges
66,880	1,354	5,608	411	3,713	Tissus enduits ou imprégnés
123,742	4,422	17,140	3,653	16,996	Autres demi-prod. en matières textiles
2,723,733	71,844	504,479	144,563	171,175	Produits chimiques
323,071	20,137	29,732	96,383	98,336	Produits chimiques inorganiques
558,462	21,959	244,710	27,519	43,258	Produits chimiques organiques
115,590	308	12,178	389	410	Engrais et matières fertilisantes
94,624	3,430	7,903	6	530	Caoutchouc synthétique et régénéré
558,398	7,166	50,099	5,304	5,696	Matières plastiques, non façonnées
176,310	6,809	18,735	1,198	11,273	Pellicule et feuille en mat. plastique
152,360	4,354	19,464	1,898	6,001	Aut. prof. formes de base en mat. plast.
13,827	649	18,549	3,306	1,714	Mat. color., sauf extraits tinctoriaux
38,600	592	14,892	1,355	1,075	Pigments, laques et tonifiants
118,881	1,099	8,763	834	346	Peintures et produits connexes
573,590	5,258	79,449	6,366	2,531	Autres produits chimiques
635,666	99,442	176,116	50,101	106,866	Fer et acier
74,716	13,949	24,269	4,382	13,797	Barres et tiges en acier
282,445	37,325	87,244	28,868	38,005	Tôles, feuilles, feuilards d'acier
44,149	1,059	8,496	1,514	1,198	Profils de construction & palplanches
143,469	32,607	25,211	9,179	13,697	Tuyaux et tubes de fer et d'acier
29,716	2,551	16,501	851	8,689	Fil, câble, cordage de fer et d'acier
61,167	11,948	14,393	5,304	31,479	Autres fer, acier et alliages
678,305	6,186	85,925	22,518	115,707	Métaux non ferreux
402,156	1,847	38,773	3,664	14,637	Aluminium, y compris alliages
100,993	3,403	10,487	1,196	8,224	Cuivre et alliages
11,590	102	15,538	9,783	31,556	Nickel et alliages
103,315	11	9,838	5,891	36,628	Métal précieux, y compris alliages
1,090		265	412	7,497	Étain, y compris alliages
59,159	820	11,021	1,569	17,162	Autres métaux non ferreux et alliages
2,058,816	116,553	392,770	56,995	440,129	Aut. matières travaillées, non comest.
23,927	1,231	30,707	6,612	30,681	Cuir et demi-produits en cuir
114,411	16,140	13,402	2,818	6,517	Demi-produits en caoutchouc
13,238	400	15,982	592	10,403	Huile, mat. grasse vég., sauf huile ess.
67,504	226	6,774	1,314	2,525	Autres huiles, mat. grasses, cires, etc.
88,665		6,758	21	91,286	Mezout
55,868	279	1,293	192	27	Huiles et graisses lubrifiantes
59,890		143			Coke de pétrole et de charbon
127,007	10	58,722	77	114,368	Autres dérivés du pétrole & du charbon
132,757	13,066	8,474	4,177	16,902	Boulons, écrous et vis
185,279	11,300	19,329	11,279	31,598	Autre quincaillerie de base
15,480	5,095	2,195	1,060	3,754	Chaines
207,085	11,613	39,930	5,239	25,969	Valves
81,322	7,046	15,667	1,561	12,752	Raccords de tuyauterie
307,749	7,452	29,247	6,213	26,808	Autres ouvrages de base en métal
74,857	2,769	47,648	3,107	10,242	Briques, tuiles à mat. réfr. en arg.
25,927	373	506	16	816	Verre à vitres et à glaces
79,973	14,295	5,729	929	2,684	Autres ouvrages de base en verre
39,899	2,323	13,896	4,609	2,062	Ouvrages de base en abrasifs
9,090	384	12,581	2,109	26,008	Pierres fines naturelles et synth.
123,004	2,582	41,457	1,229	6,803	Aut. prod. minéraux non mét. de base
19,820					Électricité

... La variation en pourcentage excède 999 pourcent

TABLE M-3. IMPORTS BY COMMODITY CATEGORY
TABLEAU M-3. IMPORTATIONS PAR CATÉGORIE DE MARCHANDISES

Commodity Category							Percentage Variation pourcentage	
	May Mai			January to May Janvier à mai			Jan. to May Janv. à mai	
	1989	1990	1991	1989	1990	1991	90/89	91/90
Thousands of dollars - Milliers de dollars								
(Cont'd)								
Other fabricated materials, inedible								
Other fab. materials, inedible	61,418	62,824	58,087	288,748	277,520	270,321	-3.8	-2.5
End products, inedible	8,394,203	8,371,496	7,758,202	39,617,548	39,768,482	37,607,665	0.3	-5.4
General purpose machinery	486,200	455,951	440,895	2,187,258	2,198,101	2,137,919	0.4	-2.7
Engines & turb., diesel, gen. purp.	16,371	20,130	15,625	83,192	94,235	81,671	13.2	-13.3
Engines & turb., gen. purpose nes	17,092	18,609	21,996	81,083	94,500	96,711	16.5	2.3
Electric generators and motors	54,662	56,761	45,166	271,455	266,186	299,877	-1.9	12.6
Bearings	50,591	44,363	38,004	226,646	211,049	197,398	-6.8	-6.4
Other mech. power transm. equipment	62,669	57,133	53,005	274,690	274,776	267,913	0.0	-2.4
Compressors, blowers & vacuum pumps	26,299	22,414	29,326	113,807	139,712	113,497	22.7	-18.7
Pumps, except oil well pumps	45,841	33,043	33,883	200,841	166,599	163,657	-17.0	-1.7
Packaging machinery	17,977	21,745	16,697	89,841	96,807	96,545	7.7	-0.2
Other general purpose indust. mach.	91,862	88,763	109,258	439,823	418,102	483,532	-4.9	15.6
Conveyors and conveying systems	23,984	16,315	20,363	74,554	73,052	79,400	-2.0	8.6
Elevators and escalators	2,647	3,639	1,564	17,895	19,078	12,594	6.6	-33.9
Ind. trucks, tract., trailers, stack.	19,242	15,554	10,853	82,760	82,130	52,479	-0.7	-36.1
Hoisting machinery	27,238	31,315	22,552	118,355	154,559	99,779	30.5	-35.4
Other materials handling equipment	27,338	26,181	22,698	112,310	107,330	92,859	-4.4	-13.4
Special industry machinery	613,921	577,841	405,914	2,829,127	2,833,751	2,028,515	0.1	-28.4
Drilling machinery and drill bits	25,817	18,572	17,391	117,341	112,611	90,570	-4.0	-19.5
Power shovels	14,029	33,139	22,441	56,150	140,703	114,526	150.5	-18.6
Bulldozing and similar equipment	14,580	6,439	5,485	69,111	35,407	24,987	-51.6	-25.2
Front end loaders	48,007	34,286	21,803	223,261	198,228	107,537	-11.2	-45.7
Other excavating machinery	48,070	29,396	14,869	186,018	114,940	65,139	-38.2	-43.3
Mining, oil and gas machinery	14,086	19,458	17,905	65,862	97,760	80,682	48.4	-17.4
Construction and maintenance mach.	42,344	39,761	33,494	189,150	182,206	131,904	-3.6	-27.6
Machine tools, metalworking	45,303	57,674	31,477	226,882	270,001	154,668	19.0	-42.7
Welding apparatus and equipment	30,566	16,367	10,877	124,276	64,397	55,397	-48.1	-13.9
Rolling mill machinery	8,961	6,589	5,336	35,226	31,675	27,646	-10.0	-12.7
Other metalworking machinery	32,546	29,185	23,661	165,511	150,604	117,963	-9.0	-21.6
Pulp and paper industries machinery	51,406	42,315	15,608	252,416	239,021	117,311	-5.3	-50.9
Printing presses	25,014	18,169	12,007	120,968	98,543	75,455	-18.5	-23.4
Other printing machinery and equip.	18,582	19,574	11,691	92,455	77,374	61,918	-16.3	-19.9
Spinning, weaving and knitting mach.	11,404	9,001	4,755	59,517	49,970	30,379	-16.0	-39.2
Other textile industries machinery	11,601	15,996	8,287	60,158	77,317	44,403	28.5	-42.5
Food, beverages & tobacco ind. mach.	27,280	25,523	20,820	109,809	146,665	119,825	33.5	-18.3
Plastics & chemical industry mach.	32,911	27,466	25,855	169,916	146,297	110,954	-13.9	-24.1
Other special industry machinery	111,604	128,929	102,146	505,092	602,023	497,242	19.1	-17.4
Agricultural machinery and tractors	199,856	162,419	133,782	872,922	723,029	556,279	-17.1	-23.0
Soil prep., seeding and fert. mach.	12,550	10,557	10,361	72,356	72,961	56,330	0.8	-22.7
Combine reaper-threshers	13,151	15,289	10,082	46,372	36,861	33,820	-20.5	-8.2
Other haying & harvesting machinery	32,231	18,475	17,992	119,911	87,198	65,671	-27.2	-24.6
Other agricultural mach. and equip.	24,561	31,927	23,312	110,207	140,074	108,450	27.1	-22.5
Wheel tractors, new	28,954	34,553	25,477	126,353	135,132	106,294	6.9	-21.3
Track-laying tractors & used tract.	18,166	14,645	15,409	89,179	75,273	52,845	-15.5	-29.7
Tractor engines and tractor parts	70,238	36,970	31,147	308,541	175,526	132,867	-43.1	-24.3
Transportation equipment	3,711,699	3,620,170	3,400,837	17,751,002	16,709,049	15,494,271	-5.8	-7.2
Other metal fabricated basic prod.				173			-100.0	0.0
Railway & st. railway rolling stock	53,599	68,697	45,039	217,313	229,083	191,189	5.4	-16.5
Passenger automobiles and chassis	1,139,502	1,152,015	1,103,917	5,735,859	5,517,721	4,911,603	-7.2	-7.6
Trucks, truck tractors and chassis	254,513	288,342	222,673	1,280,224	1,238,843	1,195,955	-3.2	-3.4
Other motor vehicles	86,126	92,279	84,275	367,221	407,703	356,546	11.0	-12.5
Motor vehicle engines	244,264	267,384	267,484	1,200,971	1,205,327	1,143,101	0.3	-5.1
Motor vehicle engine parts	94,954	111,058	81,751	459,877	486,865	333,089	5.8	-31.5
Motor vehicle parts, except engines	1,245,634	1,281,739	1,171,943	5,868,199	5,652,800	5,006,364	-3.6	-11.4
Marine engines and parts	26,002	18,871	13,967	131,447	108,853	96,373	-17.1	-11.4
Ships, boats and parts, except eng.	43,888	24,055	24,683	158,219	136,607	90,978	-13.6	-33.4
Aircraft, complete with engines	200,966	49,665	133,393	1,001,540	544,937	878,886	-45.5	61.2
Aircraft engines and parts	105,179	78,135	67,935	404,768	357,018	336,483	-11.7	-5.7
Aircraft parts, except engines	124,168	100,031	93,539	475,903	528,754	482,887	11.1	-8.6
Other transportation equipment	92,918	87,894	90,230	449,283	494,532	470,809	10.0	-4.7
Other equipment and tools	2,234,566	2,343,460	2,174,448	10,377,789	11,224,808	11,266,388	8.1	0.3
Telephone and telegraph equipment	37,017	32,234	31,139	173,673	159,600	158,106	-8.1	-0.9
Televisions, radio sets & phonographs	88,698	74,900	87,903	415,314	371,138	393,459	-10.6	6.0
Electronic tubes & semi-conductors	224,189	249,062	273,566	1,036,323	1,135,928	1,344,189	9.6	18.3
Other telecommunication & rel. equip.	295,025	463,786	292,612	1,316,477	1,754,277	1,656,056	33.2	-5.5
Air conditioning & refrig. equip.	126,808	116,901	106,608	571,393	530,804	440,320	-7.1	-17.0

...Percentage change exceeds 999 percent.

TABLE M-3. IMPORTS BY COMMODITY CATEGORY
TABLEAU M-3. IMPORTATIONS PAR CATÉGORIE DE MARCHANDISES

35

January to May		1991			Janvier à mai
United States	Japan	EEC'86	Other OECD'86	Other Countries	Catégorie de marchandises
États-Unis	Japon	CÉE'86	Autres DCDÉ'86	Autres Pays	
Thousands of dollars - Milliers de dollars					
206,055	19,958	22,322	3,849	18,135	(Suite) Aut. matières travaillées, non comest.
25,063,424	3,825,331	3,472,622	1,235,024	4,011,262	Autres mat. travaillées, non comest.
1,471,516	154,097	311,764	148,170	52,370	Produits finis, non comestibles
56,030	6,707	12,701	2,488	3,743	Machines d'usage général
64,842	6,026	22,333	3,214	293	Moteurs & turb. diesels d'usage gén.
173,592	24,629	31,837	58,659	11,158	Moteurs & turb. d'usage général n.d.a
136,725	24,610	27,242	4,854	3,965	Génératerices et moteurs électriques
211,924	5,568	39,688	7,430	3,302	Coussinets
90,806	1,942	14,264	2,339	4,144	Autre mat. de transm. d'énergie méc.
132,843	3,620	15,819	9,091	2,282	Compresseurs, souffleurs & pompes à vide
50,401	2,775	24,333	18,613	421	Pompes, sauf pour puits d'huile
319,866	60,448	67,265	22,299	13,650	Machines à empaqueter ou à emballer
58,609	307	14,431	5,874	178	Autres machines indus. d'usage gén.
8,749	419	1,742	969	713	Convoyeurs et ensembles convoyeurs
35,680	9,076	3,403	767	3,551	Ascenseurs et escalators
66,514	2,446	22,548	6,833	1,437	Camions, tract., remorques empil. ind.
64,927	5,517	14,153	4,733	3,528	Appareils de lavage
1,223,737	141,925	470,625	129,806	62,421	Autre matér. de manutention des mat.
63,110	777	16,691	8,179	1,811	Machines pour industries spéciales
80,039	14,070	17,807	1,616	992	Mach. de forage & fleurets de perfor.
19,145	1,142	3,877	762	58	Pelles mécaniques
86,553	7,156	9,094	3,957	776	Buildozers et machines semblables
45,870	9,599	7,267	2,237	164	Chargeurs-nivelieurs
51,812	1,543	19,561	6,703	1,061	Autres machines à creuser
100,696	5,010	18,680	3,555	3,961	Mach. pour mines, pétrole et gaz
72,058	24,266	42,545	3,884	11,913	Mach. de construction et d'entretien
41,121	7,692	4,011	1,540	1,030	Machines-outils, travail des métaux
12,609	1,461	7,629	4,748	1,197	Appareils et outillage à souder
76,306	6,242	21,864	5,028	8,522	Machines pour usines de laminage
57,378	3,870	22,292	29,785	3,984	Autres mach. pour le travail des mét.
39,000	11,676	22,736	1,724	317	Mach. pour ind. de la pâte & du papier
42,634	3,813	10,508	2,987	1,974	Presses à imprimer
9,966	4,271	12,259	3,596	285	Autres machines à app. d'imprimerie
19,945	7,306	12,221	2,165	2,764	Mach. pour filer, tisser & tricot.
67,298	1,932	43,189	6,410	993	Autres mach. pour les ind. textiles
61,988	6,228	34,085	7,843	808	Mach. ind. d'aliments, boissons & tabacs
276,200	23,860	144,301	33,079	19,800	Mach. pour ind. des mat. plast. & chim.
408,504	29,656	97,642	9,897	10,578	Autres machines pour ind. spéciales
44,894	2,067	6,097	2,637	633	Machines et tracteurs agricoles
33,523		296			Mach. à prép., ensem. et amender le sol
55,505	4	9,058	977	125	Moissoneuses-batteuses
86,854	1,541	12,420	5,315	2,317	Autres mach. de moisson et de récolte
49,095	15,043	38,548	165	3,461	Autres machines et mat. agricoles
46,180	4,407	1,621	54	581	Tracteurs à roues, neufs
92,450	6,592	29,598	766	3,478	Tracteurs à chaînes & tract. usagés
11,451,425	2,034,055	1,037,506	141,454	829,830	Motors de tract. et pcs de tract.
178,218	1,013	9,461	1,384	1,112	Matériel de transport
3,076,806	1,290,124	284,668	25,809	234,193	Autres ouvrages de base en métal
1,067,971	118,562	6,721	168	2,531	Mat. roulant de chemin de fer & tram.
301,296	31,391	17,452	1,492	4,915	Voitures particulières et châssis
848,969	148,162	16,557	9,604	119,807	Camions, tract. routiers et châssis
291,819	16,962	14,469	1,544	8,273	Autres véhicules moteurs
4,125,265	330,030	160,725	62,224	328,117	Moteurs de véhicules automob.
54,542	17,382	5,042	18,946	460	Plaques de véhicules auto, sauf moteurs
79,623	3,604	3,392	295	4,061	Moteurs marins et leurs pièces
500,435	1	369,391	1,268	7,789	Navires, bateaux & pcs., sauf moteurs
270,022	950	55,523	7,190	2,797	Avions complets, y compris moteurs
408,856	3,868	53,083	9,588	7,490	Moteurs d'avions et leurs pièces
247,597	72,000	40,996	1,935	108,279	Pièces d'avions, sauf moteurs
7,368,585	1,136,643	707,478	656,263	1,397,419	Autre matériel de transport
56,918	63,732	462	2,146	34,865	Mat. téléphonique et télégraphique
170,573	67,933	7,761	760	146,430	Téléviseurs, radios et phonographes
702,071	104,521	37,048	360,766	139,781	Tubes élec. et semi-conducteurs
1,080,316	258,226	66,987	73,576	176,950	Autre équip. & mat. de télécom.
359,478	19,835	7,158	2,379	51,468	Appareils de climatisation & réfrig.

... la variation en pourcentage excède 999 pourcent

TABLE M-3. IMPORTS BY COMMODITY CATEGORY
TABLEAU M-3. IMPORTATIONS PAR CATÉGORIE DE MARCHANDISES

Commodity Category	May Mai			January to May Janvier à mai			Percentage Variation pourcentage		
	1989	1990	1991	1989	1990	1991	Jan. to May Janv. à mai	90/89	91/90
	Thousands of dollars - Milliers de dollars								
(Cont'd)									
Other equipment and tools									
Elec. lighting fixt. & portable lamps	43,171	44,703	42,288	198,509	214,879	204,500	8.2	-4.8	
Switchgear and protective equipment	44,284	32,150	35,055	200,143	152,215	163,419	-23.9	7.3	
Industrial control equipment	24,359	24,943	25,154	114,471	122,551	128,374	7.0	4.7	
Other elec. lighting distrib. equip.	62,326	120,897	101,995	292,118	558,670	491,097	91.2	-12.0	
Auxiliary elec. equip. for engines	59,949	56,163	53,148	305,492	260,320	237,475	-14.7	-8.7	
Electrical property measuring instr.	30,898	26,434	26,331	131,145	137,769	127,020	5.0	-7.8	
Misc. measuring and controlling instr.	92,123	90,351	88,789	404,639	409,133	423,785	1.1	3.5	
Medical and related equipment	47,473	49,561	47,778	219,020	263,614	246,564	20.3	-7.2	
Navigation equipment	13,624	19,586	12,276	68,346	82,937	80,045	21.3	-3.4	
Other measuring, lab. equip., etc.	121,668	107,522	93,651	533,678	545,007	501,708	2.1	-7.9	
Safety and sanitation equipment	32,841	29,603	25,830	144,077	142,591	130,987	-1.0	-8.1	
Service industry equipment	22,237	21,347	16,590	92,967	97,613	92,157	4.9	-5.5	
Furniture and fixtures	102,442	95,305	102,731	458,784	495,056	508,103	7.9	2.6	
Hand tools and cutlery	61,405	53,311	52,850	288,027	284,536	268,150	-1.2	-5.7	
Electronic computers	505,380	446,960	461,212	2,505,578	2,573,554	2,749,763	2.7	6.8	
Other office machines and equipment	26,851	25,066	24,756	124,549	117,618	117,295	-5.5	-0.2	
Miscellaneous equipment and tools	171,785	162,641	174,177	783,056	814,988	805,805	4.0	-1.1	
Other end products, inedible	1,149,960	1,211,672	1,202,323	5,599,447	6,079,742	6,124,291	8.5	0.7	
Outerwear, except knitted	75,544	91,379	73,811	543,063	651,266	568,083	19.9	-12.7	
Outerwear, knitted	51,006	58,299	37,142	296,616	326,882	244,927	10.2	-25.3	
Other apparel and apparel access.	47,790	50,510	47,114	216,586	225,823	209,924	4.2	-7.0	
Footwear	48,866	50,361	42,645	362,968	389,939	362,035	15.6	-7.1	
Watches, clocks, jewellery & silverware	30,040	25,365	24,718	125,825	115,220	112,063	-8.4	-2.7	
Sporting and recreation equipment	37,950	43,420	46,394	191,598	222,858	251,973	16.3	13.0	
Games, toys and children's vehicles	43,439	41,750	38,866	198,855	204,524	197,620	2.8	-3.3	
House furnishings	44,071	50,855	59,320	203,787	248,557	276,648	21.9	11.3	
Kitchen utensils, cutlery, tableware	34,966	32,193	44,571	170,915	166,513	200,199	-2.5	20.2	
Other personal and household goods	69,633	80,560	88,254	323,966	379,666	413,838	17.2	9.0	
Medicinal & pharm. prod., in dosage	62,972	51,357	80,524	244,418	277,953	348,947	13.7	25.5	
Medical, ophthalmic & ortho. suppl.	65,247	66,534	71,097	305,982	325,025	349,866	6.2	7.6	
Newspapers, magazines & periodicals	49,986	57,331	57,010	242,372	278,804	268,274	15.0	-3.7	
Books and pamphlets	71,453	79,388	76,905	330,597	368,241	350,721	11.3	-4.7	
Other printed matter	21,483	24,724	36,452	98,997	124,709	180,255	25.9	44.5	
Stationer's and office supplies	44,825	45,992	49,788	200,639	208,901	219,781	4.1	5.2	
Unexposed photo. film, plates & paper	40,763	37,906	40,603	172,507	168,383	181,490	-2.3	7.7	
Other photographic goods	76,649	68,776	69,999	372,546	343,340	346,399	-7.8	0.8	
Containers and closures	83,685	92,791	97,270	378,101	408,447	450,403	8.0	10.2	
Other end products, inedible	169,584	162,170	119,650	639,119	644,722	591,734	0.9	-8.2	
Special transactions, trade	287,268	237,892	401,859	1,148,963	1,165,904	1,556,702	1.4	33.5	
Total	12,608,623	12,384,775	11,738,426	58,268,289	59,157,791	56,126,329	1.5	-5.1	

...Percentage change exceeds 999 percent.

TABLE M-3. IMPORTS BY COMMODITY CATEGORY
TABLEAU M-3. IMPORTATIONS PAR CATÉGORIE DE MARCHANDISES

37

January to May		1991			Janvier à mai	
United States	Japan	EEC'86	Other OECD'86	Other Countries		Catégorie de marchandises
États-Unis	Japon	CÉE'86	Autres OCDE'86	Autres Pays		
Thousands of dollars - Milliers de dollars						
(Suite)						
Autre matériel et outils						
130,848	5,752	11,852	3,395	52,650	Appareils d'éclairage élec. & lampes	
96,965	7,613	23,964	22,518	12,557	Mécanisme de commutation & de protection	
90,756	12,134	12,127	8,447	4,907	Mécanisme de commande industriel	
359,207	22,598	34,641	24,282	50,367	Autre mat. élec. d'éclairage & distrib.	
200,571	17,166	17,090	205	2,641	Mat. élec. auxiliaire pour moteurs	
99,747	4,382	16,352	4,607	4,130	Instr. à mesurer les propriétés élect.	
338,263	26,957	27,805	23,895	6,863	Instr. mesures-régulateurs divers	
187,615	12,179	31,072	10,588	3,108	Matériel de médecine & d'usage connexe	
62,050	929	5,034	10,426	1,604	Matériel de navigation	
342,817	28,432	92,749	27,377	10,332	Autre instr. de mesure, de lab., etc.	
98,246	8,969	7,861	4,450	11,459	Mat. de sécurité & d'assainissement	
75,637	2,914	9,067	2,911	1,645	Mat. pour l'industrie des services	
312,558	4,752	71,172	12,584	107,055	Meubles et accessoires	
158,794	33,819	24,246	11,023	40,266	Outils à main et coutellerie	
1,807,426	368,115	133,637	38,822	401,761	Ordinateurs électroniques	
55,275	33,219	10,087	2,414	16,298	Autres machines et mat. de bureau	
582,644	32,454	61,334	9,079	120,292	Matériel divers et outils	
3,139,656	328,953	847,606	149,432	1,658,642	Autres produits finis, non comestibles	
34,914	5,142	79,048	7,470	441,508	Vêtements de dessus, non tricotés	
29,174	322	22,770	5,071	186,689	Vêtements de dessus, tricotés	
49,300	2,161	27,196	2,846	128,420	Autres vêtements & acc. vestimentaires	
24,276	139	102,805	1,611	233,202	Chaussures	
24,956	7,997	15,049	12,193	51,865	Montres, horloges, bijoux & argenterie	
138,564	7,413	14,794	7,407	83,793	Art. pour sports et divertissements	
50,071	46,242	10,619	1,194	89,491	Jeux, jouets et véhicules d'enfants	
172,570	934	16,769	6,817	79,556	Fournitures de maison	
70,456	15,591	50,822	2,102	61,226	Ustens. de cuisine, de table et couvert.	
226,817	8,003	71,751	7,549	99,716	Autres effets pers. & art. ménagers	
193,758	941	108,726	42,951	2,571	Médicaments & prod. pharm., en dose	
247,686	16,730	58,966	11,032	15,669	Fournit. médic., ophthalmiques & ortho.	
253,434	235	13,779	222	602	Journaux, revues et périodiques	
278,318	2,506	59,478	1,775	8,642	Livres et brochures	
161,653	1,899	12,209	1,375	3,317	Autres imprimés	
159,391	13,113	18,528	3,924	24,823	Fournit. de papeteries et de bureau	
115,682	41,661	22,447	900	798	Films, plaques vierges pour photo.	
157,370	123,300	38,029	3,137	24,561	Autres articles photographiques	
362,353	7,234	32,496	7,205	41,113	Récipients et fermetures	
349,504	27,380	71,317	22,641	81,092	Autres prod. finis, non comestibles	
921,012	41,945	95,658	449,682	48,403	Transactions spéciales, commerciales	
36,179,663	4,214,025	6,099,461	2,921,571	6,711,627	Total	

... La variation en pourcentage excède 999 pourcent

TABLE M-4. IMPORTS BY PROVINCE OF CLEARANCE
TABLEAU M-4. IMPORTATIONS PAR PROVINCE DE DÉDOUANEMENT

Province of Clearance	Year	Live Animals	Food, Feed, Beverages And Tobacco	Crude Materials, Inedible	Fabricated Materials, Inedible	End Products, Inedible	Special Transactions, Trade	Total Imports	
		Animaux vivants	Aliments provendus, boissons et tabacs	Matières brutes, non comestibles	Matières travaillées, non comestibles	Produits finis, non comestibles	Transactions spéciales commerciales	Total importations	
Thousands of dollars - Milliers de dollars									
May - Mai									
Newfoundland	1989		1,533	49,220	6,865	12,140	439	70,199	
	1990		1,715	77,299	5,439	37,483	912	122,850	
	1991	3	1,929	29,250	10,054	8,785	536	50,560	
Prince Edward Is.	1989		54	4	186	2,087	229	2,562	
	1990		73	1	154	1,557	57	1,825	
	1991		76	2	77	1,922	65	2,145	
Nova Scotia	1989	5	14,728	65,448	40,829	158,600	7,266	286,870	
	1990	14	12,978	63,302	19,990	193,708	2,277	292,273	
	1991	6	13,504	40,108	23,666	124,270	2,523	204,059	
New Brunswick	1989	238	30,183	141,170	42,162	65,521	3,362	282,638	
	1990	141	31,045	50,414	30,928	55,267	2,587	150,584	
	1991	156	27,297	98,723	26,362	43,393	3,279	199,213	
Quebec	1989	1,052	133,805	173,829	601,690	1,224,784	44,321	2,179,484	
	1990	1,591	136,807	157,561	579,294	1,384,903	46,821	2,306,779	
	1991	1,822	146,609	218,786	492,021	1,247,222	65,541	2,172,002	
Ontario	1989	9,666	338,770	281,798	1,400,278	5,409,720	169,161	7,609,396	
	1990	4,648	346,907	243,075	1,371,034	5,299,364	123,114	7,387,244	
	1991	7,244	368,614	183,807	1,198,196	4,929,667	239,617	6,927,149	
Manitoba	1989	149	25,353	6,747	62,674	183,146	11,211	289,283	
	1990	703	22,482	5,604	75,936	203,674	10,894	319,296	
	1991	689	22,051	5,947	61,126	226,382	16,541	332,738	
Saskatchewan	1989	413	10,068	4,979	37,647	98,085	2,592	153,787	
	1990	461	9,987	4,169	34,746	92,769	2,209	144,343	
	1991	575	11,392	3,295	28,518	98,895	2,903	145,581	
Alberta	1989	985	27,781	5,511	73,313	251,347	18,731	377,670	
	1990	985	30,911	3,554	80,179	248,843	19,029	383,503	
	1991	1,188	31,485	5,721	80,575	268,671	27,036	414,678	
British Columbia	1989	2,547	124,232	26,066	186,939	987,041	29,887	1,354,694	
	1990	2,982	158,191	40,957	209,822	853,345	29,892	1,275,110	
	1991	2,553	137,540	26,132	188,188	891,444	43,796	1,289,656	
Yukon/N.W.T.	1989	17	176		50	1,727	64	2,036	
	1990		258		231	577	95	1,163	
	1991		169		16	439	15	641	
All provinces	1989	15,076	706,688	752,747	2,452,639	8,394,203	287,268	12,608,623	
	1990	11,448	730,459	625,740	2,407,737	8,371,496	237,892	12,384,775	
	1991	14,239	760,671	611,776	2,108,784	7,841,095	401,859	11,738,426	

TABLE M-4. IMPORTS BY PROVINCE OF CLEARANCE
TABLEAU M-4. IMPORTATIONS PAR PROVINCE DE DÉDOUANEMENT

Live Animals	Food, Feed, Beverages And Tobacco	Crude Materials, Inedible	Fabricated Materials, Inedible	End Products, Inedible	Special Transactions, Trade	Total Imports		
Animaux vivants	Aliments provendes, boissons et tabacs	Matières brutes, non comestibles	Matières travaillées, non comestibles	Produits finis, non comestibles	Transactions spéciales commerciales	Total importations	Année	Province de dédouanement
Thousands of dollars - Milliers de dollars								
January to May - Janvier à mai								
	8,967	213,396	47,663	70,433	2,046	342,507	1989	Terre-Neuve
	8,338	318,106	30,010	86,458	8,485	451,398	1990	
9	9,257	176,508	136,273	38,462	2,913	363,425	1991	
1	176	45	783	7,770	551	9,328	1989	Î. Prince-Édouard
	357	61	698	6,495	214	7,829	1990	
	284	116	2,717	5,814	373	9,305	1991	
184	68,294	340,137	164,900	815,004	18,295	1,406,615	1989	Nouvelle-Écosse
133	61,533	355,726	132,817	810,686	9,398	1,370,295	1990	
101	59,839	337,207	93,962	734,236	13,136	1,238,483	1991	
745	117,091	421,948	149,444	261,984	13,706	964,921	1989	Nouveau-Brunswick
765	158,916	457,430	253,651	225,412	14,531	1,110,688	1990	
709	107,532	396,230	170,686	268,026	15,038	958,224	1991	
5,103	615,066	983,946	2,727,079	5,919,027	190,206	10,440,430	1989	Québec
7,813	602,090	1,087,549	2,775,063	6,690,249	216,015	11,378,762	1990	
7,924	619,758	1,329,414	2,297,100	6,238,660	302,273	10,795,131	1991	
33,712	1,405,046	1,004,043	6,435,441	25,843,195	667,439	35,388,879	1989	Ontario
30,618	1,517,668	966,886	6,408,675	25,149,009	642,428	34,715,286	1990	
25,945	1,619,963	697,927	5,629,074	23,480,880	840,832	32,294,625	1991	
1,015	109,475	45,207	330,980	766,199	44,388	1,297,266	1989	Manitoba
1,510	107,958	42,368	348,215	862,197	50,029	1,412,278	1990	
1,857	98,202	47,829	317,090	1,096,144	73,984	1,635,108	1991	
1,960	44,421	17,902	167,629	432,134	10,416	674,243	1989	Saskatchewan
2,136	42,646	14,087	160,966	390,660	11,891	622,369	1990	
2,227	46,082	15,847	147,267	390,670	12,930	615,025	1991	
4,634	115,391	26,130	324,556	1,059,014	74,784	1,604,509	1989	Alberta
6,205	140,697	19,329	377,377	1,178,069	84,733	1,806,393	1990	
5,561	146,022	26,083	417,107	1,420,924	112,088	2,127,788	1991	
5,537	511,012	144,927	907,129	4,438,280	126,776	6,133,664	1989	Colombie britann.
6,631	538,912	194,928	1,043,578	4,365,457	127,717	6,277,226	1990	
8,587	568,389	135,672	881,537	4,309,775	182,689	6,086,650	1991	
17	382	192	466	4,331	330	5,721	1989	Yukon/T.N.-O.
	501	50	426	3,826	458	5,262	1990	
2	255	3	315	1,542	441	2,561	1991	
52,893	2,995,327	3,197,877	11,255,872	39,617,375	1,148,943	58,268,289	1989	Toutes les provinces
55,814	3,179,621	3,456,525	11,531,442	39,768,482	1,165,904	59,157,791	1990	
52,927	3,275,588	3,162,841	10,093,131	37,985,137	1,556,702	56,126,329	1991	

Customs Basis Exports

May 1991

Base douanière Exportations

Mai 1991

Table

- X-1 Exports to Principal Trading Areas
- X-2 Domestic Exports by Country
- X-3 Domestic Exports by Commodity Category
- X-4 Exports by Province of Origin

Tableau

- X-1 Exportations vers les marchés principaux
- X-2 Exportations nationales par pays
- X-3 Exportations nationales par catégorie de marchandises
- X-4 Exportations par province d'origine

TABLE X-1. EXPORTS TO PRINCIPAL TRADING AREAS
TABLEAU X-1. EXPORTATIONS VERS LES MARCHÉS PRINCIPAUX

Trading Area	Year	Live Animals	Food, Feed, Beverages And Tobacco	Crude Materials, Inedible	Fabricated Materials, Inedible	End Products, Inedible	Special Transactions, Trade	Total Domestic Exports	Total Re-Exports
Zone de commerce	Année	Animaux vivants	Aliments provençés, boissons et tabacs	Matières brutes, non comestibles	Matières travaillées, non comestibles	Produits finis, non comestibles	Transactions spéciales commerciales	Total exportations nationales	Total réexportations
Thousands of dollars - Milliers de dollars									
May - Mai									
United States États-Unis	1989	55,192	360,161	867,644	2,930,176	4,703,840	48,895	8,965,911	231,149
	1990	90,673	363,950	833,977	2,873,437	5,224,720	115,981	9,502,739	501,104
	1991	89,730	398,141	952,305	2,776,143	4,814,575	121,027	9,151,924	484,557
Japan Japon	1989	71	94,201	334,345	312,858	32,293	149	773,918	5,683
	1990	119	145,244	334,920	255,372	38,550	18	774,216	4,136
	1991		115,350	245,937	291,130	26,416	16	678,850	2,583
EEC'86 CÉE'86	1989	2,466	70,416	197,200	544,368	214,500	3,102	1,032,053	34,667
	1990	1,538	101,579	221,199	483,563	243,018	4,569	1,055,469	39,220
	1991	863	69,825	148,169	516,780	232,085	1,800	969,525	39,423
Other OECD'86 Autres OCDE'86	1989		13,772	146,545	122,077	64,991	1,027	348,414	7,521
	1990	46	15,016	65,831	94,450	81,818	1,267	258,431	43,647
	1991	99	17,945	63,965	63,385	54,630	2,469	202,496	13,203
Other countries Autres pays	1989	1,619	227,077	219,490	483,974	211,033	5,353	1,148,550	22,859
	1990	1,534	524,046	216,792	400,563	397,557	8,210	1,548,704	45,256
	1991	1,569	529,709	179,127	446,832	209,945	9,298	1,376,483	29,778
All countries Tous les pays	1989	59,349	765,629	1,765,226	4,393,455	5,226,658	58,528	12,268,848	301,881
	1990	93,911	1,149,836	1,672,720	4,107,386	5,985,665	130,039	13,139,560	633,365
	1991	92,262	1,130,973	1,589,505	4,094,271	5,337,653	134,613	12,379,280	569,346
January to May - Janvier à mai									
United States États-Unis	1989	227,476	1,499,642	3,984,176	14,225,785	22,065,134	234,900	42,237,115	1,168,480
	1990	364,241	1,692,479	4,112,749	14,150,658	22,956,154	563,279	43,839,563	2,478,512
	1991	411,097	1,770,650	5,116,379	13,545,147	21,481,380	583,594	42,908,249	2,374,284
Japan Japon	1989	887	502,967	1,608,935	1,531,272	186,932	383	3,831,379	19,154
	1990	327	498,797	1,530,176	1,208,860	163,727	641	3,402,531	20,165
	1991	279	418,243	1,287,653	1,252,713	136,030	240	3,095,160	17,623
EEC'86 CÉE'86	1989	10,958	372,816	963,616	2,520,617	1,009,450	15,588	4,893,047	147,612
	1990	10,225	402,687	854,337	2,316,690	1,050,916	14,962	4,649,820	205,122
	1991	6,329	348,788	744,690	2,508,349	1,208,134	14,688	4,830,981	207,841
Other OECD'86 Autres OCDE'86	1989	568	69,162	318,495	474,940	382,047	5,606	1,250,820	51,065
	1990	63	87,106	300,653	678,335	379,607	12,443	1,458,211	98,191
	1991	443	67,571	256,258	427,998	269,261	8,479	1,030,013	47,225
Other countries Autres pays	1989	8,450	1,118,390	867,626	2,149,496	1,005,216	32,755	5,181,935	197,448
	1990	6,957	1,960,218	943,830	1,687,572	1,267,326	33,626	5,899,531	215,070
	1991	9,610	1,779,038	856,863	2,135,457	932,892	40,024	5,753,886	130,734
All countries Tous les pays	1989	248,341	3,562,979	7,742,849	20,902,112	24,648,780	289,234	57,394,299	1,583,762
	1990	381,815	4,661,289	7,761,747	20,042,118	25,817,731	624,954	59,249,656	3,017,063
	1991	427,760	4,384,291	6,261,845	19,869,667	24,027,699	647,026	57,618,291	2,777,708

TABLE X-2. DOMESTIC EXPORTS BY COUNTRY
TABLEAU X-2. EXPORTATIONS NATIONALES PAR PAYS

Country	January to May						Percentage Variation pourcentage		Pays	
	May Mai			Janvier à mai			Jan. to May Janv. à mai			
	1989	1990	1991	1989	1990	1991	90/89	91/90		
Thousands of dollars - Milliers de dollars										
North America									Amérique du Nord	
Greenland	353	289	46	8,173	1,194	2,376	-85.3	98.9	Greenland	
St Pierre-Miq.	2,144	2,678	3,828	13,663	12,938	14,277	-5.3	10.3	St-Pierre-Miq.	
United States	8,965,911	9,502,739	9,151,924	42,237,115	43,839,563	42,908,249	3.7	-2.1	États-Unis	
Total	8,968,409	9,505,707	9,155,799	42,258,953	43,853,696	42,924,903	3.7	-2.1	Total	
Western Europe									Europe occidentale	
United Kingdom	342,390	285,608	270,653	1,532,560	1,377,211	1,324,730	-10.1	-3.8	Royaume-Uni	
Gibraltar				49	54	47	11.2	-13.8	Gibraltar	
Ireland	9,968	12,914	11,636	77,658	54,773	59,896	-29.4	9.3	Irlande	
Malta	537	268	111	1,740	1,486	4,305	-14.6	189.6	Malte	
Austria	5,234	10,478	6,744	40,286	56,034	53,548	39.0	-4.4	Autriche	
Belgium	137,703	124,485	93,039	558,812	535,588	482,053	-4.1	-9.9	Belgique	
Denmark	16,194	14,432	8,957	55,559	56,150	50,503	1.0	-10.0	Danemark	
Finland	7,805	9,197	8,650	51,199	50,997	32,828	-0.3	-35.6	Finlande	
France	121,818	125,174	103,706	578,317	520,979	525,340	-9.9	0.8	France	
Germany	124,579	179,090	198,927	712,908	821,250	924,604	15.1	12.5	Allemagne	
Greece	6,487	18,160	8,441	25,471	38,582	27,831	50.6	-27.4	Grèce	
Iceland	1,010	781	308	5,059	4,242	3,647	-16.1	-14.0	Islande	
Italy	80,584	117,170	95,600	438,693	466,623	479,477	5.9	3.1	Italie	
Luxembourg	277	255	254	830	1,428	2,427	72.0	69.8	Luxembourg	
Netherlands	141,580	122,966	137,457	648,416	551,600	736,123	-14.9	33.4	Pays-Bas	
Norway	144,162	55,825	69,502	259,199	254,794	281,276	-1.6	10.3	Norvège	
Portugal	16,951	24,064	8,935	85,674	66,989	57,564	-21.8	-14.0	Portugal	
Spain	33,516	31,146	31,935	178,144	160,841	160,427	-9.7	-0.2	Espagne	
Sweden	29,793	25,265	18,238	128,604	116,159	100,550	-9.6	-13.4	Suède	
Switzerland	64,857	61,155	33,751	251,398	448,164	231,920	78.2	-48.2	Suisse	
Total	1,285,454	1,218,442	1,106,832	5,630,585	5,581,753	5,539,106	-0.8	-0.7	Total	
Eastern Europe									Europe orientale	
Albania	3		57	103	291	57	181.2	-80.2	Albanie	
Bulgaria	179	444	74	7,010	10,581	1,164	48.0	-88.7	Bulgarie	
Czechoslovakia	1,668	1,015	1,029	4,918	7,643	4,997	55.4	-34.6	Tchécoslovaquie	
Germany, East	4,175	136		51,152	21,532		-30.8	-100.0	Allemagne, est	
Hungary	135	853	1,961	1,844	4,356	5,143	136.2	18.0	Hongrie	
Poland	2,989	959	5,855	9,442	7,587	15,835	-19.6	108.7	Pologne	
Romania	618	1,295	5,040	9,332	5,030	26,585	-46.1	428.5	Roumanie	
USSR	92,003	250,258	306,805	381,563	755,144	840,556	92.6	14.3	URSS	
Yugoslavia	2,426	4,123	1,370	17,674	12,889	30,545	-27.0	136.9	Yougoslavie	
Total	104,202	259,087	322,195	463,042	804,858	924,886	73.8	14.9	Total	
Middle East									Moyen-Orient	
Bahrain	183	125	167	1,462	1,066	665	-27.0	-37.5	Bahreïn	
Cyprus	1,928	2,712	831	3,431	6,439	4,709	87.6	-26.8	Cypre	
Qatar	197	167	573	975	2,472	1,889	153.4	-23.6	Qatar	
United Arab Emir.	3,147	2,406	2,872	10,336	14,705	12,568	42.2	-14.5	Émir. arabes unis	
Ethiopia	215	2,518	3,675	4,450	16,058	13,474	260.7	-16.0	Ethiopie	
Iran, Isla. Rep.	6,408	27,235	51,928	16,896	99,432	186,488	488.4	87.5	Iran, Rép. Islam.	
Iraq	29,372	7,011		93,416	68,435		-26.7	-100.0	Irak	
Israel	10,623	8,810	14,872	61,517	50,399	61,818	-18.0	22.6	Israël	
Jordan	1,272	780	306	3,549	4,555	17,068	28.3	274.6	Jordanie	
Kuwait	1,807	2,985	1,611	11,188	31,821	2,363	184.4	-92.5	Koweït	
Lebanon	961	1,024	2,737	6,028	3,580	6,029	-40.6	68.4	Liban	
Libyan Arab. Jam.	435	7,603	338	18,803	30,326	21,794	61.2	-28.1	Libyenne, Jam. ar	
Oman	220	475	534	1,555	2,494	3,002	60.3	20.3	Oman	
Saudi Arabia	24,596	15,576	34,255	146,299	110,304	118,319	-24.6	7.2	Arabie Saoudite	
Somalia		582		1,088	2,421	44	122.5	-98.1	Somalie	
Yemen, Democratic	15	3	41	176	186	1,367	5.8	632.8	Yémen dém.	
Sudan	42	1,759	179	3,542	4,162	7,820	17.4	87.8	Soudan	
Syrian Arab. Rep.	209	2,055	1,256	596	2,868	5,906	377.1	107.3	Syrienne, Rép. ar	
Turkey	7,113	13,618	12,485	50,851	80,570	53,154	58.4	-58.8	Turquie	
Egypt	6,928	10,685	2,358	34,007	25,283	58,874	-25.6	132.8	Égypte	

...Percentage change exceeds 999 percent.
La variation en pourcentage excède 999 pourcent.

TABLE X-2. DOMESTIC EXPORTS BY COUNTRY
TABLEAU X-2. EXPORTATIONS NATIONALES PAR PAYS

Country							Percentage Variation pourcentage		Pays	
	May Mai			January to May Janvier à mai			Jan. to May Janv. à mai			
	1989	1990	1991	1989	1990	1991	90/89	91/90		
Thousands of dollars - Milliers de dollars										
(Cont'd) Middle East										
Yemen	320	503	227	5,136	2,553	6,401	-50.2	150.6	Yémen	
Total	96,000	108,422	131,255	475,312	560,118	563,763	17.8	0.6	Total	
Other Africa										
Gambie	23	3	52	115	121.1	-100.0	Gambie			
Ghana	1,731	344	1,847	19,762	10,096	19,697	-48.9	95.0	Ghana	
Kenya	500	125	398	2,987	21,865	3,510	631.8	-83.9	Kenya	
Malawi	13	103	32	4,356	752	2,228	-82.7	196.0	Malawi	
Mauritius	25	44	102	1,153	192	301	-83.2	56.6	Maurice	
Nigeria	1,549	3,150	2,329	16,362	11,447	8,955	-30.0	-21.7	Nigéria	
South Africa	10,441	17,081	4,904	41,562	47,873	42,595	15.1	-11.0	Afrique du Sud	
Namibia	4,969		48	9,730	56	298	-99.4	431.4	Namibie	
Zimbabwe	1,393	567	995	5,788	6,547	7,085	13.0	8.2	Zimbabwe	
Sierra Leone	12		4	91	48	174	-46.7	260.2	Sierra Leone	
Tanzania, Un. Rep.	443	472	4,788	16,892	10,737	12,773	-36.4	18.9	Tanzanie, Rép. un.	
Uganda	122	201	52	3,823	1,109	497	-70.9	-55.2	Ouganda	
Zambia	516	760	107	16,567	3,626	963	-78.1	-73.4	Zambie	
Botswana	148	335	65	855	812	958	-4.9	17.8	Botswana	
Lesotho	2		28	3,559	44	111	-98.7	154.1	Lesotho	
Swaziland	80	10		695	10	60	-98.5	501.3	Swaziland	
St-Helena				89			-100.0	0.0	Sainte-Hélène	
Br. Indian O. Ter.						3	0.0	...	Terr. Br. Oc. In.	
Seychelles		9		169	77	15	-54.2	-80.2	Seychelles	
Algeria	7,155	40,390	37,179	53,234	93,750	111,617	76.1	19.0	Algérie	
Angola	281	2,292	1,714	3,743	6,299	3,774	68.2	-40.0	Angola	
Cameroun	1,985	3,168	979	15,321	12,234	12,209	-20.1	-0.2	Cameroun	
Burundi	2			71	178	168	148.8	-5.6	Burundi	
Zaire	1,034	546	477	6,785	3,897	4,121	-42.5	5.7	Zaïre	
Central Af. Rep.	4			85	4	47	-94.3	888.7	Centrafr. Rép.	
Chad	58	3	1,115	954	82	1,119	-91.3	...	Tchad	
Congo		158	315	404	303	386	-25.0	27.2	Congo	
Mali	4,943	78	921	10,349	1,966	2,025	-81.1	4.0	Mali	
Niger	23	52	7	688	1,105	1,265	126.1	14.4	Niger	
Benin	976	68	153	1,260	1,128	1,635	-18.4	44.9	Bénin	
Rwanda	16	35	1,076	843	674	3,166	-19.9	369.0	Rwanda	
Burkina Faso		2	850	3,006	439	2,006	-85.3	356.5	Burkina Faso	
Reunion	49			337		2	-100.0	...	Réunion	
Djibouti	11	8	36	128	120	2,825	-6.0	...	Djibouti	
Comoros	3			12			-100.0	0.0	Comores	
Fr. So. Antarc. Tr.	564			2,964			-100.0	0.0	Tr. fr. S. Antarc.	
Gabon	136	3,387	192	2,210	4,755	3,361	115.1	-29.3	Gabon	
Guinée	69	118	35	3,418	4,962	1,268	45.1	-74.4	Guinée	
Côte-d'Ivoire	949	38	30	8,398	3,417	2,177	-59.3	-36.2	Côte-d'Ivoire	
Liberia	235	32	109	1,805	1,469	1,932	-18.5	31.4	Liberia	
Madagascar	144	33	57	709	373	458	-47.3	22.6	Madagascar	
Mauritanie	4	891		123	1,112	118	797.1	-89.3	Mauritanie	
Morocco	7,538	22,125	24,321	42,098	107,586	70,605	155.5	-34.3	Moroc	
Guinée-Bissau		13		61	13	8	-78.2	-39.1	Guinée-Bissau	
Mozambique	118	140	271	7,123	11,217	2,337	57.4	-79.1	Mozambique	
Cape Verde		55			112		...	-100.0	Cap-Vert	
Seo Tome Prn.		13	18	319	456	159	42.8	-65.1	Seo Tomé Prn.	
Eq. Guinea				37			-100.0	0.0	Guinée équat.	
Senegal	104	4,020	4,810	3,718	7,100	8,669	90.9	22.1	Sénégal	
Togo	130	72	51	3,477	2,104	592	-39.4	-71.8	Togo	
Tunisia	266	1,027	9,145	5,195	16,213	29,828	212.0	83.9	Tunisie	
Total	48,766	101,971	99,557	323,195	398,476	368,119	23.2	-7.6	Total	
Other Asia										
Bangladesh	8,575	2,060	4,134	38,279	52,903	67,627	38.2	27.8	Bangladesh	
Sri Lanka	151	895	1,171	4,861	8,036	4,513	65.3	-43.8	Sri Lanka	
Maldives				98			-100.0	0.0	Maldives	
Hong Kong	123,169	70,205	47,184	546,143	280,242	523,156	-48.6	15.3	Hong Kong	
India	30,889	23,664	19,003	120,745	100,729	129,932	-16.5	28.9	Inde	
Malaysia	35,985	23,846	37,518	100,505	108,363	140,985	8.0	30.1	Malaisie	
Brunei Darussalam	146	153	41	803	333	603	-58.5	81.0	Brunei Darussalam	
Autre pays d'Asie										

...Percentage change exceeds 999 percent.
La variation en pourcentage excède 999 pourcent.

TABLE X-2. DOMESTIC EXPORTS BY COUNTRY
TABLEAU X-2. EXPORTATIONS NATIONALES PAR PAYS

Country	May Mai			January to May Janvier à mai			Percentage Variation pourcentage		Pays
	1989	1990	1991	1989	1990	1991	Jan. to May Janv. à mai	90/89	
	Thousands of dollars - Milliers de dollars								
(Cont'd)									(Suite)
Other Asia									Autre pays d'Asie
Pakistan	3,558	3,630	8,987	26,229	21,020	23,133	-19.8	10.0	Pakistan
Singapore	16,437	55,963	39,546	124,388	158,254	161,076	27.2	1.7	Singapour
Afghanistan		20	1,492	3	114	1,500	Afghanistan
Myanmar	1,016		5	63	1,854	87	...	-95.3	Myanmar
Kampuchea Dm	4			4		25	-100.0	...	Kampuchea dém.
Laos P. Dem. Rep.		5		143	5	57	-96.2	958.6	Laos, rép. dm p.
China, P. Rep.	92,455	224,965	161,179	508,089	858,196	539,246	68.9	-37.1	Chine, Rép. pop.
Indonesia	26,776	35,577	30,653	132,200	141,847	141,537	7.2	-0.2	Indonésie
Japan	773,918	774,216	678,850	3,851,579	3,402,531	3,095,160	-11.1	-9.0	Japan
Korea, North	14		11,510	1,605	34	20,589	-97.8	...	Corée du Nord
Korea, South	195,127	165,797	175,200	714,096	717,914	868,000	0.5	20.9	Corée du Sud
Nepal	76	49	31	203	260	449	27.5	72.6	Népal
Philippines	29,316	9,289	8,171	59,235	93,425	72,499	57.7	-22.3	Philippines
Macau	19	24	8	214	136	202	-36.0	48.2	Macao
Taiwan	91,323	73,268	79,673	416,574	329,276	400,608	-20.9	21.6	Taiwan
Thailand	29,583	169,059	26,970	134,989	286,927	114,580	112.5	-60.0	Thaïlande
Vietnam	218	265	314	1,074	1,667	4,580	55.2	174.6	Viêt-Nam
Total	1,457,748	1,633,997	1,331,651	6,763,730	6,564,074	6,110,155	-2.9	-6.9	Total
Oceania									Océanie
Norfolk Island					291		...	-100.0	Norfolk île
Papua, N.G.	400	259	529	8,627	7,513	6,738	-12.9	-10.3	Papouasie, N.-G.
Australia	68,848	73,208	44,353	385,831	385,286	250,434	-0.1	-35.0	Australie
Fiji	453	39	104	1,247	368	976	-70.4	164.7	Fidji
Tokelau	2,954			4,490	111		-97.5	-100.0	Tokélaou
Cook Islands			13		128	53	...	-58.5	Cook, îles
New Zealand	16,634	8,899	8,447	73,899	61,431	42,597	-16.8	-30.6	Nouvelle-Zélande
Pitcairn Island				80			-100.0	0.0	Pitcairn, île
Tonga			58	3	62	175	...	178.5	Tonga
Western Samoa	33	18		62	83	34	33.5	-58.5	Samoa occidentale
Wallis Futuna Is.	18			16			-100.0	0.0	Wallis Futuna, î.
Vanuatu			4			4	0.0	...	Vanuatu
New Caledonia	60	148	169	550	340	233	-38.0	-31.5	Nouv.-Calédonie
Fr. Polynesia	66	82	414	269	393	1,243	46.0	216.2	Polynésie fr.
Guam	97	496	295	753	1,247	1,432	65.4	14.8	Guam
American Samoa	7			85	27		-67.8	-100.0	Samoas américaines
U.S. Outlying Is.			42	36	36	156	323.8	-45.9	Éloigné îles É.U.
Total	89,575	83,194	54,407	475,958	457,443	304,008	-3.8	-33.5	Total
South America									Amérique du Sud
Guyana	334	4,721	154	2,376	5,988	2,882	151.9	-51.8	Guyane
Argentina	1,203	1,765	6,727	15,002	15,181	21,182	1.1	39.5	Argentine
Bolivia	137	143	171	1,160	2,215	620	90.9	-72.0	Bolivie
Brazil	32,952	47,576	39,308	162,997	156,139	194,808	-4.2	24.7	Brésil
Chile	7,305	16,013	11,343	44,312	71,068	60,171	60.3	-15.3	Chili
Colombia	12,477	12,891	5,466	55,611	71,891	45,934	29.2	-36.1	Colombie
Ecuador	6,527	728	3,706	14,417	10,409	18,193	-27.7	74.7	Équateur
French Guiana	14			299		165	-100.0	...	Guyane française
Paraguay	18	82	177	578	808	584	39.8	-27.8	Paraguay
Peru	6,005	2,734	2,437	21,719	21,191	28,586	-2.4	34.8	Pérou
Surinam		112	277	603	804	850	33.2	5.8	Surinam
Uruguay	265	1,027	358	6,204	5,672	2,649	-8.5	-53.2	Uruguay
Venezuela	22,122	15,178	21,153	72,278	61,589	122,566	-14.7	99.0	Venezuela
Total	89,364	102,976	91,282	397,561	422,959	499,195	6.3	18.0	Total
Cent. Amer. Antil									Amér. cent. Antil
Bahamas	2,179	1,545	935	13,020	34,095	6,492	161.8	-80.9	Bahamas
Bermuda	4,453	2,399	1,544	15,417	11,500	16,924	-25.4	42.8	Bermudes
Belize	564	405	137	1,354	1,659	981	22.5	-40.8	Belize
Barbados	3,816	2,334	4,464	18,046	13,677	13,793	-24.2	0.8	Barbade
Br. Virgin Is.	107	81	64	430	533	227	23.9	-57.4	Vierges br. îles

...Percentage change exceeds 999 percent.
La variation en pourcentage excède 999 pourcent.

TABLE X-2. DOMESTIC EXPORTS BY COUNTRY
TABLEAU X-2. EXPORTATIONS NATIONALES PAR PAYS

Country							Percentage Variation pourcentage		Pays	
	May Mai			January to May Janvier à mai			Jan. to May Janv. à mai			
	1989	1990	1991	1989	1990	1991	90/89	91/90		
Thousands of dollars - Milliers de dollars										
(Cont'd) Cent. Amer. Antil									(Suite) Amér. cent. Antil	
Jamaica	7,762	11,685	4,702	41,874	40,483	31,633	-3.3	-21.8	Jamaïque	
Cayman Islands	200	169	192	1,381	1,149	733	-16.7	-36.2	Cayman, îles	
Turks Ca. Is.	226	47	5	1,855	311	76	-83.0	-75.3	Turks Caicos, i.	
Trinidad-Tobago	4,533	3,928	4,658	23,209	22,295	24,848	-3.9	11.4	Trinité-Tobago	
Montserrat	27	131	28	248	278	157	12.4	-43.5	Montserrat	
Anguilla	33	70	10	287	174	89	-39.1	-48.9	Anguilla	
St. Kitts-Nevis	170	136	107	921	2,176	696	136.3	-68.0	St Kitts-Nevis	
Antigua-Barbuda	944	468	803	3,259	2,636	2,408	-19.1	-8.6	Antigua-Barbuda	
Dominica	126	72	97	1,853	932	669	-49.6	-28.1	Dominique	
Grenada	319	135	1,830	1,437	1,980	2,462	37.7	24.3	Grenade	
Saint Lucia	354	768	176	2,653	3,005	1,615	15.2	-46.2	Sainte-Lucie	
St. Vincent Gren.	229	578	312	1,411	2,061	1,101	46.0	-46.5	St-Vincent Gren.	
Costa Rica	1,310	2,246	1,301	7,994	13,195	7,586	65.0	-42.5	Costa Rica	
Cuba	16,462	26,863	12,941	72,813	84,672	53,048	16.2	-37.3	Cuba	
Dominican Rep.	5,179	6,067	3,320	30,370	30,547	23,482	0.5	-23.1	Rép. Dominicaine	
El Salvador	476	1,065	454	4,236	5,725	5,021	35.1	-12.2	El Salvador	
Guadeloupe	36	137	37	419	963	797	129.7	-17.2	Guadeloupe	
Martinique	139	97	50	733	1,877	1,100	155.9	-41.3	Martinique	
Guatemala	4,514	3,328	2,159	11,187	13,990	8,517	25.0	-39.1	Guatemala	
Haiti	1,271	1,079	860	7,921	6,679	5,563	-15.6	-16.7	Haïti	
Honduras	807	392	159	7,749	3,243	1,174	-58.1	-63.7	Honduras	
Mexico	51,315	55,563	41,167	227,733	288,221	154,562	26.5	-46.3	Mexique	
Neth. Antilles	1,136	2,225	919	4,652	6,834	5,605	46.9	-17.9	Antilles néerl.	
Nicaragua	1,519	318	1,757	8,722	4,068	8,335	-53.3	104.8	Nicaragua	
Panama	1,139	817	1,096	8,817	7,504	4,943	-17.1	-32.3	Panama	
Puerto Rico	17,758			82,417			-100.0	0.0	Porto Rico	
U.S. Virgin Is.	230			1,549			-100.0	0.0	Vierges, îl. É-U	
Total	129,326	125,761	86,298	605,960	606,276	384,151	0.0	-36.6	Total	
All Countries	12,268,848	13,139,560	12,379,280	57,394,299	59,249,656	57,618,291	3.2	-2.7	Tous les pays	

...Percentage change exceeds 999 percent.
La variation en pourcentage excède 999 pourcent.

TABLE X-3. DOMESTIC EXPORTS BY COMMODITY CATEGORY
TABLEAU X-3. EXPORTATIONS NATIONALES PAR CATEGORIE DE MARCHANDISES

Commodity Category							Percentage Variation pourcentage	
	May Mai			January to May Janvier à mai			Jan. to May Janv. à mai	
	1989	1990	1991	1989	1990	1991	90/89	91/90
Thousands of dollars - Milliers de dollars								
Live animals	59,349	93,911	92,262	248,341	381,815	427,760	53.7	12.0
Food, feed, beverages and tobacco	765,629	1,149,836	1,130,973	3,562,979	4,661,289	4,384,291	30.2	-5.5
Meat and fish	294,657	307,151	306,455	1,235,811	1,315,790	1,261,529	-6.4	-4.1
Meat, fresh, chilled or frozen	73,154	78,148	74,068	361,885	383,401	348,630	5.9	-9.0
Other meat and meat preparations	5,771	8,461	8,622	29,459	40,975	43,108	39.0	5.2
Fish, whole or dressed, fresh or froz.	30,247	24,201	37,608	153,149	141,382	176,948	-7.6	25.1
Fish, fillets & blocks, fresh or froz.	66,181	49,842	54,846	260,173	253,638	275,658	-2.5	8.6
Fish, preserved, except canned	15,200	20,237	11,584	93,275	94,024	93,359	0.8	-0.7
Fish, canned	10,626	12,180	11,374	95,745	116,707	74,081	21.8	-36.5
Other fishery foods and feeds	93,475	114,079	108,369	242,121	285,659	249,743	17.9	-12.5
Cereals and preparations	256,954	604,792	592,661	1,418,513	2,245,200	2,029,262	58.2	-9.6
Barley	24,798	46,651	28,647	197,909	262,806	215,951	32.7	-17.8
Wheat	189,207	507,131	516,474	976,390	1,759,279	1,596,249	88.1	-9.2
Other cereals, unmilled	12,958	13,332	8,876	86,611	69,793	47,999	-19.4	-31.2
Hard spring wheat flour	658	4,092	1,083	26,251	17,988	11,899	-31.4	-33.8
Other cereals, milled	14,103	15,477	16,082	59,957	49,813	57,727	-16.9	15.8
Cereal preparations	15,229	18,107	21,497	71,392	85,520	99,435	19.7	16.2
Other food, feed, bev. and tobacco	214,017	237,892	231,856	908,654	1,080,298	1,093,499	18.8	1.2
Dairy produce, eggs and honey	21,020	25,088	16,305	79,440	95,342	77,068	20.0	-19.1
Fruits and fruit preparations	6,446	7,496	7,929	35,410	40,086	43,556	13.2	8.6
Vegetables & vegetable preparations	47,718	45,661	40,901	203,614	244,387	228,567	20.0	-6.4
Sugar and sugar preparations	16,912	17,591	23,790	79,977	90,652	110,775	13.3	22.1
Other foods and materials for food	21,931	21,625	26,351	98,776	102,140	114,528	3.4	12.1
Oil seed cake and meal	8,215	9,650	8,486	30,225	31,247	36,770	3.3	17.6
Other feeds of vegetable origin	15,751	18,791	13,000	75,627	80,128	68,778	5.9	-14.1
Other fodder and feeds	14,806	19,530	13,517	59,745	83,068	74,315	39.0	-10.5
Whisky	30,353	31,609	32,401	111,942	163,432	153,352	45.9	-6.1
Other beverages	20,586	20,286	26,963	87,495	88,142	99,094	0.7	12.4
Tobacco	10,473	20,559	22,409	46,398	61,670	86,690	32.9	40.5
Crude materials, inedible	1,765,226	1,672,720	1,589,505	7,742,849	7,741,747	8,261,845	-0.0	6.7
Metal ores, concentrates and scrap	621,720	450,817	339,828	2,204,593	1,910,346	1,591,486	-13.3	-16.6
Iron ores and concentrates	87,926	82,632	83,680	366,307	231,433	288,377	-36.8	24.6
Scrap iron and steel	19,543	19,607	13,622	96,400	85,165	66,773	-11.6	-21.5
Aluminum ores, concentrates and scrap	30,440	24,207	21,164	139,483	113,068	97,212	-18.9	-14.0
Copper in ores, concentrates & scrap	156,992	86,631	64,975	588,125	512,363	373,813	-12.8	-27.0
Lead in ores, concentrates and scrap	4,571	13,095	519	25,301	46,921	17,062	85.4	-63.6
Nickel in ores, concentrates & scrap	188,033	87,944	98,396	692,968	369,674	409,501	-25.0	10.7
Precious metals in ores, conc. & scrap	53,536	50,063	33,315	193,995	220,085	162,148	13.4	-26.3
Zinc in ores, concentrates and scrap	60,737	59,834	9,752	204,336	234,964	105,148	14.9	-55.2
Radioactive ores and concentrates				4			-100.0	0.0
Oth. metals in ores, conc. and scrap	19,939	26,799	14,902	97,671	96,671	71,447	-1.0	-26.0
Other crude materials, inedible	1,163,506	1,221,982	1,249,676	5,538,256	5,831,400	6,670,358	5.2	14.3
Raw hides and skins	22,003	31,352	19,566	106,529	131,508	96,284	23.4	-26.7
Fur skins, undressed	7,412	18,665	27,612	73,589	71,888	65,771	-2.3	-8.5
Other crude animal products	6,767	8,953	8,104	26,285	35,528	31,685	35.1	-10.8
Seeds for sowing	3,145	2,586	1,706	36,170	31,802	22,398	-12.0	-29.5
Flaxseed	18,614	20,265	5,255	65,301	69,111	53,438	5.8	-51.6
Rapeseed	62,069	63,087	43,808	284,487	275,029	228,222	-3.3	-17.0
Oth. oil seeds, oil nuts & oil kernels	18,167	9,934	13,446	52,847	48,324	46,470	-8.5	-3.8
Other crude vegetable products	18,950	26,271	28,668	86,887	113,066	115,217	30.1	1.9
Pulpwood	1,046	544	662	5,687	1,604	2,954	-71.7	84.1
Pulpwood chips	12,523	19,261	11,649	68,430	62,242	50,485	-9.0	-18.8
Other crude wood products	13,324	15,971	11,727	105,760	83,056	52,007	-21.4	-37.3
Textile and related fibres	15,108	20,072	13,772	73,828	103,384	71,090	40.0	-31.2
Crude petroleum	421,447	361,081	482,481	1,800,601	1,822,894	2,033,365	1.2	55.4
Natural gas	226,983	250,431	263,475	1,248,069	1,338,939	1,495,363	7.2	11.6
Coal & oth. crude bitumin. substances	171,316	213,041	175,393	913,510	982,786	921,070	7.5	-6.2
Asbestos, unmanufactured	36,262	38,309	29,714	165,374	171,274	153,899	3.5	-10.1
Sulphur	43,452	58,176	64,949	200,897	267,140	258,790	32.9	-3.1
Other crude non-metallic minerals	16,932	21,317	16,603	82,932	85,656	71,300	3.2	-16.7
Other waste and scrap materials	27,977	42,579	31,098	141,063	136,179	120,541	-3.4	-11.4

...Percentage change exceeds 999 percent.

TABLE X-3. DOMESTIC EXPORTS BY COMMODITY CATEGORY
TABLEAU X-3. EXPORTATIONS NATIONALES PAR CATÉGORIE DE MARCHANDISES

47

January to May		1991			Janvier à mai
United States	Japan	EEC'86	Other OECD'86	Other Countries	Catégorie de marchandises
États-Unis	Japon	CÉÉ'86	Autres OCDÉ'86	Autres Pays	
Thousands of dollars - Milliers de dollars					
411,097	279	6,329	443	9,610	Animaux vivants
1,770,650	418,243	348,788	67,571	1,779,038	Aliments, provendes, boissons et tabacs
850,689	146,426	167,658	36,139	60,615	Viandes et poissons
251,810	56,331	23,301	3,978	13,209	Viandes fraîches, réfrigérées ou cong.
36,349	1,683	233	1,423	3,418	Autres viandes & prép. de viande
125,973	30,069	11,172	2,511	7,238	Poissons, ent. ou hab., frais ou cong.
248,384	1,044	20,825	4,996	408	Filets, blocs de poisson frais ou cong.
27,546	863	40,653	5,443	18,852	Poisson en conserve, sauf en boîtes
10,268	1,000	39,756	11,928	11,126	Poissons, en boîtes
150,373	55,634	31,715	5,858	6,362	Autres produits de la pêche
184,640	195,529	32,297	7,112	1,609,683	Céréales et préparations
26,191	48,745	14		140,999	Orge
27,973	91,289	27,427	5,780	1,443,779	Blé
22,895	15,845	3,074	294	5,889	Autres céréales, non moulues
69	6	436	203	11,182	Farine de blé dur du printemps
12,163	38,322	274	70	6,896	Autres céréales, moulues
95,347	1,320	1,069	763	935	Préparations céréalierées
735,319	76,287	148,833	24,319	108,739	Autres ali., provendes, boissons & tabac
19,128	8,574	14,844	1,212	33,309	Produits laitiers, œufs et miel
22,764	1,126	16,253	837	2,574	Fruits et préparations de fruits
115,885	8,069	56,943	6,769	40,900	Légumes et préparations de légumes
101,461	1,797	3,542	977	2,997	Sucre et prép. à base de sucre
95,626	2,250	6,422	4,367	5,859	Autres aliments & mat. pour aliments
23,553	4,560	32	6,047	2,776	Tourteaux et farine oléagineux
23,345	39,136	1,115	71	5,110	Autres provendes d'origine végétale
57,051	5,625	7,160	259	4,219	Autres fourrages et provendes
136,894	4,583	7,485	2,417	2,171	Whisky
94,849	761	2,536	72	874	Autres boissons
44,959	2	32,496	1,286	7,945	Tabac
5,116,379	1,287,653	744,690	256,258	856,863	Matières brutes, non comestibles
333,788	337,089	491,075	218,410	211,122	Minéraux, conc. et déchets métallifères
75,390	7,951	185,202	3,416	16,416	Minéraux et concentrés de fer
49,603	1,933	976	772	13,486	Déchets de fer et d'acier
81,541	10,930	1,209		3,530	Minéraux, conc. et déchets d'aluminium
56,359	229,462	20,013	21,587	46,391	Minéraux, conc. et déchets de cuivre
1,835	5,013	9,752	3	457	Minéraux, conc. et déchets de plomb
11,882	1,640	110,616	190,152	95,209	Minéraux, conc. et déchets de nickel
26,857	45,644	88,299	39	1,307	Minéraux, conc., déchets de métaux préc.
16,060	20,050	54,987	40	14,029	Minéraux, conc. et déchets de zinc
14,257	14,482	20,017	2,398	20,291	Minéraux et concentrés radioactifs
4,782,590	950,566	253,615	37,848	645,740	Autres matières brutes, non comestibles
25,521	8,156	5,328	186	57,090	Peaux et cuirs bruts
23,528	4,380	11,158	15,762	10,942	Pelleteries, non apprêtées
16,867	1,303	9,337	2,354	1,822	Autres prod. bruts d'origine animale
15,790	614	5,251	658	83	Graines de semence
17,651	10,283	4,276	132	1,094	Graine de lin
542	225,256	835		1,590	Graine de colza
22,651	5,351	6,710	520	11,236	Autres graines, noix et amandes oléagine.
101,703	7,702	716	271	4,823	Autres matières végétales brutes
577		2,376			Bois à pâte
10,651	39,788			45	Copeaux de bois à pâte
17,462	29,559	1,364	8	3,613	Autres matières en bois brut
37,471	368	3,635	3,390	26,224	Fibres textiles et connexes
2,783,027	4,987			45,350	Pétrole brut
1,495,363					Gaz naturel
24,655	586,469	87,448	4,935	217,562	Charbon & substances bitumin. brutes
4,324	18,859	50,756	4,132	75,826	Amiante, non ouvré
74,195		18,685	4,583	161,325	Soufre
58,782	3,623	4,448	744	3,702	Autres minéraux non métal. bruts
51,820	3,860	41,287	166	25,407	Autres déchets & matières de rebut

... La variation en pourcentage excède 999 pourcent

TABLE X-3. DOMESTIC EXPORTS BY COMMODITY CATEGORY
TABLEAU X-3. EXPORTATIONS NATIONALES PAR CATÉGORIE DE MARCHANDISES

Commodity Category							Percentage Variation pourcentage	
	May Mai			January to May Janvier à mai			Jan. to May Janv. à mai	
	1989	1990	1991	1989	1990	1991	90/89	91/90
Thousands of dollars - Milliers de dollars								
Fabricated materials, inedible	4,393,455	4,107,386	4,094,271	20,902,112	20,042,118	19,869,667	-4.1	-0.8
Wood and paper	1,901,094	1,872,406	1,745,627	9,030,121	9,186,268	8,475,991	1.7	-7.7
Lumber, softwood	475,427	525,276	517,672	2,173,121	2,302,341	2,089,851	5.9	-9.2
Lumber, hardwood	10,707	12,200	11,162	60,393	49,163	48,506	-18.5	-1.3
Shingles and shakes	19,957	19,926	16,396	85,827	88,183	71,138	2.7	-19.3
Other sawmill products	538	1,017	1,382	1,709	4,176	5,026	144.1	20.4
Veneer	13,340	15,439	13,484	62,864	72,849	59,410	15.8	-18.4
Plywood	10,140	9,912	7,977	50,219	56,127	42,470	11.7	-24.3
Other wood fabricated materials	48,013	50,762	39,650	217,615	246,492	167,022	13.2	-32.2
Wood pulp and similar pulp	568,233	506,347	406,311	2,909,234	2,716,119	2,258,631	-6.6	-16.8
Newsprint paper	600,825	552,282	556,067	2,753,867	2,753,950	2,648,823	0.0	3.4
Other paper for printing	60,638	62,835	58,559	247,711	331,380	320,348	33.7	-3.3
Paperboard	28,812	33,899	41,581	136,177	171,207	196,996	25.7	15.0
Other paper	64,657	82,506	73,400	331,378	394,278	367,764	18.9	-6.7
Textiles	47,767	61,278	64,168	234,279	249,111	278,570	6.3	11.8
Yarn, thread, cordage, twine and rope	18,658	21,982	28,523	87,076	87,000	117,928	-0.0	35.5
Cotton broad woven fabrics	2,594	2,871	3,069	11,329	10,647	11,091	-6.0	4.1
Other broad woven fabrics	6,989	9,392	8,168	35,139	38,363	33,770	9.1	-11.9
Other textile fabricated materials	19,524	27,032	24,407	100,735	113,099	115,779	12.2	2.3
Chemicals	693,951	654,232	660,758	3,247,730	3,321,566	3,379,245	2.2	1.7
Chemical elements	16,703	19,245	13,746	98,432	92,571	76,839	-5.9	-16.9
Other inorganic chemicals	102,533	94,044	97,193	535,528	536,163	506,861	0.1	-5.4
Organic chemicals	209,835	166,660	158,691	871,342	803,798	860,677	-7.7	7.0
Fertilizers and fertilizer materials	136,023	140,585	148,660	701,863	768,313	752,063	9.4	-2.1
Syn. rubber and plastic materials	140,784	128,104	123,161	644,715	619,518	671,526	-3.9	8.3
Plastics basic shapes and forms	42,826	49,524	55,537	195,593	236,052	241,411	19.6	3.1
Other chemical products	45,244	56,086	63,768	200,255	267,169	269,865	33.4	1.0
Iron and steel	285,772	250,417	297,044	1,166,777	1,099,899	1,085,522	-5.7	-1.3
Ferro-alloys	8,759	3,312	2,729	26,255	22,660	22,334	-13.6	-1.4
Primary iron and steel	28,731	23,655	28,783	121,076	121,592	100,488	0.4	-17.3
Castings and forgings, steel	2,722	2,105	2,823	12,179	11,721	11,148	-3.7	-4.8
Bars and rods, steel	43,408	36,355	31,492	200,430	181,525	132,860	-9.4	-26.8
Plate, sheet and strip, steel	120,104	105,597	130,050	443,464	435,367	440,688	-1.8	1.2
Railway track material	3,736	14,282	1,975	23,223	22,550	26,449	-2.8	17.2
Other iron and steel and alloys	78,508	65,106	99,188	340,148	304,480	351,552	-10.4	15.4
Non-ferrous metals	963,383	746,364	798,320	4,751,328	3,602,667	3,896,197	-24.1	8.1
Aluminum, including alloys	305,739	257,548	280,624	1,649,570	1,249,902	1,287,088	-24.2	2.9
Copper and alloys	114,900	104,345	100,813	582,582	458,864	530,464	-21.2	15.6
Lead, including alloys	13,586	14,457	6,829	51,075	50,696	30,572	-0.7	-39.6
Nickel and alloys	137,904	122,244	132,253	637,180	511,600	575,059	-38.8	12.4
Precious metals, including alloys	280,377	156,789	194,426	1,109,574	895,933	1,074,277	-19.2	19.9
Zinc, including alloys	98,275	74,907	67,751	475,744	369,874	320,720	-22.2	-13.2
Other non ferrous metals and alloys	12,799	16,071	15,622	45,600	65,776	78,014	44.2	18.6
Other fabricated materials, inedib.	501,485	522,687	528,352	2,471,876	2,582,624	2,754,139	4.4	6.6
Leather & leather fabricated mats.	5,320	6,230	3,563	26,683	24,925	14,558	-6.5	-41.5
Oils, fats, waxes, extracts, derivatives	25,170	25,900	23,744	113,494	108,578	112,179	-4.3	3.3
Petroleum and coal products	203,903	226,006	256,826	1,017,563	1,255,015	1,512,408	23.3	20.5
Metal fabricated basic products	112,891	122,932	109,963	577,145	567,895	505,610	-1.6	-10.9
Abrasive basic products	16,086	16,147	13,612	79,188	87,370	81,790	10.3	-6.3
Dth. non-metal. mineral basic prod.	46,588	50,067	47,826	198,849	215,716	205,575	8.4	-4.7
Electricity	58,104	38,871	42,059	302,605	170,232	173,064	-43.7	1.6
Other fabricated materials, inedible	31,418	34,530	30,756	156,345	152,890	148,953	-2.2	-2.5
End products, inedible	5,226,658	5,985,665	5,337,653	24,668,780	25,817,731	24,027,699	4.7	-6.9
Industrial machinery	354,964	400,036	353,950	1,680,694	1,790,626	1,704,311	6.5	-4.8
Engines and turbines, gen. purpose	25,391	21,629	22,525	108,330	100,110	124,136	-7.5	23.9
Electric generators and motors	17,803	35,536	32,195	87,089	145,746	127,568	67.3	-12.4
Other gen. purpose industrial mach.	90,066	86,491	78,942	405,285	391,550	366,082	-3.3	-6.5
Materials handling mach. and equip.	23,970	29,348	22,091	127,567	130,574	104,276	2.3	-20.1
Drilling, excavating, mining mach.	55,164	62,011	59,792	290,462	290,469	263,132	0.0	-9.4
Metallworking machinery	31,315	30,341	33,135	137,390	152,765	157,542	11.1	3.1
Woodworking machinery and equipment	16,278	15,311	11,475	65,920	62,911	48,326	-4.5	-23.1
Construction machinery and equip.	13,000	14,519	12,312	60,799	63,823	54,147	4.9	-15.1
Plastics ind. mach. and equipment	37,057	50,854	37,215	187,146	210,224	232,909	12.3	10.7
Pulp and paper industries machinery	15,726	16,972	12,671	60,192	67,078	66,737	11.4	-0.5

...Percentage change exceeds 999 percent.

TABLE X-3. DOMESTIC EXPORTS BY COMMODITY CATEGORY
TABLEAU X-3. EXPORTATIONS NATIONALES PAR CATÉGORIE DE MARCHANDISES

49

January to May		1991		Janvier à mai	
United States	Japan	EEC*86	Other OECD*86	Other Countries	Catégorie de marchandises
États-Unis	Japon	CÉE*86	Autres OCDE*86	Autres Pays	
Thousands of dollars - Milliers de dollars					
13,545,167	1,252,713	2,508,349	427,998	2,135,457	Matières travaillées, non comestibles
5,471,109	838,503	1,445,655	111,316	609,406	Bois et papier
1,141,274	509,505	310,804	29,285	98,981	Bois d'œuvre, résineux
20,687	2,717	19,684	1,425	3,991	Bois d'œuvre, feuillus
68,864	84	1,579	361	249	Bardeaux & bardeaux pour façade
4,883		142			Autres sciages
50,003	1,147	5,093	1,548	1,618	Placages
20,049	6,356	14,640	779	644	Contre-plaqués
147,657	5,503	10,180	1,983	1,697	Autres demi-produits en bois
1,038,281	244,146	683,700	59,690	232,812	Pâte de bois et pâte similaire
2,299,811	54,353	316,059	10,281	168,317	Papier journal
272,781	1,617	26,780	1,621	17,548	Autre papier à imprimerie
103,093	8,215	37,162	991	47,534	Carton
303,722	4,856	19,825	3,347	36,011	Autre papier
175,433	1,993	37,973	15,649	47,520	Textiles
71,669	322	18,619	9,352	17,963	Filés, fil, cordage, ficelle et corde
8,904	64	377	43	1,700	Tissus de coton larges
22,711	133	7,135	259	3,550	Autres tissus larges
72,166	1,471	11,840	5,994	24,326	Autres demi-prod. en mat. textiles
2,278,889	170,536	232,476	90,890	606,452	Produits chimiques
58,650	2,582	12,522	329	2,754	Éléments chimiques
415,735	8,340	36,068	32,598	14,318	Autres produits chimiques inorgan.
507,383	116,523	89,746	1,965	145,059	Produits chimiques organiques
475,653	31,758	11,880	15,739	217,031	Engrâts et matières fertilisantes
379,555	7,091	48,291	33,629	203,178	Cauchooc synth. et mat. plastiques
218,808	351	8,920	3,869	9,461	Formes de bases en mat. plastiques
223,121	3,888	25,046	3,158	14,650	Autres produits chimiques
756,865	7,107	72,434	11,071	238,044	Fer et acier
15,308	2,432	4,010	669	113	Ferro-alliages
53,443	4,434	33,868	430	8,312	Fer et acier primaires
10,797	2	253		96	Mouleages et pièces forgées en acier
123,405	6	4,864	1,686	2,897	Barres et tiges en acier
221,704	368	26,892	5,674	186,047	Tôles, feuilles et feuillards d'acier
11,338	58		101	14,951	Matériel de voie ferrée
320,866	5	2,545	2,509	25,625	Autres fer, acier et alliages
2,540,630	205,008	534,938	176,454	439,165	Métaux non ferreux
893,986	124,210	137,407	27,268	104,214	Aluminium, y compris alliages
260,990	1,404	232,682	20,113	15,273	Cuivre et alliages
18,860	2,791	4,475		4,445	Plomb, y compris alliages
386,439	39,698	105,447	2,319	41,153	Nickel et alliages
700,808	21,782	33,722	109,563	208,600	Métaux précieux, y compris alliages
226,090	14,152	13,601	3,811	63,064	Zinc, y compris alliages
53,454	968	7,600	13,577	2,413	Autres métaux non ferreux et alliages
2,322,220	29,563	184,871	22,615	194,868	Aut. mat. travaillées, non comestibles
8,433	7	1,762		4,355	Cuir & demi-produits en cuir
72,617	11,640	10,856	920	16,144	Huiles, mat. grasses, cires, etc.
1,272,969	12,053	108,524	12,011	106,069	Dérivés du pétrole et du charbon
415,166	1,227	34,644	4,080	50,492	Ouvrages de base en métal
70,218	379	8,658	1,062	1,470	Ouvrages de base en abrasifs
178,813	1,499	13,938	1,864	9,459	Aut. prod. minéraux non mét. de base
173,064					Électricité
130,956	1,955	6,487	2,677	6,876	Autres mat. travaillées, non comest.
21,481,380	136,030	1,208,134	269,261	932,892	Produits finis, non comestibles
1,260,548	13,646	198,916	41,408	189,791	Machinerie industrielle
72,755	214	25,742	4,963	20,461	Moteurs et turbines d'usage général
101,864	20	16,690	2,768	6,205	Génératerices & moteurs électriques
280,473	1,872	35,730	5,060	42,945	Autre mach. indust. d'usage général
92,467	1,704	4,553	1,138	4,411	Machines et équip. de manutention
171,589	1,843	22,175	6,880	60,643	Excavatrices et foreuses pour mines
129,205	399	19,093	2,599	6,244	Machine-outils, travail des métaux
20,776	1,386	16,405	6,391	3,366	Mach. & équip. à travailler le bois
38,343	524	4,620	817	9,841	Mach. de construction et outillage
194,382	3,644	20,520	5,800	8,562	Mach. et out. pour ind. des mat. plast.
50,971	267	4,428	1,785	9,284	Mach. pour ind. de pâte et papier

... La variation en pourcentage excède 999 pourcent

TABLE X-3. DOMESTIC EXPORTS BY COMMODITY CATEGORY
TABLEAU X-3. EXPORTATIONS NATIONALES PAR CATÉGORIE DE MARCHANDISES

Commodity Category	May Mai			January to May Janvier à mai			Percentage Variation pourcentage	
	1989	1990	1991	1989	1990	1991	90/89	91/90
	Thousands of dollars - Milliers de dollars							
(Cont'd)								
Industrial machinery								
Other special industry machinery	29,188	39,020	31,593	150,510	175,372	159,451	16.5	-9.0
Agricultural machinery and tractors	74,919	70,829	53,920	383,981	358,950	249,748	-6.5	-30.4
Soil prep., seeding fertilizing mach.	21,334	19,763	11,002	93,201	87,269	51,757	-6.3	-40.6
Combine reaper-threshers and parts	3,315	3,679	3,945	16,547	12,611	12,730	-22.8	0.9
Oth. haying and harvesting mach.	6,233	7,247	6,006	25,025	31,019	25,123	23.9	-19.0
Other agric. mach. and equipment	16,652	20,225	17,979	113,131	109,217	80,018	-3.4	-26.7
Tractors	27,381	19,914	16,988	136,274	118,832	80,118	-12.7	-32.5
Transportation equipment	3,598,882	3,987,801	3,540,361	16,955,311	16,834,191	14,834,730	-0.7	-11.8
Rwy. and street rwy rolling stock	75,499	72,889	52,022	325,474	367,373	277,088	12.8	-24.5
Passenger automobiles and chassis	1,406,229	1,593,810	1,616,099	6,805,677	6,835,677	6,363,754	0.4	-6.9
Trucks, truck tractors and chassis	685,486	700,755	622,479	3,175,374	3,227,372	2,625,377	1.6	-18.6
Other motor vehicles	61,860	63,634	61,707	294,280	226,632	263,436	-22.9	16.2
Motor vehicle engines and parts	219,401	240,731	143,931	1,110,824	952,835	567,678	-14.2	-40.4
Motor vehicle parts, except engines	745,684	740,813	573,211	3,551,386	3,230,868	2,574,296	-9.0	-20.3
Ships, boats and parts	31,836	27,465	22,772	109,203	92,598	99,104	-15.2	7.0
Aircraft complete with engines	113,507	211,698	145,426	354,196	460,785	563,830	30.0	22.3
Aircraft engines and parts	94,331	108,041	83,018	425,019	500,575	449,918	17.7	-10.1
Aircraft parts, except engines	103,804	157,430	147,953	505,113	599,503	700,995	18.6	16.9
Other transportation equipment	61,240	70,532	71,761	300,760	339,970	349,248	13.0	2.7
Other equipment and tools	556,782	710,600	648,205	2,569,664	3,205,083	3,152,624	24.7	-1.6
Heating and refrigeration equipment	35,389	36,863	32,344	170,345	185,460	161,964	8.8	-12.6
Cooking equipment for food	6,131	5,131	4,380	27,486	21,522	21,135	-21.6	-1.7
Elect. lighting and dist. equipment	63,702	87,675	84,514	297,764	403,697	412,233	35.5	2.1
Navigation equipment and parts	16,177	10,247	5,351	91,277	58,532	37,965	-35.8	-35.1
Oth. measur. cont. lab. med. & opt. eqp.	90,770	110,928	109,515	368,937	440,290	586,986	19.3	33.3
Hand tools and misc. cutlery	4,292	6,706	2,881	19,923	21,439	18,096	7.6	-15.5
Office machines and equipment	171,975	252,212	260,853	855,304	1,258,749	1,178,668	47.1	-6.3
Other equipment and tools	168,343	203,741	148,362	738,624	815,392	735,593	10.3	-9.7
Other end products, inedible	641,110	816,398	741,215	3,059,129	3,628,879	4,086,284	18.6	12.6
Television, radio sets & phonographs	17,458	9,429	8,064	104,773	74,480	40,937	-28.9	-45.0
Oth. telecommunication & rel. equip.	251,392	382,214	338,966	1,066,836	1,707,813	2,227,323	60.0	30.4
Apparel and apparel accessories	30,089	21,740	30,373	132,940	113,649	141,773	-14.5	24.7
Footwear	2,301	3,012	2,347	9,165	12,093	9,373	31.9	-22.4
Toys, games, sporting & rec. equip.	19,507	20,925	24,420	87,901	94,996	101,497	8.0	6.8
Other personal and household goods	46,767	46,296	43,849	220,936	203,180	215,115	-8.0	5.8
Medicinal & pharm. products, in dosage	11,511	13,938	15,452	64,959	76,685	84,870	18.0	10.6
Medical, ophthalmic and ortho. suppl.	13,825	16,358	19,694	60,690	70,501	81,890	16.1	16.1
Printed matter	47,333	61,745	39,773	230,979	195,856	184,049	-15.2	-6.0
Photographic goods	42,431	35,905	40,376	202,629	169,027	200,894	-16.5	18.8
Firearms, ammunition and ordnance	6,520	10,182	12,872	49,335	65,221	70,280	32.1	7.7
Containers and closures	51,446	54,821	53,180	267,831	252,280	253,540	1.7	0.4
Prefab. buildings and structures	35,719	54,813	35,587	144,512	163,149	145,606	12.8	-10.7
Other end products	65,004	101,013	76,256	435,636	429,942	329,131	-1.3	-23.4
Special transactions, trade	58,528	130,039	134,613	289,234	624,954	667,026	116.0	3.5
Total	12,268,848	13,139,560	12,379,280	57,394,299	59,249,656	57,618,291	3.2	-2.7

...Percentage change exceeds 999 percent.

TABLE X-3. DOMESTIC EXPORTS BY COMMODITY CATEGORY
TABLEAU X-3. EXPORTATIONS NATIONALES PAR CATÉGORIE DE MARCHANDISES

January to May					1991	Janvier à mai
United States	Japan	EEC*86	Other OECD*86	Other Countries		
États-Unis	Japon	CÉE*86	Autres OCDE*86	Autres Pays	Catégorie de marchandises	
Thousands of dollars - Milliers de dollars						
107,718	1,769	28,954	3,183	17,825	(Suite) Machinerie industrielle	
225,591	1,125	8,218	2,892	11,919	Mach. pour autres industries spéciales	
50,588	269	195	289	415	Machinerie et tracteurs agricoles	
11,042		1,496	76	165	Mach. à prép., ensem. et amender le sol	
24,270	76	526	175	74	Moissonneuses-batteuses et pièces	
69,922	725	3,246	542	5,581	Autres mach. de fenaison et de récolte	
69,768	53	2,802	1,809	5,683	Autres machines et mat. agricoles	
14,099,931	40,739	325,797	96,331	271,930	Tracteurs	
262,612	550	8,344	800	4,781	Matiel de transport	
6,331,074	306	21,034	1,767	9,571	Mat. roulant de chemin de fer & tram.	
2,597,289		3,207	16,630	8,249	Voitures particulières et châssis	
239,502	1,141	1,468	1,178	20,145	Camions, tracteurs routiers et châssis	
561,261	1,353	642	639	3,781	Autres véhicules moteurs	
2,439,741	17,192	27,793	16,349	73,219	Moteurs de véhicules auto et pièces	
83,390	4,030	7,803	1,530	2,350	Pièces de véhicules auto, sauf moteurs	
339,379	7,696	92,659	32,911	91,182	Navires, bateaux et pièces	
283,481	1,648	98,300	19,839	46,648	Avions complets y compris moteurs	
635,172	1,515	54,899	2,341	7,066	Moteurs d'avions et leurs pièces	
327,025	5,303	9,643	2,342	4,933	Pièces d'avions, sauf moteurs	
2,525,460	23,772	377,119	63,325	162,945	Autre matériel et outils	
128,087	419	15,652	2,253	15,551	Appareils de chauffage et de réfrig.	
13,073	19	5,361	963	1,718	Appareils de cuisson alimentaire	
343,915	1,401	22,100	9,959	34,856	Mat. élect. d'éclairage et distrib.	
26,616	1,956	6,047	866	2,459	Matériel de navigation et pièces	
370,059	6,600	152,616	25,463	52,266	Aut. inst. de mesure cont. lab. méd. opt	
9,355	182	1,775	1,036	5,746	Outils à main & coutellerie diverse	
962,740	9,974	168,196	13,392	24,364	Machines et matériel de bureau	
671,612	3,218	25,368	9,390	26,003	Autres matériel et outils	
3,369,847	56,745	298,082	65,302	296,305	Autres produits finis, non comestibles	
33,888	189	2,582	433	3,842	Téléviseurs, radios et phonographes	
1,958,561	17,543	85,437	16,554	149,225	Autre équip. & matériel de télécomm.	
113,038	3,460	8,664	4,183	12,426	Vêtements et acc. vestimentaires	
6,904	79	1,347	315	726	Chaussures	
72,452	2,848	16,635	4,842	4,717	Jouets, jeux et matériel de sport	
167,788	3,764	17,476	6,402	19,684	Aut. effets ménagers et personnels	
28,849	638	24,008	6,730	26,664	Médicaments & prod. pharm., en dose	
38,683	7,737	22,687	4,662	8,319	Fournit. médic., ophtalmiques & ortho.	
159,261	689	15,807	2,124	6,386	Imprimés	
152,770	421	42,449	433	4,820	Articles photographiques	
62,672	5	4,599	922	2,080	Armes à feu, munitions et artillerie	
233,098	885	7,011	1,887	10,657	Récipients et fermetures	
93,273	15,432	10,968	1,641	24,310	Bâtiments & structures préfabriqués	
248,824	3,251	38,426	14,167	24,462	Autres produits finis	
583,594	240	14,688	8,479	40,024	Transactions spéciales, commerciales	
42,908,249	3,095,160	4,830,981	1,030,013	5,753,886	Total	

... la variation en pourcentage excède 999 pourcent

TABLE X-4. EXPORTS BY PROVINCE OF ORIGIN
TABLEAU X-4. EXPORTATIONS PAR PROVINCE D'ORIGINE

Province of Origin	Year	Live Animals	Food, Feed, Beverages And Tobacco	Crude Materials, Inedible	Fabricated Materials, Inedible	End Products, Inedible	Special Transactions, Trade	Total Domestic Exports	Total Re-Exports	
		Animaux vivants	Aliments provençés, boissons et tabacs	Matières brutes, non comestibles	Matières travaillées, non comestibles	Produits finis, non comestibles	Transactions spéciales commerciales	Total exportations nationales	Total réexportations	
Thousands of dollars - Milliers de dollars										
May - Mai										
Newfoundland	1989	36	43,230	31,817	76,776	6,228	126	158,215	187	
	1990		25,797	7,440	80,082	975	945	115,240	955	
	1991		30,524	7,128	77,862	382	1,010	116,908	654	
Prince Edward Is.	1989	16	13,452	380	144	858	5	14,858	21	
	1990	45	15,464	234	890	573	157	17,365	167	
	1991	53	10,196	954	299	514	181	12,201	54	
Nova Scotia	1989	92	65,846	47,245	69,713	51,894	313	235,106	4,002	
	1990	72	74,777	13,734	55,839	41,051	2,024	187,498	9,769	
	1991	107	71,036	17,803	45,954	43,946	1,543	181,192	11,590	
New Brunswick	1989	58	52,130	31,563	204,802	10,350	1,228	300,133	2,352	
	1990	227	42,878	36,340	231,388	8,071	1,827	320,734	2,693	
	1991	142	43,357	4,370	191,656	7,798	1,890	249,216	3,758	
Quebec	1989	1,947	85,614	195,559	1,077,899	772,203	21,899	2,155,126	68,335	
	1990	4,525	94,917	207,644	872,707	901,991	34,369	2,116,157	177,764	
	1991	3,694	103,237	166,023	935,325	858,475	32,941	2,099,698	142,962	
Ontario	1989	12,511	150,409	255,021	1,509,182	4,106,032	20,449	6,053,407	175,938	
	1990	20,634	157,794	232,884	1,454,653	4,785,814	65,433	6,717,214	339,305	
	1991	20,182	155,799	231,015	1,419,358	4,192,180	68,728	6,087,264	309,361	
Manitoba	1989	6,571	52,350	31,071	82,750	64,658	2,224	239,628	6,149	
	1990	16,351	104,216	31,116	64,567	53,622	3,376	273,230	28,416	
	1991	16,389	116,325	23,136	76,189	66,275	4,398	302,714	12,897	
Saskatchewan	1989	5,490	108,777	99,022	136,895	8,267	247	358,699	3,560	
	1990	8,358	300,754	88,086	154,290	9,992	1,859	563,342	5,367	
	1991	9,281	312,561	106,592	158,153	8,701	2,225	597,516	3,551	
Alberta	1989	30,929	112,523	685,210	282,286	80,264	5,249	1,196,443	16,176	
	1990	39,725	236,151	688,716	241,571	65,842	9,544	1,281,551	33,086	
	1991	37,934	187,986	791,476	259,599	60,903	11,693	1,349,594	27,462	
British Columbia	1989	1,895	81,290	372,227	952,507	125,483	6,719	1,540,122	25,151	
	1990	3,990	97,082	341,605	949,799	117,693	10,490	1,520,662	35,192	
	1991	4,475	99,144	239,639	929,872	98,369	9,989	1,381,492	57,038	
Yukon/N.W.T.	1989		3	16,107	495	436	65	17,107	8	
	1990		2	24,917	1,596	36	8	26,562	645	
	1991		2	1,364		105	9	1,481	33	
All provinces	1989	59,349	765,629	1,765,226	4,393,455	5,226,658	58,528	12,268,848	301,881	
	1990	93,911	1,149,836	1,672,720	4,107,386	5,985,665	130,039	13,139,560	633,365	
	1991	92,262	1,130,973	1,589,505	4,094,271	5,337,653	134,613	12,379,280	569,346	

TABLE X-4. EXPORTS BY PROVINCE OF ORIGIN
TABLEAU X-4. EXPORTATIONS PAR PROVINCE D'ORIGINE

Live Animals	Food, Feed, Beverages And Tobacco	Crude Materials, Inedible	Fabricated Materials, Inedible	End Products, Inedible	Special Transactions, Trade	Total Domestic Exports	Total Re-exports		
Animaux vivants	Aliments provendes, boissons et tabacs	Matières brutes, non comestibles	Matières travaillées, non comestibles	Produits finis, non comestibles	Transactions spéciales commerciales	Total exportations nationales	Total réexportations	Année	Province d'origine
Thousands of dollars - Milliers de dollars									
January to May - Janvier à mai									
36	146,566	161,520	408,393	9,220	252	725,989	826	1989	Terre-Neuve
	137,814	32,855	463,951	1,874	4,698	641,194	3,121	1990	
30	149,769	48,282	478,322	1,768	4,695	682,869	21,614	1991	
45	54,807	1,495	1,580	4,585	22	62,538	302	1989	Î. Prince-Édouard
160	59,439	1,260	1,678	4,436	504	67,479	1,066	1990	
179	45,276	2,139	1,326	2,859	559	52,340	547	1991	
334	291,264	90,246	306,146	267,123	3,620	958,736	15,037	1989	Nouvelle-Écosse
258	324,292	64,361	296,503	196,632	7,803	889,830	85,295	1990	
423	324,981	69,159	276,920	209,888	6,803	888,176	41,244	1991	
252	166,915	108,005	943,890	41,974	10,165	1,271,203	8,132	1989	Nouveau-Brunswick
531	167,137	130,503	1,051,555	28,542	7,771	1,385,843	15,857	1990	
638	154,340	38,400	981,765	32,008	8,022	1,215,176	16,588	1991	
7,300	367,006	688,575	4,953,939	3,684,157	118,817	9,819,797	330,558	1989	Québec
16,743	415,726	680,293	4,338,310	3,981,515	160,777	9,593,366	834,312	1990	
16,014	412,382	640,600	4,815,054	4,405,228	173,936	10,463,216	692,388	1991	
56,789	658,270	1,008,996	6,976,330	19,525,987	96,246	28,322,620	1,013,963	1989	Ontario
84,723	724,350	1,062,161	6,918,419	20,500,560	321,725	29,611,940	1,626,572	1990	
82,760	737,870	928,079	6,571,871	18,235,768	320,365	26,876,715	1,535,358	1991	
35,902	279,188	140,333	431,325	326,917	10,189	1,223,857	37,408	1989	Manitoba
68,316	420,386	146,172	332,085	253,027	19,756	1,239,745	131,381	1990	
91,810	411,647	124,435	322,140	338,750	19,029	1,307,813	78,737	1991	
25,341	598,386	475,339	733,613	44,732	1,020	1,878,434	8,719	1989	Saskatchewan
47,097	1,054,211	438,961	805,373	52,255	12,690	2,410,389	18,649	1990	
70,904	1,051,587	558,300	752,065	52,360	11,118	2,496,336	17,016	1991	
112,177	615,442	3,217,619	1,327,483	245,802	19,842	5,538,368	65,686	1989	Alberta
142,466	924,741	3,478,460	1,213,106	286,690	47,163	6,092,609	126,108	1990	
143,914	736,522	4,399,168	1,396,944	305,580	57,033	7,038,963	129,046	1991	
10,141	385,127	1,758,945	4,818,180	496,119	28,916	7,497,431	102,784	1989	Colombie britann.
21,397	413,165	1,595,780	4,619,467	511,036	42,214	7,203,862	173,703	1990	
21,053	359,887	1,390,050	4,273,196	442,700	45,425	6,532,314	244,731	1991	
20	3	91,772	1,226	2,158	139	95,320	340	1989	Yukon/T.N.-O.
140	25	111,156	1,667	357	47	113,394	993	1990	
31	26	63,227	61	986	36	64,369	436	1991	
248,341	3,562,979	7,742,849	20,902,112	24,648,780	289,234	57,394,299	1,583,762	1989	Toutes les provinces
381,815	4,661,289	7,741,747	20,042,118	25,817,731	624,954	59,249,656	3,017,063	1990	
427,760	4,384,291	8,261,845	19,869,667	24,027,699	647,026	57,618,291	2,777,708	1991	

Technical Notes

The Canadian International Merchandise Trade Statistical Program

I Introduction

The objective of this text is to provide a general overview of the Canadian International Merchandise Trade Statistical Program with special reference to concepts and definitions. The text is intended for the general user and simplicity is emphasized. More technical details can be obtained from the International Trade Division upon request.

II Conceptual Framework

1. Objectives and Coverage: The primary objective of the Canadian International Merchandise Trade Statistical Program is to measure the change in the stock of material resources of the country resulting from the movement of merchandise into or out of Canada. Information on imports and exports are inputs into the System of National Accounts, particularly in the Balance of Payments and Gross Domestic Product, and are used in the formulation of trade and budgetary policies. Governments, importers, exporters, manufacturers and shipping companies use trade statistics to:

- monitor import penetration and export performance;
- monitor commodity price and volume changes;
- examine transport implications.

2. Trade Statistics - Customs Basis/Balance of Payments Basis: Merchandise trade statistics are reported and presented on two different basis: Customs basis and Balance of Payment basis. (B.O.P.)

When goods are imported into or exported from Canada, declarations must be filed with Customs giving such information as description and value of the goods, origin and port of clearance of commodities and the mode of transport. Most of this information is required for the purposes of Customs Administration. Statistics developed from

Notes Techniques

Le programme de statistiques sur le commerce international de marchandises du Canada

I Introduction

Le présent document contient un aperçu général du Programme de statistiques sur le commerce international de marchandises du Canada, notamment des concepts et des définitions. Il est destiné au grand public, aussi a-t-on essayé d'en faciliter la lecture. Pour plus de précisions techniques, s'adresser à la Division du commerce international.

II Cadre conceptuel

1. Objectifs et champ d'observation: Le but principal du Programme de statistiques sur le commerce international de marchandises du Canada est de mesurer les fluctuations du stock de ressources matérielles du pays qu'entraîne le mouvement des marchandises au Canada. Les renseignements sur les importations et les exportations sont introduits dans le Système de comptabilité nationale, notamment en ce qui concerne la balance des paiements et le produit intérieur brut, et servent à formuler les politiques commerciales et budgétaires. Les administrations publiques, les importateurs, les exportateurs, les fabricants et les expéditeurs utilisent les statistiques commerciales pour:

- vérifier la pénétration du marché par les importations et la performance des exportations;
- suivre les changements qui interviennent au niveau des prix et du volume des marchandises;
- examiner les répercussions en matière de transports.

2. Statistiques sur le commerce établies sur une base douanière et en fonction de la balance des paiements: Les statistiques sur le commerce des marchandises sont établies et présentées sur deux bases différentes: la base douanière et la balance des paiements (B.D.P.).

Lorsque des marchandises sont importées au Canada ou en sont exportées, elles doivent être déclarées aux douanes et l'importateur ou l'exportateur doit donner des renseignements sur la désignation et la valeur des marchandises, leur origine et le bureau de dédouanement ainsi que sur le mode de transport. La plupart de ces renseignements sont requis par l'administration

administrative records of Customs are commonly referred to as Customs based trade statistics.

On January 1, 1990, Canada entered into a Memorandum of Understanding (MOU) with the United States concerning the exchange of import data. As a consequence, each administration is using the other's import data to replace its own export data. Canada's international merchandise trade statistics are, therefore, no longer derived exclusively from the administrative records of Revenue Canada, Customs and Excise, but from United States Customs records as well.

Customs based information is adjusted to conform with the National Accounts concepts and definitions. The adjustments to derive Balance of Payments based trade data include trade definition, valuation and timing related adjustments. The principal difference between the two trade concepts is that Customs based merchandise trade statistics cover the physical movement of goods as they are reflected on customs documents, while Balance of Payments adjusted data are intended to cover all economic transactions between residents and non-residents which involve merchandise trade. This section describes the concepts and processes pertaining to the Customs based trade statistics only.

3. **System of Trade:** Canadian trade statistics are compiled according to the "General" system of trade as defined by the United Nations Statistical Office. Under this system, imports include all goods which have crossed Canada's territorial boundary, whether for immediate consumption in Canada or stored in bonded Customs warehouses. Domestic exports include goods grown, extracted or manufactured in Canada, including goods of foreign origin which have been materially transformed in Canada. Re-exports are exports of goods of foreign origin which have not been materially transformed in Canada, including foreign goods withdrawn for export from bonded customs warehouses. Total exports are the sum of Domestic exports and Re-exports. Thus the general trade system, in principle, presents all goods entering the country (imports) and all goods leaving the country (exports). It differs from the "Special" system of trade in the treatment of imported goods into Customs bonded warehouses. Under the "Special" system, these goods are counted only if and when they are withdrawn from Customs warehouses for home consumption. They are not

des douanes. On appelle généralement "statistiques commerciales établies sur la base douanière" les statistiques commerciales élaborées à partir des dossiers administratifs des douanes.

Un protocole d'entente conclu entre le Canada et les États-Unis sur l'échange de données sur les importations est entré en vigueur le 1er janvier 1990. Chaque administration va désormais utiliser les données sur les importations de l'autre partie à la place de ses propres données sur les exportations. La statistique du commerce international de marchandises du Canada ne sera donc plus établie uniquement à partir des dossiers administratifs de Revenu Canada, Douanes et Accise, et utilisera également les dossiers des Douanes américaines.

Les données établies sur la base douanière sont rectifiées pour qu'elles puissent concorder avec les concepts et les définitions de la comptabilité nationale. Les modifications apportées pour établir des données commerciales en fonction de la balance des paiements, portent sur la définition de commerce, l'évaluation et la période statistique. La différence principale entre ces deux concepts commerciaux est que les statistiques sur le commerce de marchandises établies sur une base douanière couvrent le mouvement des marchandises indiqué sur les documents douaniers, alors que les données établies en fonction de la balance des paiements portent sur toutes les transactions économiques effectuées entre résidents et non-résidents du Canada et concernant le commerce de marchandises. Le présent chapitre traite des concepts et des procédés relatifs aux statistiques établies sur la base douanière.

3. **Système commercial:** Les statistiques sur le commerce du Canada sont rassemblées selon le système commercial "général" défini par le Bureau de statistiques des Nations Unies, en vertu duquel les importations portent sur toutes les marchandises qui ont franchi les frontières du Canada, que ce soit pour y être consommées immédiatement ou pour être mises dans un entrepôt de douane. Les exportations nationales comprennent les produits cultivés, extraits ou fabriqués au Canada (y compris les produits d'origine étrangère qui ont été transformés au Canada). Les réexportations sont les exportations de produits d'origine étrangère qui n'ont pas été transformés au Canada (y compris les produits étrangers sortis des entrepôts de douane aux fins d'exportation). Le total des exportations correspond à la somme des exportations nationales et des réexportations. Le système commercial général couvre donc, en principe, toutes les marchandises qui entrent au pays (importations) et toutes celles qui en sortent (exportations). Il diffère du système commercial "spécial" par le traitement des marchandises importées qui sont entreposées en douane. Dans le cas du système "spécial", il n'est tenu compte de ces produits que lorsque ceux-ci sont sortis d'entrepôt de douane aux fins de

counted in export statistics unless they have first cleared Customs.

Conceptually, under the "General" system, the statistical frontier coincides with the geographical boundary, while under the "Special" system, it coincides with the Customs boundary.

4. Valuation: For Customs purposes, imports are recorded at values established according to the provisions of the Customs Act, which, since January 1, 1985, reflects valuation methods based on the General Agreement on Tariffs and Trade (GATT) Valuation Code System. It generally requires the value for duty of imported goods be equivalent to the transaction value or the price actually paid or payable provided that a number of conditions are met. One of the important conditions is that the buyer and seller must be independent of each other. If the conditions are not met, practical rules are used to determine the Customs value. In order of precedence, these are:

- valuation by reference to the transaction value of identical goods;
- valuation by reference to the transaction value of similar goods;
- the deductive method of valuation;
- the computed method of valuation; and
- the residual method of valuation.

To determine the transaction value of imported goods, all transportation and associated costs arising in respect of the goods being appraised prior to and at the place of direct shipment to Canada, are to be added to the price of the goods. Therefore, Canadian imports are valued F.O.B., place of direct shipment to Canada. It excludes freight and insurance costs in bringing the goods to Canada from the point of direct shipment.

To countries other than the United States, exports are, in principal, valued or recorded at the values declared on export documents which usually reflect the transaction value, i.e. actual selling price, or in the case of a non-arm's length transaction, the transfer price used for company accounting purposes. Canadian exports to overseas countries are valued at F.O.B. (Free on Board) port of exit, including domestic freight charges to that point

consommation nationale et il n'en est pas tenu compte dans les statistiques d'exportation s'ils n'ont pas tout d'abord été dédouanés.

En théorie, dans le cadre du système "général", la frontière statistique coïncide avec les limites géographiques du pays, alors que dans le cadre du système "spécial", elle coïncide avec la frontière douanière.

4. Évaluation: Aux fins des douanes, les importations sont présentées selon les valeurs établies conformément aux dispositions de la Loi sur les douanes qui, depuis le 1^{er} janvier 1985, prévoit l'application de méthodes d'évaluation fondées sur le Code d'évaluation de l'Accord général sur les tarifs douaniers et le commerce (GATT). En général, la valeur imposable des marchandises importées doit correspondre à la valeur transactionnelle ou au prix réellement payé ou payable, sous certaines conditions. L'une des plus importantes de ces conditions est que l'acheteur et le vendeur doivent être indépendants l'un de l'autre. Si ces conditions ne sont pas remplies la valeur en douane est déterminée selon certaines règles pratiques, mentionnées ci-dessous par ordre de priorité:

- l'évaluation en fonction de la valeur transactionnelle de produits identiques;
- l'évaluation en fonction de la valeur transactionnelle de produits similaires;
- la méthode de la valeur de référence;
- la méthode de la valeur reconstituée; enfin,
- la méthode de la dernière base d'appreciation.

Pour déterminer la valeur transactionnelle des produits importés, il faut ajouter au prix de ces produits tous les frais de transport et tous les frais connexes engagés à l'égard des marchandises avant l'expédition directe au Canada jusqu'au lieu d'expédition directe. En conséquence, le prix des importations canadiennes est le prix F.A.B., lieu d'expédition directe au Canada. Les coûts du fret et de l'assurance nécessaires pour acheminer les marchandises au Canada depuis le point d'expédition direct ne sont pas compris.

Dans le cas des pays autres que les États-Unis, les exportations sont, en principe, évaluées ou enregistrées selon la valeur déclarée dans les documents d'exportation; il s'agit habituellement de la valeur transactionnelle, c.-à-d. du prix de vente réel ou, dans le cas des opérations d'entreprises affiliées, du prix de transfert adopté par les sociétés à des fins comptables. Les prix de la plupart des exportations canadiennes vers des pays d'outre-mer sont des prix F.A.B., port de

but net of discounts and allowances. As of January, 1990, Canadian exports to the U.S. are valued F.O.B. point of exit from Canada. Prior to 1990, they were valued F.O.B. place of lading net of freight charges, discounts and allowances.

5. Commodity Classification: Both export and import statistics are classified and published according to the Harmonized Commodity Description and Coding System (Harmonized System or H.S.).

The Harmonized System used in this publication is an international commodity classification (six digit) developed under the auspices of the Customs Cooperation Council. It was extended to ten digits for imports to serve as the basis for Customs tariffs and international trade statistics. For export purposes, the international six digit "root" was extended to eight digits. Canada adopted this system to replace the "Customs Tariff Schedule", as well as the "Canadian International Trade Classification" (CITC) and the "Export Commodity Classification" (XCC).

The Harmonized System is based on a fundamental principle that goods are classified by what they are and not according to their stage of fabrication, use, made in Canada status, or any other such criteria.

The Harmonized System nomenclature is logically structured by economic activity or component material. For example, animals and animal products are found in one section; machinery and mechanical appliances which are grouped by function are found in another.

The nomenclature is divided into 21 Sections, which, in general, group goods produced in the same sector of the economy. For example, Section IV, "Prepared Foodstuffs; Beverages, Spirits and Vinegar; Tobacco and Manufactured Tobacco Substitutes" (i.e. agricultural products) and Section VI, "Products of the Chemical or Allied Industries" etc. (i.e. chemical products, etc.).

Each Section is comprised of one or more Chapters, with the entire nomenclature being composed of 97 Chapters (Chapter 77 is reserved for possible future use). The Chapters of Sections I to XV (except Section XII) are grouped by Biological Genus (Section I, Chapters 1-5 Live Animals, Animal products, fish, Dairy products etc.) or by

sortie, fret intérieur compris jusqu'à ce point, mais sans les escomptes ni les rabais. À compter de janvier 1990, les exportations du Canada aux États-Unis sont évaluées F.A.B. au point de sortie du Canada. Avant 1990, elles étaient évaluées F.A.B. au point de chargement après déduction du fret, des escomptes et des rabais.

5. Classification des marchandises: Les statistiques sur les exportations et les importations sont classées et publiées d'après le Système harmonisé de désignation et de codification des marchandises (Système harmonisé ou SH).

Le Système harmonisé utilisé dans la présente publication s'inspire de la classification internationale de marchandises (code numérique à six chiffres) mise au point sous les auspices du Conseil de coopération douanière. Le nombre des chiffres a été porté à dix pour les importations afin que cette classification puisse servir de base aux tarifs douaniers et aux statistiques internationales. Pour ce qui est des exportations, la "racine" internationale de six chiffres a été portée à huit chiffres. Le Canada a adopté ce système pour remplacer les listes du Tarif des douanes, de même que la Nomenclature canadienne pour le commerce international des marchandises (NCCI) et la Classification des marchandises d'exportation (CME).

Le Système harmonisé repose sur le principe fondamental selon lequel les produits sont classés d'après leur nature et non d'après l'étape de leur fabrication, leur utilisation, leur qualité de produits faits au Canada, ou tout autre critère analogue.

La nomenclature du Système harmonisé est logiquement structurée selon l'activité économique ou la matière composante. Ainsi, les animaux et les produits d'origine animale se trouvent dans une section; les machines et les appareils mécaniques, qui sont groupés par fonction, se trouvent dans une autre.

La nomenclature est divisée en 21 sections qui regroupent, en général, les marchandises produites dans le même secteur de l'économie. Par exemple: la section IV, "Produits des industries alimentaires; boissons, liquides alcooliques et vinaigre; tabac et succédanés du tabac fabriqués" (c.-à-d. les produits agricoles) et la section VI, "Produits des industries chimiques ou des industries connexes", etc. (c.-à-d. les produits chimiques, etc.).

Chaque section comprend un ou plusieurs chapitres, et l'ensemble de la nomenclature compte 97 chapitres (le chapitre 77 étant réservé pour une utilisation future). Les chapitres des sections I à XV (sauf ceux de la section XII) sont regroupés selon le règne biologique (section I, chapitres 1 à 5, Animaux vivants, viandes et abats comestibles, poissons, produits de laiterie, etc.)

the Component Material from which articles are wholly or mainly made (e.g. Section VIII contains Chapter 41 - Raw Hides and Skins; Chapters 42 - Articles of Leather, etc.)

In Sections I to XV (except Section XII), the groups of products formed according to their basic material are structured or divided in two ways:

Horizontal - For the groups of products formed according to their basic material, there is no apparent hierachial order (e.g. Chapter 39 - "Plastics and Articles Thereof"; Chapter 44 - "Wood and Articles of Wood"); i.e. there is no discernable reason that plastic should precede wood.

Vertical - For those chapters in which goods are grouped by raw material, there is, however, a vertical structure in which articles are often classified according to their degree of processing. For example, Chapter 44 contains items such as rough wood, wood roughly squared and some wooden finished products such as wooden tableware.

Articles may also be classified according to the **use of function**. This classification (i.e. by function), mainly occurs in Section XII and Sections XVI - XXI. For example, Section XVII contains:

Chapter 86 - Railway Locomotives, etc.

Chapter 87 - Vehicles other than Railway, etc.

Chapter 88 - Aircraft, etc.

Chapter 89 - Ships, etc.

In order to illustrate the hierachial structure of the H.S., the following example is given:

06 - Chapter

Live trees and other plants; bulbs, roots and the like; cut flowers and ornamental foliage;

06.01 - Heading

Bulbs, tubers, tuberous roots, corms, crowns and rhizomes, dormant, in growth or in flower; chicory plants and roots other than roots of heading no. 12.12;

0601.10 - Subheading

Bulbs, tubers, tuberous roots, corms, crowns and rhizomes, dormant;

0601.10.11 - Tariff Item

Bulbs of the genus narcissus;

ou selon la matière composante à partir de laquelle l'ensemble ou une grande partie des articles sont fabriqués (p. ex.: la section VIII renferme le chapitre 41 Peaux et cuirs, et le chapitre 42 Ouvrages en cuir, etc.).

Aux sections I à XV (sauf à la section XII), les groupes de produits formés selon la matière principale sont structurés ou subdivisés de deux façons:

Horizontalement - Pour les groupes de produits formés selon la matière principale, il ne semble y avoir aucun ordre hiérarchique (p. ex.: chapitre 39 - "Matières plastiques et ouvrages en ces matières; chapitre 44 - "Bois, charbon de bois et ouvrages en bois"). Et il n'y a aucune raison évidente justifiant le fait que les matières plastiques précèdent le bois.

Verticalement - Pour les chapitres où les produits sont groupés selon la matière brute, il y a, toutefois, une structure verticale suivant laquelle les articles sont souvent classifiés en fonction de leur niveau de transformation. Par exemple, le chapitre 44 comprend des produits comme le bois brut, le bois écorcé, et certains ouvrages en bois tels que les articles en bois pour la table.

Les articles peuvent aussi être classifiés selon leur **usage ou fonction**, comme c'est le cas surtout à la section XII et aux sections XVI à XXI. Par exemple, la section XVII contient:

Chapitre 86 - Véhicules pour voies ferrées, etc.

Chapitre 87 - Voitures automobiles, tracteurs, cycles et autres véhicules terrestres, etc.

Chapitre 88 - Navigation aérienne, etc.

Chapitre 89 - Navigation maritime, etc.

Afin d'illustrer la structure hiérarchique du SH, voici un exemple:

06 - Chapitre

Plante vivantes et produits de la floriculture;

06.01 - Position

Bulbes, oignons, tubercules, racines tubéreuses, griffes et rhizomes, en repos, végétatif, en végétation ou en fleurs; plantes, plantes et racines de chicorée autres que les racines du n° 12.12;

0601.10 - Sous-position

Bulbes, oignons, tubercules, racines tubéreuses, griffes et rhizomes, en repos végétatif;

0601.10.11 - Numéro tarifaire

Bulbes du genre narcissus;

0601.10.11.10 - Statistical annotation
Daffodil

6. Statistical Period: The reference period is the calendar month and the calendar year. The closing of the statistical month for imports and Canadian exports to the United States is defined according to the last calendar day of the month, based as closely as practicable on the date of clearance from Customs.

The closing of the statistical month for exports, to countries other than the United States, is also defined according to the last calendar day of the month. Those export documents which are received too late for incorporation in the current month are assigned to the month the transaction took place. If a monthly summary report from a high volume exporter is not received on time, the data are imputed for the current month and revised with the trade value in the following statistical month.

7. Country Classification: As of January, 1990, trade data with the United States includes those imports and exports associated with Puerto Rico and the U.S. Virgin Islands.

The country classification employed by the International Trade Division of Statistics Canada is designed for purposes of economic geography and does not necessarily reflect the views or intentions of the Government of Canada on international issues of recognition, sovereignty or jurisdiction. The country classifications used and their associated codes resemble those developed by the International Organization for Standardization (ISO) and are adopted by most of the trading countries for Customs purposes.

A classification of countries with a statement of territorial limits used for statistical purposes is shown in the January and December issues of the publications "Exports by Commodity" (catalogue 65-004) and "Imports by Commodity" (catalogue 65-007) and in the annual publications "Exports, Merchandise trade" (catalogue 65-202) and "Imports, Merchandise Trade" (catalogue 65-203).

8. Trading Partner Attribution (Country of origin/destination): Exports are attributed to the country which is the last known destination of the goods at the time of export. Exports to the United States are attributed to the state of destination.

Imports are attributed to their country of origin, that is, the country in which the goods were grown,

0601.10.11.10 - Annotation statistique
Jonquilles.

6. Période statistique: La période de référence est le mois et l'année civils. La fin du mois statistique des importations et des exportations canadiennes aux États-Unis correspond au dernier jour du mois civil pour lequel il est possible d'obtenir des données sur le dédouanement.

Pour les exportations, la fin du mois statistique, vers les pays autres que les États-Unis correspond aussi au dernier jour du mois civil. Les documents d'exportation qui parviennent trop tard pour que l'on puisse les intégrer au mois en cours sont affectés au mois où la transaction a eu lieu. Si le rapport sommaire mensuel d'un gros exportateur ne parvient pas à temps, ces données sont imputées au mois en cours, puis rajustées au cours du mois statistique suivant en fonction des valeurs observées.

7. Classification des pays: À compter de janvier 1990, les données du commerce avec les États-Unis comprennent les importations et les exportations se rapportant à Porto Rico et aux îles Vierges américaines.

La classification des pays utilisée par la Division du commerce international de Statistique Canada a été conçue à des fins de géographie économique et ne reflète pas nécessairement l'opinion du gouvernement du Canada sur les questions de reconnaissance, de souveraineté ou de compétence en matière internationale. La classification des pays utilisée et les codes connexes ressemblent à ceux qui ont été mis au point par l'Organisation internationale de standardisation (OIS) et adoptés par la plupart des pays commerçants, à des fins douanières.

Une classification des pays ainsi qu'une description des limites territoriales servant à des fins statistiques paraissent dans les numéros de janvier et de décembre des publications "Exportations par marchandise" (n° 65-004 au catalogue) et "Importations par marchandise" (n° 65-007 au catalogue), ainsi que dans les publications annuelles "Exportations, Commerce de marchandises" (n° 65-202 au catalogue) et "Importations, Commerce de marchandises" (n° 65-203 au catalogue).

8. Désignation des partenaires commerciaux (pays d'origine/pays de destination): Les exportations sont attribuées au pays désigné comme la dernière destination connue des marchandises au moment de l'exportation. Les exportations vers les États-Unis sont attribuées à l'état de destination.

Les importations sont attribuées au pays d'origine, c'est-à-dire au pays où les produits ont été cultivés,

extracted or manufactured in accordance to the rules of origin specified by Revenue Canada, Customs and Excise. Imports from the United States are attributed to the state of origin. Prior to 1988, most imports were attributed to the country of export/consignment with the exception of imports from Central and South America.

9. Principal Trading Areas: The "principal trading areas" are country groupings defined as follows:

United States: (includes trade with Puerto Rico and the U.S. Virgin Islands as of January, 1990).

Japan:

E.E.C.'86: Belgium, Denmark, France, Germany, Greece, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Portugal, Spain and the United Kingdom.

Other O.E.C.D.'86: Austria, Finland, Iceland, Norway, Sweden, Switzerland, Turkey, Australia, New Zealand. (The E.E.C. countries, United States, Japan and Canada are also members of O.E.C.D. - the Organization for Economic Co-operation and Development).

Other Countries: This group includes all countries and territories other than the United States, Japan, E.E.C. '86 and other O.E.C.D.'86.

10. Province of Origin/Clearance: Prior to April, 1984, export statistics were presented by province of lading, indicating the province in which the goods were last laden aboard a carrier for export. Since April, 1984, for most commodities, trade data are presented by province of origin which represents the province in which the goods were grown, extracted or manufactured.

Import statistics by province of clearance indicate the province in which goods were cleared by Customs either for immediate consumption or for entry into a bonded Customs warehouse. This may not always coincide with the province in which the goods are consumed.

11. Mode of Transport: This information, not always provided on the exports documents, is sometimes imputed/estimated on the basis of other information such as the name of the exporting carrier. For exports, mode of transport information represents the mode of transport by which the international boundary is crossed. This may be different from the mode of transport within Canada.

extraits ou fabriqués, conformément aux règlements des pays origines spécifiés par Revenu Canada, Douanes et Accise. Les importations en provenance des États-Unis sont attribuées à l'état d'origine. Avant 1988, la plupart des importations étaient attribuées aux pays d'exportation/consignation à l'exception des importations en provenance d'Amérique centrale ou d'Amérique du Sud.

9. Principales zones commerciales: Les "principales zones commerciales" sont les groupes de pays suivants:

États-Unis: (y compris le commerce avec Porto Rico et les Iles Vierge américaines à compter de janvier 1990).

Japon:

C.É.E.'86: Belgique, Danemark, France, Allemagne, Grèce, Irlande, Italie, Luxembourg, Pays-Bas, Portugal, Espagne et Royaume-Uni.

Autres O.C.D.É.'86: Autriche, Finlande, Islande, Norvège, Suède, Suisse, Turquie, Australie, Nouvelle-Zélande. (Les pays de la C.É.E., les États-Unis, le Japon et le Canada sont aussi membres de l'O.C.D.É.: l'Organisation de coopération et de développement économique.)

Autres pays: Ce groupe comprend tous les pays et territoires autres que les États-Unis, le Japon, les pays de la C.É.E.'86 et les autres pays de l'O.C.D.É.'86.

10. Province d'origine/dédouanement: Avant avril 1984, les statistiques sur les exportations étaient présentées selon la province de chargement; elles indiquaient la province où les marchandises étaient finalement confiées à un transporteur pour être exportées. Depuis avril 1984, pour la plupart des marchandises, les données commerciales sont présentées selon la province d'origine, c'est-à-dire celle où les produits ont été cultivés, extraits ou fabriqués.

Les statistiques sur les importations selon la province de dédouanement indiquent la province où les marchandises ont passé à la douane pour être ensuite consommées immédiatement, ou être mises dans un entrepôt de douane. La province de dédouanement ne correspond pas toujours à la province où sont consommés les produits en question.

11. Mode de transport: Les documents d'exportation ne donnent pas toujours de renseignements sur le mode de transport qui est parfois imputé ou estimé d'après d'autres renseignements tels que le nom du transporteur qui achemine les marchandises. Dans le cas des exportations, les renseignements sur le mode de transport correspondent au mode de transport utilisé pour franchir la frontière internationale. Il peut être différent de celui utilisé au Canada.

For imports, the mode of transport information represents the last mode of transport by which the cargo was transported to the port of clearance in Canada and is derived from the cargo control documents of customs. This may not be the mode of transport by which the cargo arrived at the Canadian port of entry in the case of inland clearance. This may, therefore, lead to some underestimation of Canadian imports by the marine and air transport modes.

- 12. Legal Framework:** Import and export statistics with countries other than the United States are derived from information contained on administrative records collected by Revenue Canada, Customs and Excise, under the Customs Act. Copies of these documents (or information therefrom) are sent to Statistics Canada in accordance with Section 25 of the Statistics Act. It follows that the disclosure of trade statistics is governed by both the Customs Act and the Statistics Act and is subject to the provisions of Section 17.(2)(a) of the latter. Disclosure of export statistics to the United States is now governed by a Memorandum of Understanding which provides for an exchange of detailed import statistics between Canada and the United States.

III Other Subjects

- 1. Abbreviations:** Names of countries, descriptions of units of measure and H.S. class descriptors used in trade publications are often abbreviated or shortened for publication purposes. A key to these abbreviations appears in the publications "Exports by Commodity" (catalogue 65-004), "Imports by Commodity" (catalogue 65-007), "Exports by Country" (catalogue 65-003), "Imports by Country" (catalogue 65-006), "Exports, Merchandise Trade" (catalogue 65-202) and "Imports, Merchandise Trade" (catalogue 65-203).

In order to ascertain the exact content of a particular H.S. number, reference must be made to either the "Customs Tariff" (catalogue RV55-2/1990E, available from the Canadian Government Publishing Centre) or the "Canadian Export Classification" (catalogue 12-578E, Statistics Canada).

- 2. Quantities:** Units of measure are available from the "Canadian Export Classification" (catalogue 12-578E), the "Customs Tariff" (catalogue RV55-2/1990E) and from the publications "Exports by Commodity" (catalogue 65-004), Imports by Commodity" (catalogue 65-007), "Exports, Merchandise Trade" (catalogue 65-202) and "Imports,

Dans le cas des importations, les renseignements sur le mode de transport correspondent au dernier mode de transport au moyen duquel le fret a été transporté jusqu'au bureau de dédouanement au Canada et sont tirées des documents douaniers de contrôle du fret. Il se peut que ce ne soit pas le mode de transport par lequel le fret est arrivé au bureau d'entrée canadien dans le cas des ports intérieurs, et cela peut entraîner par conséquent une certaine sous-estimation des importations canadiennes effectuées par les voies maritimes et aériennes

- 12. Cadre juridique:** Les statistiques des importations et celle des exportations pour les pays autres que les États-Unis sont tirées d'éléments qui figurent dans les dossiers administratifs de Revenue Canada, Douanes et Accise, et qui ont été obtenus en vertu de la Loi sur les douanes. Des copies de ces documents (ou des renseignements qu'ils contiennent) sont envoyées à Statistique Canada, conformément à l'article 25 de la Loi sur la statistique. En conséquence, la divulgation de statistiques commerciales est régie à la fois par la Loi sur les douanes et par la Loi sur la statistique. Elle est assujettie aux dispositions de l'article 17.(2)(a) de cette dernière. La divulgation de la statistique des exportations vers les États-Unis est maintenant régie par un Protocole d'entente qui prévoit l'échange de statistiques détaillées sur les importations entre le Canada et les États-Unis.

III Autres questions

- 1. Abréviations:** Les noms des pays, les désignations des unités de mesure et les définitions du SH utilisés dans les publications sur le commerce sont souvent abrégés pour les besoins de la publication. Un tableau explicatif des abréviations figure dans les publications "Exportations par marchandise" (n° 65-004 au catalogue), "Importations par marchandise" (n° 65-007 au catalogue), "Exportations par pays" (n° 65-003 au catalogue), "Importations par pays" (n° 65-006 au catalogue), "Exportations, Commerce de marchandises" (n° 65-202 au catalogue) et "Importations, Commerce de marchandises" (n° 65-203 au catalogue).

Pour vérifier le contenu exact d'une position du SH, il faut se reporter soit au "Tarif des douanes" (n° de catalogue RV55-2/1990F disponible au Centre d'édition du gouvernement du Canada) ou à la "Nomenclature canadienne des exportations" (n° de catalogue 12-578F Statistique Canada).

- 2. Quantités:** Les unités de mesure sont indiquées dans la "Nomenclature canadienne des exportations" (n° 12-578F au catalogue), dans "Tarif des douanes" (n° RV55-2/1990F au catalogue) et dans les publications "Exportations par marchandise" (n° 65-004 au catalogue), "Importations par marchandise" (n° 65-007 au catalogue), "Exportations, commerce de marchandises

"Merchandise Trade" (catalogue 65-203). A definition of each unit is provided at the beginning of these publications. The unit "numbers" refer to complete (or substantially complete) units exported or imported, excluding parts. Measures of weight and volume generally exclude any packaging required for shipment. Units of measures used are represented by three character, alphabetic abbreviations which were developed by the International Organization for Standardization (ISO).

- 3. Values:** Import data from all countries and export data to all countries other than the United States, are collected in Canadian dollars. Export data to the United States is collected by the United States as import data from Canada, converted to Canadian dollars using an average monthly rate provided by the Bank of Canada and sent to Canada for dissemination as Canadian exports. This monthly rate is shown in the table below (for data comparison purposes, the average monthly rate provided by the Federal Reserve Bank for conversion of Canadian import data from the U.S. which is used for dissemination as U.S. exports is also shown).

Conversion Rates

Month	Bank of Canada Rate	Federal Reserve Bank Rate
June/90	1.1728	0.8525
July/90	1.1568	0.8643
Aug./90	1.1444	0.8735
Sept./90	1.1583	0.8633
Oct./90	1.1598	0.8621
Nov./90	1.1635	0.8595
Dec./90	1.1600	0.8618
Jan./91	1.1603	0.8618
Feb./91	1.1546	0.8659
Mar./91	1.1569	0.8641
Apr./91	1.1533	0.8669
May/91	1.1496	0.8696

Trade statistics are generally presented in thousands of dollars. However, all totals and their components (e.g. countries) are calculated from full dollar figures and "truncated" independently in order to obtain the highest degree of accuracy for each cell. Consequently, the "truncated" totals may not equal the sum of their components.

- 4. Aggregation of Small Value Countries:** The concept of aggregating small value countries at the

(n° 65-202 au catalogue) et "Importations, Commerce de marchandises" (n° 65-203 au catalogue). Chaque unité est définie dans les premières pages de ces publications. La unité "nombres" représentent des unités complètes (ou presque complètes) exportées ou importées, à l'exclusion des pièces. Les mesures de poids et de volume ne tiennent habituellement pas compte de l'emballage nécessaire à l'expédition. Les unités de mesure employées sont représentées par des abréviations alphabétiques à trois caractères mises au point par l'Organisation internationale de normalisation (ISO).

- 3. Valeurs:** Les données sur les importations de tous les pays et les données sur les exportations vers tous les pays sont exprimées en dollars canadiens. Les données sur les exportations vers les États-Unis sont recueillies par ce pays sous la forme des données sur les importations en provenance du Canada, converties en dollars canadiens par l'utilisation d'un taux mensuel moyen communiqué par la Banque du Canada et envoyées au Canada pour être diffusées comme étant les exportations canadiennes. Ce taux mensuel figure au tableau ci-dessous (le taux mensuel moyen fourni par la Réserve fédérale pour la conversion des données sur les importations canadiennes en provenance des États-Unis, qui sert à la diffusion des données comme étant les exportations américaines, y figure également à titre de comparaison).

Taux de conversion

Mois	Taux de la Banque du Canada	Taux de la Réserve fédérale
Juin/90	1.1728	0.8525
Juil./90	1.1568	0.8643
Août/90	1.1444	0.8735
Sept./90	1.1583	0.8633
Oct./90	1.1598	0.8621
Nov./90	1.1635	0.8595
Déc./90	1.1600	0.8618
Janv./91	1.1603	0.8618
Fév./91	1.1546	0.8659
Mars/91	1.1569	0.8641
Avr./91	1.1533	0.8669
Mai/91	1.1496	0.8696

Les statistiques commerciales sont généralement présentées en milliers de dollars. Toutefois les totaux et leurs composantes (p. ex. les pays) sont calculés à partir de chiffres complets en dollars et "désagrégés" indépendamment dans le but d'obtenir, pour chaque cellule, la plus grande exactitude. Par conséquent, les totaux "désagrégés" peuvent ne pas être égaux à la somme de leurs composantes.

- 4. Agrégation des pays dont les échanges commerciaux sont de faible valeur:** L'agrégation, au niveau des

commodity/country level has been adopted for the monthly publications "Exports by Commodity" (catalogue 65-004 - table 3) and "Imports by Commodity" (catalogue 65-007 - table 3). All countries averaging less than \$25,000 (Exports) and \$25,000 (Imports) per month on a cumulative year-to-year basis are grouped together and shown as "Other Countries" at the end of the list of countries for each commodity. Therefore, the omission of a country name does not necessarily mean there is no trade for that country. Complete commodity/country data, regardless of size, is available on microfiche from the International Trade Division.

5. Revisions:

- a. **Data for the previous months of the current year:** Figures for previous months of the current year remain subject to revision until the December and annual reports have been published.
- b. **Data for the previous year:** Figures for the previous year remain subject to revision until the December issue of the following year has been published.
- c. **Cumulative Totals:** Cumulative totals in all reports reflect the revisions applied up to the date of printing.
6. **Indexes of Price and Volume:** Price and volume indexes are published in the "Preliminary Statement of Canadian International Trade" (catalogue 65-001P) and in the Summary of Canadian International Trade (catalogue 65-001). Paasche price indexes which are current-weighted are calculated from price relatives based on $1986 = 100$. The weights reflect trade values for the month, quarter or year to which the index refers and hence change from period to period. The Laspeyres volume index is derived by dividing a value index by the corresponding Paasche price index and is, therefore, weighted with fixed 1986 price weights.

The price indicators selected are either commodity unit values calculated directly from the trade statistics or, insofar as "end products" are concerned, price indexes obtained from other Canadian or foreign sources.

Current and fixed weighted export and import price and volume indexes on a Balance of Payments Basis presented in Part 1 of the "Summary

marchandises/pays, des pays dont les échanges commerciaux sont de faible valeur, a été adoptée dans le cas des publications mensuelles "Exportations par marchandise" (n° de catalogue 65-004 - tableau 3) et "Importations par marchandise" (n° de catalogue 65-007 - tableau 3). Tous les pays qui d'une année à l'autre importent ou exportent en moyenne moins de \$25,000 (exportations) et \$25,000 (importations) par mois sont groupés et inscrits en tant que "Autres pays" à la fin de la liste des pays pour chaque marchandise. Par conséquent, le fait qu'un pays n'est pas mentionné ne signifie pas nécessairement qu'il n'y a aucun échange commercial avec ce pays. On peut se procurer auprès de la Division du commerce international des données complètes sur microfiche, selon les marchandises/pays, quelle que soit la taille des échanges commerciaux.

5. Rectifications:

- a. **Données des mois précédents de l'année courante:** Les données des mois précédents de l'année courante sont sujettes à révision jusqu'à la parution du rapport mensuel de décembre et du rapport annuel.
- b. **Données de l'année précédente:** Les données de l'année précédente sont sujettes à révision jusqu'à la parution du rapport de décembre de l'année suivante.
- c. **Des totaux cumulatifs:** figurant dans toutes les publications tiennent compte des rectifications qui ont été apportées jusqu'à la date de l'impression.
6. **Indices des prix et de volume:** Les indices des prix et de volume sont publiés dans le "Communiqué préliminaire sur le commerce international du Canada" (n° 65-001P au catalogue) et le "Sommaire du commerce international du Canada" (n° 65-001 au catalogue). Les indices des prix Paasche, à pondération courante, sont calculés à l'aide de rapports de prix de base $1986 = 100$. Les poids sont des valeurs marchandes pour le mois, le trimestre ou l'année auxquels se rapporte l'indice et, de ce fait, ils varient d'une période à une autre. L'indice de volume Laspeyres s'obtient en divisant un indice de valeur par l'indice des prix Paasche correspondant et il est pondéré par conséquent au moyen de prix fixes de 1986.

Les indices des prix choisis sont soit des valeurs unitaires de produits, calculées directement à partir des statistiques sur le commerce, ou, surtout en ce qui concerne les "produits finals", des indices des prix obtenus d'autres sources canadiennes ou de sources étrangères.

Les indices des prix et de volume des exportations et des importations (à pondération fixe et courante) établis en fonction de la balance des paiements pour tous

of Canadian International Trade" (catalogue 65-001) are also available on CANSIM in matrices 3620 to 3625. Comparable Customs based and fixed weighted price indexes for the United States are available on CANSIM in matrices 3626 to 3629. In addition, these matrices contain "All Country" group and United States indexes in terms of the 10 Sections of the "Standard International Trade Classification" (SITC).

An explanation of the methodology used to construct the indexes is contained in a reference paper entitled "The 1971-based Price and Volume Indexes of Canada's External Trade", published in December 1976 as a supplement to the publication (catalogue 65-001).

7. Sources of Further Information: Monthly, quarterly and annual trade statistics are published in the 65-xxx series of Statistics Canada publications. Detailed descriptions and reference manuals of the commodity classification are also available. See the Statistics Canada publications catalogue for descriptions of the contents of the various publications. As a result of continuous research on trade statistics, additional reference materials, and articles, are published in the "Preliminary Statement of Canadian International Trade" (catalogue 65-001P), the "Summary of Canadian International Trade" (catalogue 65-001) and the occasional publication entitled "Canadian International Trading Patterns" (catalogue 65-503).

In addition, merchandise trade statistics are also available from the International Trade Division (in the form of computer printouts, magnetic tapes, diskettes and microfiche); from the CANSIM network (in matrices: 3620 to 3629, 3651, 3685 to 3713, 3718, 3719, 3887 to 3913) as well as from Statistics Canada Regional Offices.

Questions concerning details of methods not covered by these notes should be addressed in writing to the Director, International Trade Division, Statistics Canada, Ottawa, Ontario K1A 0T6.

les pays et présentés dans la première partie du "Sommaire du commerce international du Canada" (n° 65-001 au catalogue) se trouvent également dans les matrices 3620 à 3625 de CANSIM. En outre, les matrices 3639 à 3629 contiennent des indices des prix à pondération fixe ou courante établis sur une base douanière pour les États-Unis. Elles contiennent de plus, des indices pour les groupes "tous les pays" et les "États-Unis" établis en fonction des 10 sections de la "Classification type pour le commerce international" (CTCI).

La méthode de construction des indices est expliquée dans le document de référence intitulé "Les indices de prix et de volume de base 1971 du commerce extérieur du Canada" et publié en décembre 1976 sous forme de supplément à la publication (n° 65-001 au catalogue).

7. Sources de renseignements supplémentaires: Les statistiques mensuelles, trimestrielles et annuelles plus détaillées sur le commerce paraissent dans la série 65-xxx des publications de Statistique Canada. On peut également obtenir une description détaillée des catégories de marchandises et connaître leurs classifications qui s'y rapportent. Veuillez consulter le catalogue des publications de Statistique Canada pour connaître le contenu des diverses publications. Grâce à une recherche soutenue en statistique du commerce, d'autres renseignements, articles, paraissent dans le "Communiqué préliminaire sur le commerce international du Canada" (n° 65-001P au catalogue), dans le "Sommaire du commerce international du Canada" (n° 65-001 au catalogue) et dans la publication hors séries "Profil du commerce international canadien" (n° 65-503 au catalogue).

On peut également se procurer des statistiques sur le commerce de marchandises auprès de la Division du commerce international (sous forme d'imprimés d'ordinateur, de bandes magnétiques, de disquettes ou de microfiches), du réseau CANSIM (matrices 3620 à 3629, 3651, 3685 à 3713, 3718, 3719, 3887 à 3913) et des bureaux régionaux de Statistique Canada.

Toute question portant sur un aspect des méthodes qui n'aurait pas été traité dans les pages précédentes doit être adressée par écrit au directeur de la Division du commerce international, Statistique Canada, Ottawa Ontario K1A 0T6.

Balance of Payments Basis

The statistics presented in Part I of this publication are adjusted to conform with the National Accounts concepts and definitions. Balance of Payments adjustments to Customs Basis data are incorporated at an aggregated level in order to make them compatible with the system of National Accounts.

1. Balance of Payments BOP Adjustments to Merchandise Trade:

Within the framework of the System of National Accounts, balance of payments concepts call for trade to be measured when ownership of goods changes between residents and non-residents of Canada. Ordinarily, a change of ownership takes place when goods flow across the Canadian border as measured in the Customs series published by the International Trade Division. However, adjustments need to be made to the Customs series in cases where resident to non-resident trade occurs with no flows across the Canadian border, or when goods cross the Canadian border without ownership change.

Also, the BOP allocation of imports is on a country of shipment basis, as it is seen to represent a better reflection of ownership change than the country of origin currently used for Customs compilations. Other BOP adjustments include: those to ensure goods are valued on a transaction basis at plant (rather than at the border) and adjustments to permit the incorporation of coverage differences, revisions or more timely data.

The exchange of merchandise import statistics with the United States in January 1990 resulted in a number of changes to BOP adjustments. Beginning with 1990 data, certain adjustments are no longer needed, especially those arising from the former reconciliation of trade statistics conducted with the United States since 1971. Other adjustments have been modified or introduced.

2. Elimination of selected adjustments

Reconciliation adjustments (applying only to trade with the United States)

- a. The under-reporting of Canadian exports, by far the largest adjustment, is eliminated now that U.S. imports are used directly to compile Customs exports.

Base de la balance des paiements

Les statistiques présentées à la partie I de cette publication sont ajustées conformément aux concepts et aux définitions des comptes nationaux. Les corrections apportées aux chiffres douaniers aux fins de la balance des paiements sont incorporées au niveau des groupes afin de les rendre compatibles avec le système de comptabilité nationale.

1. Ajustements de la balance des paiements (BDP) au commerce de marchandises:

Dans le cadre du système de comptabilité nationale, le commerce, selon les concepts de la balance des paiements, doit être mesuré au point de changement de propriété des biens entre les résidents et les non-résidents du Canada. Habituellement, le changement de propriété a lieu lorsque les biens traversent la frontière canadienne, selon les mesures des séries douanières publiées par la division du commerce international. Cependant, il faut apporter des corrections aux séries douanières lorsque le commerce de résidents à non-résidents a lieu sans qu'il n'y ait aucun passage de la frontière canadienne ou lorsque les biens traversent la frontière canadienne sans que la propriété change.

Par ailleurs, l'affectation BDP des importations se fait sur la base du pays d'expédition, puisqu'on estime que cela représente mieux le changement de propriété que le pays d'origine, qui est retenu actuellement pour les totalisations douanières. Les autres corrections BDP comprennent celles destinées à garantir que les biens sont valués sur la base de la transaction à l'usine (plutôt que selon l'évaluation à la frontière) et celles destinées à incorporer les différences de couverture, les révisions ou des données à jour.

L'échange de la statistique des importations de marchandises avec les États-Unis en janvier 1990 s'est traduit par un certain nombre de changements dans les corrections BDP. Certaines corrections n'étaient plus nécessaires, en particulier celles résultant de l'ancien rapprochement de la statistique du commerce effectué avec les États-Unis depuis 1971. D'autres corrections ont été modifiées ou ajoutées.

2. Élimination de certaines corrections

Corrections de rapprochement (s'appliquant au commerce avec les États-Unis seulement)

- a. La sous-déclaration des exportations canadiennes, de loin la correction la plus importante, est éliminée, puisque les importations américaines servent directement à l'établissement des exportations douanières.

- b. Adjustment to include Puerto Rico and Virgin Islands with the United States are no longer required. These areas are already a part of the United States in its reporting of trade.
- c. The adjustment to deduct automotive tooling and other charges from Canadian Customs data, is no longer needed since such charges are not part of the U.S. Customs data.
- d. Prior to 1990 most exports to the United States were in practice valued at plant. For certain commodities where border valuation occurred, a deduction was made to arrive at a plant valuation for BOP reporting purposes. From 1990, this was no longer needed since U.S. import data separately identifies the value of good sat the plant as well as the inland freight component to the border.

Other adjustments

- e. Adjustments for timing, discounts and handling charges which applied to exports of grain and certain mineral and forest products to the United States, are discontinued.
- f. Certain smaller adjustments for advertising, tourist exports and sales of crown property have also been discontinued for all geographical areas.

3. Present BOP adjustments

- a. Progress payments, often made for large capital items, are maintained for large military goods. Otherwise, except for deliveries on which progress payments were already made before 1990, these adjustments are discontinued as current account transactions, since they are not large on a net basis and are technically difficult to track. The change will affect all geographical areas.
- b. Adjustments to Customs data continue to be made for selected commodities (gold, uranium) to reflect change of ownership between residents of Canada and all other countries. Gold loans to residents within Canada from official Canadian reserves and repayments within Canada are included from 1986.
- c. Beginning in 1990 the method of valuing Canadian exports to the United States has been changed from a plant to a border basis. However, the Balance of Payments continues to

- b. La correction destinée à ajouter Porto Rico et les îles Vierges américaines aux exportations du Canada est abandonnée, puisque ces territoires sont inclus dans la série des importations américaines.
- c. La correction destinée à réduire les frais d'outillage automobile et autres des données douanières canadiennes n'est plus nécessaire puisque ces frais ne font pas partie des données douanières américaines.
- d. Avant 1990, la plupart des exportations étaient en pratique évaluées à l'usine. Pour certaines marchandises qui étaient évaluées à la frontière, une déduction de fret était menée pour arriver à une évaluation à l'usine, pour fins de BDP. À partir de 1990, la déduction du fret n'est plus nécessaire puisque les données des importations américaines font la distinction des importations évaluées à l'usines et du fret à la frontière.

Autres ajustements

- e. Les corrections de périodes, de rabais et des frais de manutention pour diverses exportations de céréales et de certains produits minéraux et forestiers vers les États-Unis sont abandonnées.
- f. Certaines corrections moins importantes pour la publicité, les exportations des touristes et les ventes de propriétés de l'État ont également été abandonnées pour toutes les régions.

3. Corrections BDP actuelles

- a. Les paiements échelonnés, souvent faits pour d'importants biens d'équipement, seront conservés pour les importations de produits militaires importants. Sinon, à l'exception des livraisons pour lesquelles des paiements échelonnés ont déjà été faits avant 1990, on supprime ces corrections comme opérations du compte courant, puisqu'elles ne sont pas importantes sur base nette et sont difficiles à retracer sur le plan technique. Ce changement touchera toutes les régions.
- b. On continuera de corriger les données douanières dans le cas de certains produits (or, uranium) afin de retracer le changement de propriété entre les résidents du Canada et de tous les autres pays. Les prêts d'or consentis à des résidents canadiens à l'intérieur du Canada à partir des réserves canadiennes et les remboursement effectués à l'intérieur du Canada sont inclus à compter de 1986.
- c. À partir de janvier 1990 la méthode d'évaluer les exportations canadiennes vers les États-Unis a été changée de l'usine à la frontière. Cependant la BDP continue à évaluer les exportations canadiennes à

value exports at the plant. The two series (Customs and BOP) thus differ by the amount of inland freight from plant to border.

- d. Merchandise imports are allocated according to the last country of shipment in BOP series rather than to country of origin in the Custom data.
- e. Adjustments for timing and discount/handling charges are continued for certain exported resources destined to countries other than the United States.
- f. A category of miscellaneous BOP adjustments applying to all countries is retained so as to incorporate coverage, timing and valuation differences, as required.
- g. Exports of natural gas and crude petroleum collected by Statistics Canada are used, for the time being, instead of the United States import statistics of these two products from Canada. Therefore, the difference between the value of Canadian exports and U.S. imports for these two commodities is shown as a BOP adjustment.

For detailed description of sources and methods please refer to Cat. 67-506E Occasional "The Canadian Balance of International Payments and International Investment Position".

4. Seasonal Adjustments:

Both export and import statistics show large monthly fluctuations. In order to isolate turning points or trends in the basic data, it is necessary to eliminate this effect of seasonal movement. Seasonally adjusted data are published on a balance of payment basis in the "Preliminary Statement of Canadian International Trade" (catalogue 65-001P) and the "Summary of Canadian International Trade" (catalogue 65-001).

5. Price Indexes

- a. **Timing:** From 1971 to 1983, the export price indexes for electricity, natural gas and crude petroleum on a customs basis which were lagged one month have been adjusted to represent the true calendar month. Similarly, the import price index for crude petroleum from the United States on a customs basis has been adjusted and recombined with the "Other country" import price index in order to arrive at an "All country" import price index. From January 1984, onward, the one month lag is now corrected on a customs basis.

partir de l'usine. Les deux séries (douanière et BDP) diffèrent donc du fret intérieur de l'usine à la frontière.

- d. Les importations de marchandises sont affectées selon le dernier pays d'expédition dans les séries BDP plutôt que selon le pays d'origine dans les données douanières.
- e. On maintient les corrections de périodes et de rabais/frais de manutention pour certaines exportations de produits naturels destinées à des pays autres que les États-Unis.
- f. Enfin, on conserve une catégorie de corrections diverses BDP pour tous les pays afin de prendre en compte les différences de champ, de période ou d'évaluation, selon le cas.
- g. Les exportations de gaz naturel et de pétrole brut recueillies par Statistique Canada sont utilisées pour le moment au lieu de la statistique des importations de États-Unis pour ces deux produits en provenance du Canada. Conséquemment, la différence de valeur entre les exportations canadiennes et les importations américaines apparaît comme ajustement BDP.

Pour une description détaillée des sources et des méthodes, veuillez consulter la publication hors série "La balance des paiements et le bilan des investissements internationaux du Canada" (n° 67-506F au catalogue).

4. Chiffres corrigés des variations saisonnières:

Les statistiques sur les importations et sur les exportations présentent d'importantes fluctuations mensuelles. Afin d'isoler les points de retournement ou les tendances dans les données de base, il est nécessaire d'éliminer cet effet de mouvement saisonnier. Les données corrigées des variations saisonnières établies en fonction de la balance des paiements sont publiées dans le "Communiqué préliminaire sur le commerce international du Canada" (n° 65-001P au catalogue) et dans le "Sommaire du commerce international du Canada" (n° 65-001 au catalogue).

5. Indices des prix

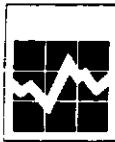
- a. **Période:** Les indices des prix à l'exportation, exprimés en chiffres douaniers, de l'électricité, du gaz naturel et du pétrole brut pour 1971 à 1983, qui étaient décalés d'un mois, ont été corrigés et correspondent actuellement au mois civil réel. De même, l'indice des prix à l'importation du pétrole brut des États-Unis, exprimé en chiffres douaniers, a été corrigé et combiné à l'indice des prix à l'importation des "Autres pays" de façon à produire un indice des prix à l'importation pour "Tous les pays". Le décalage d'un mois est corrigé dans les chiffres douaniers depuis janvier 1984.

b. **Aggregate Levels:** Indexes at an aggregate level (section and total levels) are calculated by using value weights on a balance of payments basis with price indexes derived from customs data.

6. Data Availability

Data on a balance of payments basis are available on CANSIM.

Matrix	Matrix
Imports, all country current weighted (Paasche) price indexes, 1986 = 100, raw and seasonally adjusted.	3620
Laspeyres fixed weighted import volume indexes 1986 = 100, raw and seasonally adjusted.	3621
Imports, all country fixed weight (Laspeyres) price indexes, 1986 = 100, raw and seasonally adjusted.	3622
Imports, all country values by section and commodity groupings, raw and seasonally adjusted; import values for six principal trading areas, raw and seasonally adjusted.	3651
Total Exports, all country current weighted (Paasche) price indexes, 1986 = 100, raw and seasonally adjusted.	3623
Laspeyres fixed weighted export volume indexes 1986=100, raw and seasonally adjusted.	3624
Total Exports, all country fixed weight (Laspeyres) price index 1986 = 100, raw and seasonnaly adjusted.	3625
Total Exports, all country values by section and commodity groupings, raw and seasonally adjusted; total export values for six principal Trading areas, raw and seasonally adjusted.	3685
b. Niveau agrégé: Les indices agrégés (section et total) sont calculés à l'aide de poids fonctions de la valeur, sur la base de la balance des paiements, à partir d'indices de prix obtenus des données douanières.	
6. Disponibilité des données	
Les données sur la base de la balance des paiements se trouvent dans CANSIM.	



BON DE COMMANDE

Publications de Statistique Canada

**Statistics Canada Library
Bibliothèque Statistique Canada**



1010071690

POSTEZ À : Vente des publications Statistique Canada Ottawa (Ontario) K1A 0T6		TÉLÉCOPIEZ À : (613) 951-1584					
Le bon télecopié tient lieu de commande originale. Veuillez ne pas envoyer de confirmation.							
(En caractères d'imprimerie s.v.p.)							
Entreprise _____		MODALITÉS DE PAIEMENT					
Service _____		<input type="checkbox"/> Numéro d'ordre d'achat (<i>inclure s.v.p.</i>) _____ <input type="checkbox"/> Paiement inclus _____ <input type="checkbox"/> Envoyez-moi la facture plus tard (max. 500 \$) _____					
À l'attention de _____		Portez à mon compte : <input type="checkbox"/> MasterCard <input type="checkbox"/> VISA					
Adresse _____		Nº de compte _____	Date d'expiration _____				
Ville _____	Province _____	Signature _____					
Code postal _____	Tél. _____	Numéro de référence du client _____					
Numéro au catalogue	Titre	Édition demandée	Abonnement annuel ou prix de la publication			Qté	Total \$
			Canada \$	États-Unis \$ US	Autres pays \$ US		
DATE DUE							
Les clients _____	BS.				TOTAL		
Veuillez ne pas envoyer de confirmation _____	et non au total général; ce dernier \$.			TPS (7 %)			
				TOTAL GÉNÉRAL			

Le chèque ou mandat-poste doit être envoyé à la Société canadienne de l'Amérique du Canada - Publications. Les clients canadiens paient en dollars canadiens; les clients à l'étranger paient le montant total en dollars US tirés sur une banque américaine.

Pour un service plus rapide, composez

1-800-267-6677

Comptes VISA et MasterCard

PF
03681
1991-01

This order coupon is available in English upon request.



Statistique Canada

Statistics
Canada

Canada

INTERNATIONAL TRADE DIVISION
Publication List

DIVISION DU COMMERCE INTERNATIONAL
Liste des publications

Catalogue

65-001P Preliminary Statement of Canadian International Trade, M

Canada	\$10.00 / \$100.00 a year
United States	\$12.00 / \$120.00 (U.S.) a year
Other Countries	\$14.00 / \$140.00 (U.S.) a year

10-002 Preliminary Statement of Canadian International Trade + Facsimile Service, M

Canada	\$250.00 a year
United States	\$350.00 (U.S.) a year
Other Countries	\$350.00 (U.S.) a year

65-001M Summary of Canadian International Trade, M

Canada	\$18.20 / \$182.00 a year
United States	\$21.80 / \$218.00 (U.S.) a year
Other Countries	\$25.50 / \$255.00 (U.S.) a year

65-003M Exports by Country, Q

Canada	\$82.75 / \$331.00 a year
United States	\$99.25 / \$397.00 (U.S.) a year
Other Countries	\$115.75 / \$463.00 (U.S.) a year

65-004M Exports by Commodity, M

Canada	\$55.10 / \$551.00 a year
United States	\$66.10 / \$661.00 (U.S.) a year
Other Countries	\$77.10 / \$771.00 (U.S.) a year

65-006M Imports by Country, Q

Canada	\$82.75 / \$331.00 a year
United States	\$99.25 / \$397.00 (U.S.) a year
Other Countries	\$115.75 / \$463.00 (U.S.) a year

65-007M Imports by Commodity, M

Canada	\$55.10 / \$551.00 a year
United States	\$66.10 / \$661.00 (U.S.) a year
Other Countries	\$77.10 / \$771.00 (U.S.) a year

65-202M Exports, Merchandise Trade, A

Canada	\$166.00
United States	\$199.00 (U.S.)
Other Countries	\$232.00 (U.S.)

65-203M Imports, Merchandise Trade, A

Canada	\$166.00
United States	\$199.00 (U.S.)
Other Countries	\$232.00 (U.S.)

12-578E Canadian Export Classification
(based on the Harmonized System), Q

Price: Canada,	\$35.00
Other Countries,	\$48.00

12-579E Canadian Export-Import Alphabetical Index
(based on the Harmonized System), Q

Price: Canada,	\$35.00
Other Countries,	\$48.00

M - Monthly, Q - Quarterly, A - Annual, O - Occasional

* Publications available on microfiche.
For further information contact:
International Trade Division,
Statistics Canada,
Ottawa, K1A 0T6. (613) 951-9647

Canadian Customers add 7% Goods and Services Tax.

Catalogue

65-001P Communiqué préliminaire sur le commerce international du Canada, M

Canada	10 \$ / 100 \$ par année
États-Unis	12 \$ / 120 \$ (U.S.) par année
Autres pays	14 \$ / 140 \$ (U.S.) par année

10-002 Communiqué préliminaire sur le commerce international du Canada + Service de télécopieur, M

Canada	250 \$ par année
États-Unis	350 \$ (U.S.) par année
Autres pays	350 \$ (U.S.) par année

65-001M Sommaire du commerce international du Canada, M

Canada	18,20 \$ / 182 \$ par année
États-Unis	21,80 \$ / 218 \$ (U.S.) par année
Autres pays	25,50 \$ / 255 \$ (U.S.) par année

65-003M Exportations par pays, T

Canada	82,75 \$ / 331 \$ par année
États-Unis	99,25 \$ / 397 \$ (U.S.) par année
Autres pays	115,75 \$ / 463 \$ (U.S.) par année

65-004M Exportations par marchandise, M

Canada	55,10 \$ / 551 \$ par année
États-Unis	66,10 \$ / 661 \$ (U.S.) par année
Autres pays	77,10 \$ / 771 \$ (U.S.) par année

65-006M Importations par pays, T

Canada	82,75 \$ / 331 \$ par année
États-Unis	99,25 \$ / 397 \$ (U.S.) par année
Autres pays	115,75 \$ / 463 \$ (U.S.) par année

65-007M Importations par marchandise, M

Canada	55,10 \$ / 551 \$ par année
États-Unis	66,10 \$ / 661 \$ (U.S.) par année
Autres pays	77,10 \$ / 771 \$ (U.S.) par année

65-202M Exportations, commerce de marchandises, A

Canada	166 \$
États-Unis	199 \$ (U.S.)
Autres pays	232 \$ (U.S.)

65-203M Importations, commerce de marchandises, A

Canada	166 \$
États-Unis	199 \$ (U.S.)
Autres pays	232 \$ (U.S.)

12-578F La nomenclature canadienne des exportations
(d'après le Système Harmonisé), HS

Prix: Canada,	35 \$
Autres pays,	48 \$

12-579F Liste alphabétique des exportations-importations
canadiennes (d'après le Système Harmonisé), HS

Prix: Canada,	35 \$
Autres pays,	48 \$

M - Mensuel, T - Trimestriel, A - Annual, HS - Hors série

* Publications disponibles sur microfiches.
Pour de plus amples renseignements s'adresser à:
Division du commerce international,
Statistique Canada,
Ottawa, K1A 0T6. (613) 951-9647

Les clients canadiens ajoutent la taxe de 7% sur les produits et service.

TWO SOURCES OF INTERNATIONAL TRADE STATISTICS PUBLISHED EVERY MONTH

DEUX SOURCES DE DONNÉES SUR LE COMMERCE INTERNATIONAL PUBLIÉES CHAQUE MOIS

Follow the direction and patterns of Canada's trade with 200 countries in over 5,000 commodities. Consult **Imports by Commodity (H.S. Based)** and **Exports by Commodity (H.S. Based)**.

These publications give current month totals of value and volume of commodities traded and cumulative totals for the year. And with the recent switch to the "Harmonized System" of commodity coding, international comparisons of trade data are easier because identical products traded internationally are identified by the same code.

Order the publications that manufacturers, international traders, governments, labour and trade associations have come to rely on for up-to-date, comprehensive trade statistics: **Imports by Commodity (H.S. Based)** and **Exports by Commodity (H.S. Based)**.

Mail the enclosed order form to:
Publication Sales
Statistics Canada
Ottawa, Ontario
K1A 0T6

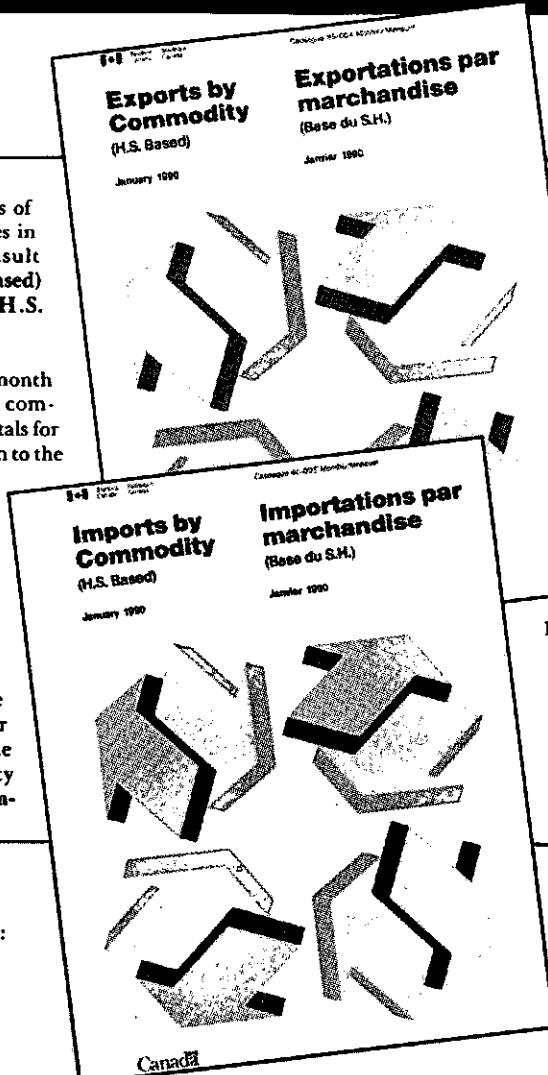
For faster service, using VISA or MasterCard, call
1-800-267-6677.

Exports by Commodity (H.S. Based)
 Catalogue No 65-004

Imports by Commodity (H.S. Based)
 Catalogue No 65-007

A subscription to either of these publications is \$551 in Canada, US\$661 in the United States and US\$771 in other countries.

All cheques or money orders should be made payable to the Receiver General for Canada/Publications. For more information about other Statistics Canada publications, contact Statistics Canada Regional Reference Centre nearest you.



Pour connaître les mouvements et la répartition de plus de 5 000 marchandises entre le Canada et 200 pays, consultez **Importations par marchandise (Base du S.H.)** et **Exportations par marchandise (Base du S.H.)**.

Ces publications vous donnent les chiffres de la valeur et du volume des échanges de marchandises du mois et les chiffres cumulatifs pour l'année. Grâce à l'adoption du Système harmonisé de codification des marchandises, il est maintenant plus facile de comparer les données sur le commerce international, car les produits identiques échangés entre les pays sont désignés par le même code.

Procurez-vous les deux publications qu'utilisent les fabricants, les importateurs, les exportateurs, les gouvernements ainsi que les associations ouvrières et commerciales pour obtenir des statistiques récentes et complètes sur le commerce : **Importations par marchandise (Base du S.H.)** et **Exportations par marchandise (Base du S.H.)**.

Vous pouvez commander en postant le bon de commande ci-joint à :

Vente des publications
Statistique Canada
Ottawa (Ontario)
K1A 0T6

Pour un service plus rapide, téléphonez au
1-800-267-6677 ;
 nous acceptons les cartes VISA et MasterCard.

Exportations par marchandise (Base du S.H.)
 n° 65-004 au catalogue

Importations par marchandise (Base du S.H.)
 n° 65-007 au catalogue

Un abonnement à l'une ou l'autre de ces publications coûte 551 \$ au Canada, 661 \$ US aux États-Unis et 771 \$ US dans les autres pays.

Veuillez faire votre chèque ou mandat-poste à l'ordre du Receveur général du Canada - Publications. Pour obtenir plus de renseignements, n'hésitez pas à communiquer avec le Centre régional de consultation de Statistique Canada le plus près.